

Los niños ingleses quieren envenenarse

Middlesbrough (Inglaterra), 21. Un destacado toxicólogo británico ha declarado que cientos de niños están tratando de matarse con veneno. Añadió el médico que el 12 por ciento de los ingresos en el hospital son casos de envenenamiento de muchachos de menos de 15 años. — Efe.



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma Sábado día 22 de Junio de 1963

AÑO XXV — N.º 7.175 — DEPOSITO LEGAL P M — 1958 — PRECIO 2.— PTS



PARA PEDIDOS
TELEFONO 11103

NUEVO PAPA: EL CARDENAL MONTINI



PRIMERA FOTOGRAFIA DEL NUEVO PAPA

Gobernará la Iglesia con el nombre de Paulo VI

HOY, PAULO VI DIRIGIRA UN MENSAJE AL MUNDO

La coronación se anuncia para el día 30

TELEGRAMA DE FRANCO A PABLO VI

EL JEFE DEL ESTADO FELICITA A SU SANTIDAD EN NOMBRE DE LA NACION

Su Excelencia el Jefe del Estado español ha dirigido a Su Santidad el Papa Pablo VI, en el momento de conocerse la noticia de su elevación al solio pontificio, el siguiente telegrama:

«A Su Santidad el Papa Pablo VI, Ciudad del Vaticano.

La nación española participa cordialmente en el júbilo universal por la elevación de Vuestra Santidad al supremo pontificado.

Intérprete de estos sentimientos reitero mi adhesión a la Cátedra de Pedro y mi devoción a la persona del Vicario de Cristo, expresando a Vuestra Santidad mis filiales votos por un largo y fecundo pontificado, en el que el magisterio de la Iglesia continúe señalando a todos los hombres el camino de la justicia y de la paz.

De Vuestra Santidad devotísimo hijo, Francisco Franco, Jefe del Estado español.

CIUDAD DEL VATICANO, 21. (Urgente). — A las once y diecinueve minutos se ha elevado desde la Basílica de San Pedro la "fumata blanca" por la que se anuncia a todo el orbe católico la elección de nuevo Papa. La multitud congregada en la Plaza de San Pedro prorrumpió en clamorosas ovaciones y gritos de júbilo. — Efe.

Ciudad del Vaticano, 21. — El nuevo Papa es el cardenal Giovanni Battista Montini. Hace el número 263 de la Historia de la Cristiandad y de la Iglesia. Reinará con el nombre de Paulo VI.

A LA QUINTA VOTACION

Ciudad del Vaticano 21. — El nuevo Pontífice ha sido elegido en el segundo día de votaciones en el Cónclave.

El Cónclave empezó a las seis de la tarde del día 19. Esa tarde no hubo ninguna votación. Ayer por la mañana, parece que hubo dos votaciones y una sola fumata, de color negro, a las doce menos cuatro minutos. Por la tarde, hubo otras dos votaciones, y una fumata, igualmente negra, a las seis menos ocho minutos.

Hoy, festividad del Sagrado Corazón de Jesús y de San Luis Gonzaga, los ochenta cardenales efectuaron la quinta votación a las diez de la mañana. El hecho de que la fumata blanca haya salido a las once y diecinueve minutos, permite afirmar que ha habido sólo una votación matutina es decir, que el nuevo Papa ha sido elegido a la quinta votación de este histórico Cónclave. — Efe.

ENTUSIASMO EN LA PLAZA DE SAN PEDRO

Ciudad del Vaticano, 21. — Un clamor de entusiasmo ha surgido desde la plaza de San Pedro, a donde el nombre del nuevo Papa ha llegado a través de la Radio Vaticana. De unas diez mil personas que había a las diez de la mañana se ha pasado a los cien mil fieles, mientras que la gran plaza parece quedar pequeña porque el público continúa concentrándose para presenciar la aparición del nuevo Papa en el balcón central de la basílica de San Pedro. — Efe.

LOS CARDENALES ENFERMOS

Ciudad del Vaticano, 21. — Poco antes de las nueve de la mañana dos de los "tornos" situados en el Patio del Papagayo han sido abiertos para permitir la entrada de viveres destinados a los cardenales y conclavistas, así como para (Continúa en la pág. siguiente)

HOMENAJE A FRAY JUNIPERO



El cónsul de España en Los Angeles, don Eduardo Toda deposita una corona de flores en el monumento a Fray Junipero Serra, como homenaje en el 250 aniversario del gran fraile. — (Foto Cifra.)

«Tenemos el triunfo asegurado»

Dicen los invasores de Cuba

El Departamento de Estado afirma que se trata de unos 50 exiliados

Miami, 21. — Los comandos de los cubanos exiliados, en una misión en onda corta que decían transmitir desde algún lugar del interior de Cuba, han indicado que el triunfo estaba asegurado e indicaron a la rebelión a la milicia de Fidel Castro. La emisión se hizo con dificultad en Miami ya que, al parecer, el Gobierno cubano la interfería.

El Consejo Revolucionario Cubano anticomunista que anunció ayer el desembarco de los comandos se dijo que se efectuaría una emisión en onda corta desde la isla por las fuerzas anticomunistas en el día de hoy. La emisión que, efectivamente se ha verificado cerró con las siguientes palabras: "Comandos M.R.R., Consejo Revolucionario de Cuba". M.R.R. es el Movimiento Revolucionario de Liberación, una de cuyas divididas regionales es miembro del Consejo Revolucionario Cubano anticomunista.

La emisión de los comandos anticomunistas dirigida a los cubanos exiliados en Miami decía:

"Hermanos, creemos que nuestro éxito está asegurado. La consigna a nuestros hermanos de la milicia es: preparad vuestros rifles para que no escape ni uno de los comandos parecían querer referirse a los miembros del Gobierno de Castro y a los líderes comunistas.

En la emisión los portavoces anticomunistas infiltrados en la isla declararon que sus fuerzas habían tomado contacto con los elementos opositores al régimen de Fidel

Castro, tras haber penetrado más allá de las defensas comunistas de Cuba. — Efe.

SE TRATA DE UNOS CINCUENTA EXILIADOS

Washington, 21. — El Departamento de Estado ha hecho saber que tiene información de que "un reducido número de menos de 55 exiliados cubanos probablemente incluso menos de 50", pueden haberse infiltrado en Cuba, en las últimas semanas.

El Departamento de Estado ha hecho constar finalmente que no hay indicación alguna de que hayan partido infiltraciones desde territorio de los Estados Unidos. Las leyes de neutralidad conceptual un crimen lanzar una expedición militar desde el solar norteamericano. — Efe.

Aumentan las exportaciones de USA a España

Washington, 21. — España ha ofrecido a los Estados Unidos un mercado más amplio ya en abril de este año, según una notificación del departamento de comercio del Gobierno norteamericano.

En este documento se demuestra que las exportaciones estadounidenses a España fueron valoradas en 43.500.000 dólares, es decir: Un aumento de un tercio sobre las cifras del mismo mes del año pasado. Entonces España adquirió solamente mercancías norteamericanas por un importe de 32.300.000 dólares. — Efe.

HA FALLECIDO RIOS CAPAPE

FUE HEROICO DEFENSOR DE LA CIUDAD UNIVERSITARIA

Madrid, 21. — Ha fallecido en Madrid el teniente general Rios Capapé, que en la actualidad desempeñaba la dirección de la Escuela Superior del Ejército y había sido durante muchos años capitán general de Valencia. Desde hace algunos meses padecía una grave dolencia que ha tenido desenlace en la madrugada de ayer. — Cifra.

BIOGRAFIA DEL ILUSTRE SOLDADO

El teniente general don Joaquín Rios Capapé nació el 2 de julio de 1898, en el castillo de Figueras (Cataluña), a cuya guarnición pertenecía su padre.

El heroico general Rios Capapé ingresó como alumno en la Academia de Infantería el año 1912. Perteneció a la cantera africana, donde pasó la mayor parte de su vida militar. Ascendió a primer teniente en 1917; a capitán, en 1922, y a comandante en 1925, por méritos de guerra. Sirvió en distintos regimientos de Infantería y batallones de Cazadores, luego en la Legión, y, por último, en el grupo de Regulares indígenas de Alhucemas. Asistió a numerosas acciones de guerra, y realizó diversos servicios de campaña, destacándose siempre por su arrojo y exacto sentido del deber militar. Desde el 20 de abril de 1928 al 26 de febrero de 1929, fue ayudante de campo del general Millán Astray, jefe que era entonces de la circunscripción Ceuta-Tetuán.

A las ocho y treinta y cinco minutos de la noche del 16 de julio de 1936, el entonces comandante Rios Capapé, destacado en Torre de Alcalá (Rif), inició el Movimiento nacional, incautándose de las estaciones telegráficas y telefónicas de su circunscripción, y marchó hacia la villa de Alhucemas, por orden del jefe de las Intervenciones Militares, don Juan Bautista Sánchez, que fue el que dió la orden de Alzamiento.

Formó parte del Ejército que mandó el Caudillo en los primeros días en la Península, para ayudar a las guarniciones levantadas contra la República. Tomó parte al frente de los Regulares, en las operaciones de Extremadura y Castilla, en las de Talavera de la Reina, Lucillos, el Bravo, Santa Ojalla, Maqueda, Torrijos, Toledo, Quijandón, San Martín de Valdeiglesias. (Continúa en la pág. siguiente)

OTRO «POLARIS»

Ha sido disparado con resultado óptimo

Cabo Cañaveral, 21.—La Armada norteamericana ha disparado, con resultados óptimos, un nuevo proyectil «Polaris» autopropulsado sobre un objetivo situado a más de 1.500 millas del barco que lo lanzó

Es un proyectil de largo alcance, segundo que se prueba en una semana.

La «Isla flotante» de observación USS, que constituye un barco laboratorio, disparó el «Polaris» un «R-3» a las 16'44 hora española.

Al ser disparado este potentísimo proyectil de un peso de quince toneladas se hizo un «vacío visible» en la boca del cañón-tubo de lanzamiento. Después el gran torpedero aeronaval se perdía en los espacios. Ante de que transcurrieran dos minutos el proyec-

til con su gran espoleta y habiéndose desprendido de la parte propulsora desapareció en el horizonte. — Efe.

La más poderosa central termonuclear de Europa

SERA INSTALADA EN BILBAO

Bilbao, 21. — Para 1968 se quiere que entre en funcionamiento una de las más poderosas centrales termo nucleares de Europa. En sustitución se proyecta la central en la carretera del rompeolas de Santurce - Ciervana y comprenderá tres grupos de 250 Kwa, cada uno. Cifra.

OFICIOS FUNEBRES POR MEDGAR EVERS



La viuda de Medgar Evers, secretario de la Asociación Nacional para el progreso de color, muerto durante los disturbios raciales en los Estados Unidos consuela a uno de sus hijos, mientras la hija se seca las lágrimas, durante los oficios celebrados en memoria del dirigente de color. A la ceremonia asistieron cerca de cinco mil personas y después de los funerales se organizaron manifestaciones para pedir la igualdad entre blancos y negros. (Europa-Press.)

RESTAURANTE TROPICANA
PAGUERA

EL CARDENAL MONTINI ELEGIDO PAPA

(Viene de la página anterior)

El personal de servicio que se encuentra en el recinto del Cónclave. Al mismo tiempo los "tornos" que unen el papiro de San Dámaso con la escalera de Pío IX fueron asimismo abiertos para poder recibir el correo y prendas de vestir de más abrigo que han sido llevadas al pabellón para el cardenal Francesco Morano el de más edad del Sacro Colegio. Este cardenal, que cuenta noventa y un años de edad, ha participado hasta ahora en todos los actos del Cónclave.

Cuatro cardenales más jóvenes que el anterior no pudieron participar directamente en los escrutinios de ayer y fue preciso recoger sus papeletas en las celdas donde se encuentran enfermos. Se trata de los cardenales Luis Concha Córdoba, arzobispo de Bogotá; Carlos María Barbieri, arzobispo de Mon-

tevideo; Clemente Micara, vicario de Roma y Carlo Chiarlo, de la curia romana. — Efe.

ANTES DE LA ELECCION
Ciudad del Vaticano, 21. — A medida que avanzaban las votaciones en el Cónclave se intensificaban las conjeturas en torno a la elección del nuevo Pontífice. Se aseguraba que antes de iniciarse el Cónclave el cardenal Montini parecía contar con unos cuarenta votos del total de ochenta. Se decía también —sin que naturalmente exista la menor confirmación— que el cardenal Clemente Micara, uno de los más eminentes cardenales de la Curia y vicedecano del Sacro Colegio, considerado como uno de los representantes de la llamada "corriente conservadora" había hecho saber a los demás miembros del Sacro Colegio que su estado de salud no le permitía

ir a visitarlos pero que los recibiría con el mayor placer.

Se dijo que en estas entrevistas el cardenal de Roma dio a entender que apoyaría al cardenal Montini. En este orden de ideas los nombres de varios cardenales comenzaron a sonar con más fuerza. Se trataba del cardenal Paolo Morilla, quien se ha distinguido por

ACEPTACION E INVESTIDURA

Ciudad del Vaticano, 21. — Inmediatamente después de terminar el escrutinio en la Capilla Sixtina, el cardenal español, Anselmo Albareda, último de los cardenales diáconos, abrió las puertas de la capilla para convocar en ella al secretario, monseñor Carpino, y al prefecto de Ceremonias, monseñor Enrico Dante.

El Decano del Sacro Colegio, Cardenal Tisserant, se dirigió al Cardenal Montini, que se hallaba recogido en oración, para preguntarle:

«¿Aceptas tu elección como nuevo Pontífice?». Tras la respuesta afirmativa el Decano volvió a preguntarle: «¿Con qué nombre?». La contestación del Cardenal Montini fue inmediata: «Paulo VI».

El nuevo Papa, hasta momentos antes Cardenal Montini, tenía su silla cerca de la entrada de la capilla, junto a los Cardenales Urbani y Giobbe.

Acto seguido el prefecto de Ceremonias, monseñor Enrico Dante, procedió a la redacción del acta notarial de su aceptación.

Desde la Capilla Sixtina el nuevo Pontífice se dirigió hacia la

pequeña sacristía que se halla en las inmediaciones y en la que estaban preparados tres modelos de las vestimentas pontificias correspondientes a sendas tallas.

Su Santidad se revistió de la sotana blanca, el roquete de encaje y la muceta con la estola roja para abandonar su birrete escarlata de cardenal y ceñir otro blanco, de Pontífice. Una vez revestido, se dirigió de nuevo a la Capilla Sixtina y, situado ante el altar de la misma, recibió el homenaje y adhesión de todos y cada uno de los purpurados allí presentes.

Terminada esta ceremonia, comúnmente llamada de la primera «adoración», fueron quemadas las papeletas que, con el humo blanco, anunciaban al mundo la elección del Cardenal Montini como el Pontífice número 263 de la Iglesia. — Efe.

LOS CARDENALES SALEN DEL CONCILIO
Ciudad del Vaticano, 21. — Los conclaveistas han salido ya del recinto del Cónclave y se congregaron en las terrazas situadas por encima de la columnata de Bernini para presenciar el instante de la proclamación del nuevo Papa. Efe.

Ciudad del Vaticano, 21. — Los conclaveistas han salido ya del recinto del Cónclave y se congregaron en las terrazas situadas por encima de la columnata de Bernini para presenciar el instante de la proclamación del nuevo Papa. Efe.

EL ANUNCIO DE LA ELECCION

A las doce y diez de la mañana, el cardenal Ottaviani, como jefe de los cardenales diáconos, anunció al mundo desde el balcón principal de la Basílica que el nuevo Papa era el cardenal Giovanni Battista Montini, que reinará con el nombre de Paulo VI.

El clamor fue indescriptible entre la enorme muchedumbre que llenaba la plaza de San Pedro y que comenzó a gritar nuevamente y de manera ensordecedora dando vitores al nuevo Papa. — Efe.

BENDICION "URBI ET ORBI"
Ciudad del Vaticano, 21. — A las 12 horas y 23 minutos de la mañana Su Santidad Paulo VI apareció en el balcón principal de la Basílica de San Pedro, por primera vez, en medio del entusiasmo más inenarrable que pueda imaginarse, que partía de la muchedumbre congregada en la Plaza de San Pedro.

Se sucedían los gritos de «Viva el Papa», mientras que proseguía incesante el agitar de pañuelos a todo lo largo y lo ancho de la gigantesca plaza.

Con voz clara y firme, el nuevo Pontífice, hasta ahora cardenal Montini, impartió su primera bendición apostólica «Urbi et Orbi» con indulgencia plenaria para todos los presentes y para quienes hayan escuchado la bendición por radio.

Su Santidad se retiró del balcón a las doce y media. — Efe.

LAS PALABRAS DE MONSEÑOR OTTAVIANI.

Ciudad del Vaticano, 21. — El anuncio del nuevo Papa, hecho en latín por el cardenal Alfredo Ottaviani, decano de los cardenales diáconos, desde el balcón principal del palacio vaticano, fue el siguiente:

«Os anuncio la magna noticia. Tenemos Papa: el eminentísimo señor cardenal Giovanni Battista Montini.» — Efe.

MONSEÑOR CICOGNIANI, SECRETARIO DE ESTADO

Ciudad del Vaticano, 21. — El Cardenal Cicognani ha sido confirmado en sus funciones de se-

cretario de Estado del Vaticano. Efe.

TODAS LAS SIRENAS EN ROMA

Ciudad del Vaticano, 21. — Las sirenas de todas las fábricas de Roma sonaron a las doce de la mañana para sumarse a la alegría del orbe católico con motivo de la elección del nuevo Pontífice. El hasta ahora Cardenal Montini, a quien se conocía en muchos ambientes por el «cardenal de los obreros», estaba considerado como el purpurado que gozaba de más simpatías en los medios trabajadores. — Efe.

KENNEDY ESPERA VISITAR A PAULO VI

Washington, 21. — Funcionarios de la administración norteamericana manifiestan que el presidente Kennedy espera visitar al nuevo Papa, Paulo VI, con motivo de su visita a Europa, en los primeros días de Julio. — Efe.

«TASS» NO DIO EL NOMBRE

Moscú, 21. — La agencia de noticias soviética «Tass» informó a las doce y 21 minutos la elección del nuevo Pontífice. No obstante, no dio su nombre. — Efe.

PAULO VI, APARTABILI DEL CONCILIO

Ciudad del Vaticano, 21. — En relación con la posibilidad de que continúe el Concilio después de la elección del nuevo Papa, se recuerda en círculos vaticanos que el hasta ahora Cardenal Montini pronunció recientemente un sermón en el que se mostraba partidario abiertamente de la continuación del Concilio.

De la misma manera se manifestó estando ya en Roma y en

visperas del comienzo del Cónclave.

Se recuerda asimismo que durante la celebración de la primera sesión del Concilio, el Cardenal Montini adoptó siempre una postura conciliadora y moderada en los debates entre los sectores «conservadores» y «reformistas». — Efe.

SE CUMPLIERON LAS PREVISIONES

Ciudad del Vaticano, 21. — Esta vez se han cumplido las previsiones que circulaban entre el pueblo romano. En efecto, el Cardenal Montini se ha convertido en el 263 sucesor de San Pedro con el nombre de Paulo VI, tal como se suponía.

Es la tercera vez, desde comienzos de siglo, que un eclesiástico de la Lombardía sube al Trono de San Pedro. Los otros dos han sido Pío XI, nacido en Desio, cerca de Milán; y Juan XXIII, nacido en Sotto il Monte, junto a Bérgamo. — Efe.

EL ESCUDO DEL PAPA

Ciudad del Vaticano, 21. — El escudo de Paulo VI, siempre que el nuevo Pontífice conserve el que ha utilizado como cardenal, como han hecho otros Pontífices, será el siguiente:

Un monte de plata sobre campo de gules y tres flores de lis igualmente plateadas. Su lema es «In nómine Dómini» (En el nombre del Señor).

Quienes siguen las profecías tienen muy presente que Malaquías había predicho que el nuevo Papa sería «Flos Florum» (La flor de las flores). En efecto, el escudo del nuevo Papa lleva tres flores de lis, consideradas como flores de flores. — Efe.

EXTRAORDINARIA ALEGRIA EN MILAN

Milán, 21. — La alegría que ha producido en Milán la noticia de la elección del Cardenal Montini como nuevo Pontífice es inenarrable. Las campanas de la catedral comenzaron a replicar a gloria, y a la media hora los periódicos milaneses estaban en la calle con la gran noticia.

Con una gran fotografía del hasta ahora Cardenal Montini podía leerse en grandes titulares: «Montini, elegido Paulo VI». — Efe.

HA SIDO UNO DE LOS CONCILAVES MAS CORTOS

Ciudad del Vaticano, 21. — El Cónclave que ha elegido a Paulo VI es, por su duración —poco más de cuarenta horas—, uno de los más cortos en estos últimos siglos, inmediatamente después del que eligió a Pío XII en 1939 y a León XIII en 1878. — Efe.

PABLO VI DIRIGE HOY UN MENSAJE AL MUNDO

Ciudad del Vaticano, 21. — El nuevo Papa, Paulo VI, apareció «tranquilo y sereno» ante las personas que se le acercaron, según han manifestado testigos oculares de las ceremonias del Cónclave.

Inmediatamente después de haber dado su bendición a la multitud, el Papa Paulo VI se retiró a su celda conciliar. El nuevo Papa almorzará hoy en el gran comedor de las habitaciones «Borgia», con los demás Cardenales.

Mañana, sábado, pronunciará un mensaje radiofónico dirigido a todo el mundo. — Efe.

Nota biográfica de Pablo VI

Juan Bautista Montini, nació en Concesio (Brescia) el 26 de septiembre de 1897. Tiene, pues, en la actualidad, 65 años. Frequentó la escuela elemental y la enseñanza media en los colegios que sostienen en Brescia los Padres Jesuitas.

Fue ordenado sacerdote el 29 de mayo de 1920 en la catedral de dicha ciudad y más tarde fue enviado a Roma para estudiar en el Seminario Lombardo y en la Universidad Gregoriana. Allí, al mismo tiempo que la Filosofía Escolástica, siguió los cursos de la Universidad de Letras de Roma, consiguiendo en una y otra universidad varios grados. En 1921, monseñor Pizzardo, al frente entonces de la Secretaría de Estado, le llamó a la Academia Eclesiástica y el joven sacerdote cursó también sus grados de Derecho Canónico.

En mayo de 1923 fue enviado como agregado a la Nunciatura Apostólica de Varsovia. Un año más tarde fue llamado a continuar sus estudios en la Academia Eclesiástica romana, al mismo tiempo se le encargaba de la asistencia espiritual de la Universidad Católica de Roma. El año 1925 era nombrado asistente eclesiástico nacional de la Federación de Estudiantes Católicos italianos y desde este punto, adquirió gran prestigio cerca de varias generaciones de intelectuales, los cuales ocupan hoy relevantes cargos.

En octubre de 1925 pasó al servicio de la Secretaría de Estado, donde llegó a ser un gran colaborador de Pío XII durante muchos años siendo sustituto del Secretario de Estado, junto con monseñor Tardini. Ambos renunciaron a la púrpura cardenalicia en 1952. En este mismo año fue nombrado Prosecretario de Estado para asuntos ordinarios.

En noviembre de 1954 es designado Arzobispo de Milán por Su Santidad Pío XII, con quien le unía entrañable amistad.

Después de tomar posesión de su sede, visitó todas las parroquias de la misma, despertando el celo religioso y el espíritu de apostolado entre sus archidiócesanos. Fue particularmente memorable la gran

Misión de Milán, pensada y realizada según criterios nuevos.

Fue el primer cardenal creado por Juan XXIII, en el consistorio de diciembre de 1958. Sus escritos, conferencias, discursos y sus libros, revelan un ingenio agudo y una doctrina profunda, pero sobre todo, un celo apostólico moderno. Su actuación en la preparación y desarrollo del Concilio ha sido notable; sus intervenciones han sido pocas, pero destacadas, abogando por una refundición total de los esquemas alrededor de un tema central que diera unidad y armonía al conjunto. En ello han trabajado, hasta la muerte de Juan XXIII, las comisiones conciliares.

En el último Cónclave, cuando se hablaba de su posible elección como sucesor de Pío XII, aún no siendo cardenal.

LA PROFECIA DE MALAQUIAS SE HA CUMPLIDO

ROMA. (Servicio especial de Pyresa). Una vez más se ha cumplido la profecía de Malaquías, el lema «Flos Florum» (Flor de flores) del nuevo Papa Paulo VI ha correspondido a monseñor Montini, Arzobispo de Milán y uno de los «apartabili» pese al dicho popular de que quien entra como Papa en un cónclave sale como cardenal, figuran tres flores de lis en el escudo de monseñor Montini.

El nuevo Pontífice de la Iglesia Católica es uno de los religiosos más sensibles en temas sociales. Su elección se considera como una seguridad de que continuará la línea trazada durante cinco años, por Juan XIII.

Se estima en los medios vaticanos que el nuevo Santo Padre, que por cierto ha sido uno de los más tenaces defensores de los ecumenistas obreros que realizaron en Francia labor de apostolado, conocen bien la curia por haber sido durante varios años el efectivo responsable de la Secretaría de Estado. Su actuación durante el Concilio Eclesiástico ha merecido la aprobación tanto de la corriente progresista como de la moderada. Se comentaba el hecho asimismo de que monseñor Montini era el único cardenal que no pertenecía a la curia y que, sin embargo, se alojaba en el Vaticano.

OPINAMOS ASI: UNIDAD FECUNDA

Durante el minucioso recorrido que el Jefe del Estado viene realizando a través de las distintas comarcas barcelonesas damnificadas por las catastróficas inundaciones del pasado año los fervorosos recibimientos de que es objeto en cada una de las localidades visitadas, ponen de manifiesto, de una manera clara y concluyente, el profundo afecto que ha sabido conquistar en toda Cataluña.

Porque es precisamente en los momentos de dolor —que no en los de alegría y gozo— cuando pueden medirse con precisión los valores de amistad, de sacrificio y de resistencia de una persona o una comunidad. Barcelona ha pasado uno de los más dramáticos momentos de su historia, y ha sabido afrontar a cuantas interrogantes pudieran plantearse en aquella coyuntura superada en el plazo mínimo de unos meses. Pero hoy algo que, más allá de los días de júbilo que viven ahora la Ciudad Condal, Esplugas, San Justo Desvern, San Feliu de Llobregat, Molins de Rey, Rubí, Tarrasa, Las Fonts San Quiric y tantos otros pequeños y grandes núcleos urbanos que han visto de nuevo un ilusionado florecer primaveral, hay algo repetible, que debe quedar presente —grabado de manera indeleble en nuestras conciencias: la unidad fecunda de las tierras españolas, que tanto ha contribuido a que con esa extraordinaria celeridad se hayan reparado todos los daños materiales sufridos en la provincia.

Esta unidad, que en tantas circunstancias históricas permitió al pueblo español mantener el «Ius soli» frente a las invasiones extranjeras padecidas, y contrastar el vigor de su carácter con el de sus momentáneos invasores es, quizás, lo que de más valiosa muestra este viaje memorable del Caudillo. «Para nosotros —afirmó el propio Franco en el acto inaugural del Museo del Ejército instalado en el Castillo de Montjuich— no son necesarias las prisiones, ni que las fortalezas miren al interior: no son necesarias porque el bien de los españoles se logra por la unidad estrecha de los españoles; esa unidad entre los hombres y las tierras de España que es una realidad». Y después, en Tarrasa, el Jefe del Estado ha insistido en estas ideas fundamentales que, hoy día, animan e impulsan a todos los habitantes del país hacia la consecución de un horizonte nuevo: «Y hoy mismo, cuando todo está tranquilo, necesitamos cuidar de esa unidad y fortaleza, porque somos solidarios, como muchas veces he dicho, vamos en la misma barca azotada por los temporales. La vida es lucha y hemos de luchar para que triunfe España; para que triunfe nuestro trabajo nuestros productos e industrias, hemos de mantener siempre esa unidad estrecha de los españoles, unidad que viene siendo tan eficaz en estos veintitantos años».

En estos conceptos, se contiene toda una generosa teoría de gobierno: unidad, fortaleza, solidaridad, trabajo, eficacia. Cinco columnas básicas de la doctrina del Movimiento Nacional, cuya vigencia «viene a curar los males —son también palabras de Franco, en la localidad de Rubí—, que no podrían ser reparados si este no existiese si faltase su fe y su capacidad creadora; si no hubiera creado instituciones y servicios que acudan rápidos a todos los lugares que lo demandan para poner el esfuerzo de los españoles al servicio del lugar que pueda padecer».

Esta es la gran lección del Vallés: unidad fecunda. Las palabras pronunciadas en octubre último, se han convertido ya en bloques de viviendas, campos ávidos de semilla, diques protectores que eviten la tragedia, carreteras que son caminos abiertos a la esperanza. Entre el Besós y el Llobregat ha quedado expuesta una política de realidades de hechos concretos y de promesas cumplidas, pero también se ha reiterado una afirmación rotunda. España entera volvió sus ojos, sus manos y su fervor, hacia Ribadellago, un día, y hacia Sevilla, Valencia, Santander o Cádiz, otros. España entera se centra y vive en aquella región o en aquella comarca que luchando contra las fuerzas desatadas de la naturaleza, pueda necesitar a todas las demás. Por eso, en el Vallés, se ha dado de nuevo, con fusión y firmeza la lección ejemplar de nuestra España: la de la unidad inquebrantable de los hombres y las tierras de la Patria.

Ha fallecido Rios Capapé

(Viene de la página anterior)
Brunete. Cuatro Vientos y Casa de Campo. En su marcha victoriosa llegó a las puertas de Madrid. El 10 de diciembre de 1936 ascendió a teniente coronel.

Durante diecisiete meses defendió heroicamente la Ciudad Universitaria. El 20 de septiembre de 1937 ascendió a coronel por méritos de guerra y continuó mandando el mismo sector. El 11 de junio del siguiente año ascendió a general, tomando el mando de la brigada y sector de la Ciudad Universitaria y luego el de la división 18 del primer Cuerpo del Ejército, que guarnecía el frente de Madrid. Fue el primero en entrar en la capital de España.

Terminada la guerra, fue nombrado jefe de la circunscripción de Tetuán, y en los primeros meses de 1941 marchó a Madrid para realizar un curso de generales en la Escuela Superior del Ejército.

En 1943 ascendió a general de división y pasó a desempeñar dos años más tarde el Gobierno Militar de Valencia. Con el empleo de general de división se le destinó en 1951 al mando de la Capitanía General de Granada. Ascendió a teniente general en 1952; tomó posesión el año siguiente de la Capitanía General de la III Región Militar y de la Jefatura del Cuerpo

de Ejército del Turla. El 27 de enero del año pasado fue designado para la dirección de la Escuela Superior del Ejército.

Se hallaba en posesión de la Cruz Laureada de San Fernando colectiva, tres Cruces Rojas del Mérito Militar; la Cruz de Guerra la Cruz de Campaña, la Cruz de la Orden de la Medalla, la Gran Cruz de la Orden de Cisneros y otras condecoraciones nacionales y extranjeras.

ENTIERRO

Madrid, 21. — El ministro del Ejército, Teniente General don Pablo Martín Alonso, ha presidido esta tarde, en representación del Jefe del Estado, el sepelio del cadáver de don Joaquín Rios Capapé, Teniente General, director de la Escuela Superior del Ejército.

A este efecto, en avión especial, el Ministro se trasladó desde la ciudad condal, donde había asistido a la primera parte del Consejo de Ministros, a la capital de España.

A las cinco de la tarde, en la Capilla de la Escuela Superior del Ejército, se celebró una misa de «corpore inseputo», por el eterno descanso del alma del director de dicho centro.

Terminada la ceremonia, el Ministro, en otro avión especial, ha salido con dirección a Barcelona. —Cifra.

BAR - RESTAURANTE FRONTERA
COMIDAS TIPICAS MALLORQUINAS
ESPECIALIDAD DE LA CASA
ARROZ PAELLA
Avenida Conde Sallent, 38. — PALMA

LIMON NATURAL
ORDINAS
FCA HIELO
TELEF. 2.6818

HOMBRES O MUJERES
para repartir el diario
«BALEARES» se necesitan
Informes en esta Administración:
Danús, 2

SECCIONES FIJAS

¡buenos días!

EL 40 DE MAYO

Me temo que eso del «cuarenta de mayo» esté ya un poco pasado de rosca. La gente ahora se quita el sayo cuando le peta y en el mismísimo enero, en esta tierra, se ven gentes por las calles que se quitaron todos los sayos habidos y por haber y van tan campantes, importándoles un bledo la posibilidad de un catarro o de una gripe de esas veraniegas que son peores que las otras.



En estas cosas uno es más tradicional. ¿Por qué? Creo que por una cuestión de orden. Uno desestera su casa y se desengabardina a sí mismo, no cuando le peta y se deja llevar por el engaño del sol, sino cuando ciertos rigores, combinados con ciertas tradiciones, coinciden, que es lo bonito.

El cuarenta de mayo es un cifra bonita para descorbatar-se y hacerle la competencia a los turistas en eso de andar hecho un adán o desvestido, como un pampango caluroso, que es lo que llegamos todos a ser, pues ésta es tierra muy azotada por el sol.

Pero a partir del cuarenta de mayo, amigos. Adelantar el calendario, el de las viejas, es imprudencia y temeridad, especialmente para los gamberrusos que ya no son muchachos, aunque lo parezcan.

El cuarenta de mayo está bien organizado porque a esas alturas la primavera ya se cae por todos sus costados, ya es una primavera pachuca que nos tiene a todos un poco cansados.

—No te fies, las noches son frías.

—Cierto, para un esqueleto cansado, todas las noches tiran a frías.

—No te fies de las mañanitas, también son frescas.

—Bueno, pues ya me dirás tu hasta cuando va a llevar calzoncillos largos un cristiano viejo.

—Hasta el cuarenta de mayo. Y en llegado este, uno da cuatro dobleces a sus calzoncillos largos y los pone en el arca, a la espera de la otoñada, a la espera de que eso del verano, asimismo, se nos antoje ya el puro cansancio y esté uno deseoso de acabar con él.

El eterno rodar de la rueda y de afeitarse, cara día, la misma barba sobre la misma — y a veces desconocida — cara.

Juan BONET

(Ilustración del autor).

SUSPENSOS

de 4.º y 6.º

Curso especial de verano

Colegio

RAMIRO DE MAEZTU

(Frente Plaza de Toros)

cojuelo

Banco de los pobres



AÑOS RESIDUALES

Me asomé a las verjas del patio-jardín de la Misericordia. Me sorprendieron unos grandes montones de leña troceada. Pensé: del árbol viejo todo el mundo hace leña. Reparé en la vegetación. Es un jardín macilento, ocre. Unos grandes plateros. Unas matas crecidas en arbustos. Unos geraneos. La sonrisa de labios pintados de una lila.

Al fondo, la gran escalinata, desportillada y polvorienta. A lo largo de la verja, un portalón cegado. Sólo es bella la luz a esta hora de la tarde. Hace bochorno. En unos bancos, como figuras de terracota, hay unos ancianos, quietos. Esquinados unos con otros guardan silencio. Es la soledad de muchos en compañía. Creo que ni siquiera están con sus pensamientos.

Recuerdo este pensamiento de Pemán: "La idea asistencial de los jubilados por ancianidad tiene algo de depósito de chatarra: de cementerio de automóviles. El viejo, según esta idea, no sirve para nada."

Y sin embargo, Simeón, en la Biblia, se ufana de ser viejo y se llama "anciano", como una egregia categoría.

Se pregunta el pensador: ¿Cuáles son los años que se "tienen", los años que pasaron o los que faltan? ¿Se "tiene" la experiencia o la esperanza?

He ahí unos viejos —pienso— que no tienen nada.

Menos mal —se me ocurre imaginar— que ni Azorín ni Menéndez Pidal, nonagenarios entre tantos otros ancianos con experiencia y esperanza han tenido necesidad de la misericordia de los hombres.

El arrumbamiento de la vejez es un concepto de "rendimiento" económico. En cambio, la observación biológica revela que el cerebro es el órgano que no participa de la degeneración típica del músculo, la arteria o las glándulas y sigue, hasta la muerte, cultivando rosas.

"Lasciata ogni spes". Es lo que imaginé leer a la puerta de ese jardín de la Misericordia.

Los años que se tienen. ¿Se "tiene" la experiencia o la esperanza? No le quitamos la sonrisa a los últimos años.

Me despedí de uno de aquellos ancianos.

—Adiós.

El pareció quedarse como estaba: sin tiempo ni distancia.

Vengamos ahora a la luz de la humana generosidad. Ayer un joven amigo vino y nos dijo: "Chitón y a callar". Y nos entregó MIL pesetas para los pobres. Color verde esperanza, claro.

Otro gran amigo nuestro, "Luis" —felicidades por tu onoc...

mástico de ayer— se ha destapado —bueno, todavía no las hemos destapado— con dos cajas: una de Eledón y otra de Pelargón. Para que se chupen los dedos los niños pobres.

A Encarnación Avellaneda, que sigue pernoctando en un portal —no vamos a denunciar en que portal— le entregamos TRESCIENTAS pesetas. ¿No habrá en todo Palma un propietario que le ceda un chamizo?

Y Rosa Martínez que adeudaba mil pesetas a su casero, ya solamente le adeuda setecientas. Le pagamos TRESCIENTAS pesetas.

¡Caramba, Luis! Ahora abro tu carta y resulta, generoso que además del alimento a los peques me mandas QUINIENTAS pesetas "de parte de los Luises y Luisas de tu casa".

¿Por qué aquel hombre, que aparecía dormido en una silla junto al portillo del jardín de la Misericordia llevaba en uno de sus brazos desnudos un tatuaje obscuro? No me lo puedo quitar de la imaginación.

UN PIE PARA ESTA «FOTO»



Cuando los pies reposan

Bertulia
en la PLAZA MAYOR

REFORMAS

—¿Quieres decir esas reformas que se cargan a media ciudad y producen tanto polvo y tantos disgustos?

—Angela María. Por eso era por lo que he aludido a la lógica, pero siempre delicada cuestión de la capacidad edilicia, pensando, naturalmente, en aquel formidable equipo que llevó a cabo las reformas (no te exaltes: ya sé que imperfectas) que todos hemos vivido más o menos directamente. Como comprenderás, una cosa es cubrir cuatro baches y poner cuatro bombillas y la otra es abrir dos o tres nuevas vías y poner en decente comunicación la ciudad alta con la baja. Para acometer estas obras se necesitan hombres honestos y de buena voluntad cualidades que tienen en abundancia las personas que forman parte del actual consistorio.

IMAGINACION

—Pero no dices nada de la cualidad a que has aludido al principio.

—¿Cuál es?

—La imaginación.

—Aunque sea mi obligación, no me gusta juzgar.

—No se trata de juzgar a las personas individualmente sino a la Corporación que nos representa.

—Pues, la verdad, te diré que, por lo visto, la actual Corporación no anda muy sobrada de esta cualidad que juzgo indispensable para los regidores de un organismo vivo y trepidante

como es actualmente nuestra ciudad.

—¿A qué llamas tu poseer imaginación edilicia?

—A no andarse con paños calientes, "adobos", chapuzas y o que se llama "cubrir el expediente", aunque sea con pequeños detalles más o menos suturarios y espectaculares. Se trata, como está demostrado, de acometer grandes empresas con vistas a un gran futuro bastante más próximo de lo que a primera vista parece. Se trata en fin de hacer las cosas "no a lo grande" sino con un mínimo, indispensable espíritu de grandeza. Claro, que, ahora, las cosas pueden cambiar.

—Con todo, no hemos hablado de la circulación.

—Eso es lo que tu te crees.

GOMILA

—Van a gastarse unas pesetas en la Plaza Gomila.

—Me parece muy bien todo lo que sea gastarse el dinero en reformas que proporcionen un beneficio de carácter general. Me parece mal gastárselo en lo que, prácticamente, sólo beneficia a unos cuantos.

—Ten en cuenta que la Asociación de Vecinos de la plaza aporta su colaboración.

CUARENTENA

—Si es así venga la colaboración y vengán las obras. Pero sígo creyendo que los terrenos de la Cuarentena, que todavía le quedan al Ayuntamiento de berian emplearse en objetivos más útiles a los intereses generales de la ciudad.

—Se habla de poner un aparcamiento.

—Para los clientes de una serie de hoteles y establecimientos que poseen coche. Con toda franqueza te diré que, habida cuenta el enorme valor de esos terrenos, el aparcamiento me parece un lujo excesivo. Mejor sería convertirlos en jardines que podrían ser disfrutados por todos.

—¿No te estás poniendo demagogillo?

En ocasiones —contadas, eso sí— la cámara de Juanet es indiscreta. Nada inconfesable, nada punible, sino simplemente el gozo de descubrir cosillas que pasarían inadvertidas, pequeños detalles especiales y elocuentes que nosotros hemos dado en llamar periodísticos, y que nadie nos pregunte por qué.

Una terraza que se adivina, un velador que no se ve, las patas de unas sillas que se ven a medias y unos pies que sí se ven. Son unos pies cansados. El calor, la excursión, el callejeo... Mientras se charla y se bebe cerveza, mientras las manos accionan, sostienen en alto el vaso y juguetean con el paquete de cigarrillos y el encendedor, bueno será darle a los pies un alivio. Nadie va a enterarse. Un alivio y una libertad que es condicional para la sandalia y total para el blanco zapato femenino. Mucho se ha escrito sobre el placer de ir descalzo quien puede calzar y sobre la prisa para aprovechar a primera oportunidad para hacerlo. Ahí en el suelo de una terraza céntrica palmeana, está la prueba bajo la aparente inmunidad que la mesa otorga.

Cuando los pies reposan Juanet viene a descubrirlo. Es un detalle refrigerado que no está de más estos días.—F. J. J.

COPIAS SIN MANCHA USTED LO DEBE CONOCER

Aunque ahora se encuentra en Palma, no es de Palma que es canario. Fue jugador en Mallorca y salió descalabrado, porque era un hombre valiente y un modelo de entusiasmo, de pundonor y vergüenza. Cien mil veces lo ha probado. Después vivió algunos meses junto al mar y entre naranjos, cosechando muchos triunfos y alabanzas cosechando.

La gloria no le envanece a este chico extraordinario, modelo de deportistas y valiente entre los bravos. Pudiera seguir dos horas sus virtudes alabando, pero, lector, por lo dicho lo habrás identificado.

GIL ARRIBATO

La semblanza corresponde a
La de ayer correspondía a Juan Far y compañeros de equipo.

¿díganos Ud. algo «LA PRINCESA BOU BOUKA» SE LLAMA MARIA PAPADATOU

—Dicen que es princesa y baila como no te puedes figurar... ¡Vaya hechuras, cara y arte!... Se parece bastante a Rita Hayworth y la llaman sus admiradores la Mata Hari moderna.

—¡Caramba!... ¿Y cómo se llama?

—«Bou Bouka»... La puedes encontrar en el Hotel Miramar, y por las noches, claro, en «Olé».

—Princesa...

—¿Qué desea?

—Hacer una entrevista.

—Encantada, pero antes que nada debo decirle que solo soy princesa por mi arte... Es muy posible que exista una confusión.

—¿No es usted oriental?

—Racialmente lo soy por mi abuelo... Y por mi arte.

—¿Cuál es su verdadero nombre?

—María Papadatou.

—¿Dónde tiene su casa?

—En Las Vegas, de Estados Unidos.



—¿Dónde nació?

—En Grecia.

—¿Cuénteme en pocas palabras su historia.

—Mi abuelo era de Bombay y cuando la primera Guerra Mundial, trasladado a Grecia, perdió todos sus bienes... Luego marchó parte de la familia a Norteamérica, pero yo nací en Atenas... A los cinco años me llevaron a Nueva York y allí empecé a bailar clásico, hasta los doce... Entré de solista en un ballet y realizamos una gran gira por todo el mundo... En Beirut alguien que me vio interpretar una danza hawaiana me aconsejó que bailara oriental y así fue como se descubrió mi verdadero arte... Aunque dentro de la escuela clásica, bailo danzas orientales de un modo intuitivo y siempre improvisando... Como bailarina oriental soy autodidacta.

—Tal vez sea por eso que la llaman la Mata Hari moderna.

—No me importa que me llamen así, siempre y cuando se refieran exclusivamente a la danza.

—Lo comprendo perfectamente, señorita... Yo le deseo que pueda bailar muchos años para recreo de nuestra vista...

—Y sin complicaciones.

—A veces las complicaciones no se pueden evitar... ¿Qué público prefiere usted, el oriental o el europeo?

—Los dos comprenden mi arte.

—¿Reaccionan igual?

—Sí, lo mismo.

—¿Igual los morenos que los rubios?

—El impacto es el mismo.

—¿Es cierto que ha bailado para príncipes orientales y para maharajas?

—Sí, para Habib, para Abdoul...

—¿La han invitado a bailar en algún harén?

—No, pero en Turquía vi un harén.

—¿Cómo es un harén?

—¿Cómo se lo imagina usted?

—Maravillosos salones con mármoles carismos, jardines perfumados, baños para el calor, mas de cien surtidores, veis y terciopelos, blancas plumas... y de Cachemira chales.

—Pues, todo eso.

—Y unas ociosas con muchos ojos grandes y negros que miran sin ser vistas.

—Exacto... Son taullas de oro en las que no quisiera estar aunque me regalaran todas las perlas de Oriente.

—¿Es usted soltera?

—Sí, por ahora únicamente me preocupa el baile y la libertad.

—Si se le declararan un manruja, un gran torero, un divo de ópera, un «bato» gitano y el rey de los atramucos... ¿A cuál escogería usted?

—Ni la profesión ni la riqueza influirían para nada en la elección... Seguramente escogería el que más me amara y tuviera el corazón más hermoso.

Teoría.

CALDENTEY

—Soy partidario, soy un fanático, un verdadero "hincha", de los aparcamientos, pero no me gusta que una de las primeras cosas que vea el viajero que llega por mar sea, sobre el Paseo Marítimo, un garaje al aire libre, a veinte mil pesetas el metro cuadrado. No me gusta por razones de gusto y me parece un disparate por razones de sentido común.

GAFIM

INFORMACION LOCAL

RADIO

RADIO JUVENTUD DE INCA
1.106 Kcs
Programa para hoy
9: Apertura Saludo musical. Canta Lucho Gatica; 9:15: Hoy es San...; 9:20: Para Vd señora; 9:50: Leyendo "BALEARES"; 10: Novela; 10:20: Radio Club; 11:30: Hermana Radio; 12: Bailables; 12:35: Mario Lanza; 12:45: Tal día como hoy; 12:50: Novedad musical; 13: Mensaje de amistad; 13:30: Campamentos juveniles de Baleares; 13:45: La hora H; 14:05: Orquestas ligeras; 14:30: Diario hablado de Radio Nacional; 14:45: Páginas selectas; 15: Patatin patatán; 16: Mujeres famosas; 16:20: Radio Club; 17:30: Su intérprete favorito; 17:55: Panorama; 18:

Agenda

La ballena alegre; 18:30: Ritmos; 18:50: Canzonetistas españoles; 19: Concierto de Radio Juventud; 20: Santo Rosario; 20:20: Mensaje de amistad; 20:45: Información de Última Hora; 20:50: Novedad musical; 21: Novela; 21:25: Cantantes famosos; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:15: Parada de éxitos; 22:25: Siete noticias siete melodías; 22:40: Luz en las antenas; 23: Teatro real; 23:30: Nocturnos del sábado; 23:50: Buenas noches amor;

23:55: Más allá de las estrellas; 24: Cierre.

RADIO MALLORCA
1.430 kc 5 Kws.

8: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 8:02: Concierto ligero; 9: Emisión "Adventiat regnum tuum"; Santo Rosario y Noticiario Católico; 9:27: Minutos selectos; 9:30: La música alegra el trabajo; 11: Para Vds., amigos; 12: Servicio Meteorológico; 12:02: Orquesta de Buddy Morrow; 12:15: Simbad, el marino; 12:30: Organistas famosos y sus ritmos; 13: Discomanía; 13:30: Solicitados; 13:45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14:01: Noticiario de actualidad; 14:06: Torneo en microsuro; 14:20: Palma a las dos y veinte; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Noticiario local; 15:15: Todo para los chicos; 16: Solicitados; 16:15: El tesoro de los Rivera; 16:40: Jesús "el chozas"; 17: Evocación de la zarzuela; 17:30: Orquesta Filarmónica de Berlín; 18: Tuna estudiantil madrileña; 18:12: De la misma casta; 18:30: Los Tico-tico; 19: Bailables; 19:30: Emisión "Adventiat regnum tuum"; Sabatina dedicada a Ntra. Sra. de Lluç; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:02: Solicitados; 20:15: No-do de los deportes; 20:24: Cupón del Ciego; 20:25: Olimpiada musical; 20:40: La historia del disco; 21:00: Cadena de la SER; 22: Radio Nacional de España; 22:15: Cotizaciones de bolsa; 22:17: Catherine Valente; 22:30: Cabalgata fin de semana; 1:00: Lectura de los programas para mañana y cierre.

RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice a prensa de hoy; 10:35: Giróscopo; 11:40: Eva. Emisión para la mujer; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Orquesta Florida; 12:45: Azrael; 13: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Discos para Vd.; 14:50: V. programa del Festival Nacional de la Canción I nca; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con la Orquesta Sinfónica de Bamberg; 15: Evangelio y Comentarios; 15:15: Orquesta de Frank Pourcel; 15:30: Gaceta del cine; 15:45: André Kostelánetz y su orquesta; 16: Fin de semana; 18: Canta Andy Russell; 18:15: Concierto en ritmo; 19: Méjico en sus canciones; 19:30: Melodías; 20: VI programa del Festival Nacional de la Canción Blanca; 20:30: Sabatina y Sto. Rosario desde el Seminario Diocesano; 21: Al Alma regional de España; 21:15: Panorama deportivo; 21:30: Servicio religioso en francés; 21:35: Servicio religioso en inglés; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Retablo en las ondas; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

FARMACIAS DE TURNO

(De mañana a 11 noche)
Aguiló Pomar, Padre Bartolomé Pou, 52. Tel. 13001; Antic Salom Arturo Rizzi 78. Teléfono 13147; Calafell Sindicato 13. Tel. 11446; Femenias Calvo So

telo, 212 (Terreno) Tel. 30610; Florit Eusebio Estada 101. Tel. 17737; Frau Cerdá 1 (Sta Catalina) Tel. 31626; Ginestra Sar Miguel, 57 Tel. 11127; Nadal, Plaza de Cort, 2 Tel. 12636; Plaza Monserrat 12 (Calatrava) Tel. 14857; Fosselló Son Españolet 26 (S. Españolet) Tel. 30828; Torres Juan Aragón, 335 (Hostaléts) Tel. 23360; Vanrell Jaime 11 107 Tel. 12126; Vidal, Plaza Weyler, 22 Tel. 17148.
FARMACIA DE TURNO CON SERVICIO DE OXIGENO
Nadal, Plaza de Cort, 2; Vida: Plaza Weyler, 22; Calafell, Sindicato 135.
SERVICIO NOCTURNO
(De 10 noche a 9 mañana)
Planas San Nicolás 30 Teléfono 23493
(De 10 a 12 noche)
Vanrell, Jaime II, 107; Rosse lló, Son Españolet, 26 (Son Españolet)

Servicio Médico Urgente:
«LA CRUZ BLANCA»
Teléfono 16641

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL PARA HOY
Continuará el tiempo con análogas características.
OBSERVACIONES:
Temperatura máxima: 29,6, a las 13 horas de ayer.
Temperatura mínima: 14,6, a las 5 horas de ayer.
Humedad relativa: 41 por 100

VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO FRAU lo instala

TELEVISION

Programa para hoy
PROGRAMA DE SOBREMESA
2:00: Carta de ajuste; 2:15: Presentación; 2:17: Cada semana una historia; 2:30: Panorama; 2:45: Plaza de España; 3:00: Telediario; 3:25: El hombre, ese conocido; 3:40: Todos los deportes; 4:00: La nueva geografía; 4:15: Los ángeles azules; 4:45: Final del programa de sobremesa.
PROGRAMA INFANTIL
5:45: Carta de ajuste; 6:00: Walter y la familia Corchea; 6:30: Jim de la Selva; 7:00: Telediario; 7:15: Solo para menores de dieciséis años; 7:30: Final del programa infantil.
PROGRAMA DE NOCHE
7:31: Presentación; 7:32: Nueva época; 8:00: Flecha roja; 8:31: Viaje con música; 9:00: Loretta Young; 9:25: El tiempo; 9:30: Telediario; 9:45: 3ª izquierda; 10:00: La otra cara del espejo; 10:30: Gran Parada; 11:30: Telediario; 11:45: Fred Astaire; 12:45: Versos a medianoche; Momento musical y Meditación; 1:00: Cierre.

CUPON DEL CIEGO

515

alerta al día



¡buenooo!

la ducha FLECK es incomparable

y su variedad de modelos, todos ellos con idénticas garantías de calidad y funcionamiento, cubrirán con creces sus exigencias.

más moderna
menor consumo
acero galvanizado
resistencia blindada

Fabricada por Industrias FLECK Arbo, S.A. - Barcelona
De venta en los mejores establecimientos del país

COLONIAS ESCOLARES

Se pone en conocimiento del Magisterio Nacional, Religioso y Privado de la provincia, que el B. O. del E del 18 del mes en curso, publica una Resolución de la Dirección General de Enseñanza Primaria por la que se convoca la adjudicación de ayudas para colonias escolares y colonias urbanas o comedores de verano con cargo al Plan de Inversiones para 1963 del Patronato del Fondo Nacional para el Fomento del Principio de Igualdad de Oportunidades.
Las ayudas serán solicitadas durante los ocho días naturales siguientes a la publicación de la citada Resolución, las peticiones redactadas según modelo oficial inserto en el mencionado Boletín se presentarán en esta Oficina de la Inspección Provincial, calle San Miguel 72

Lea «Baleares»

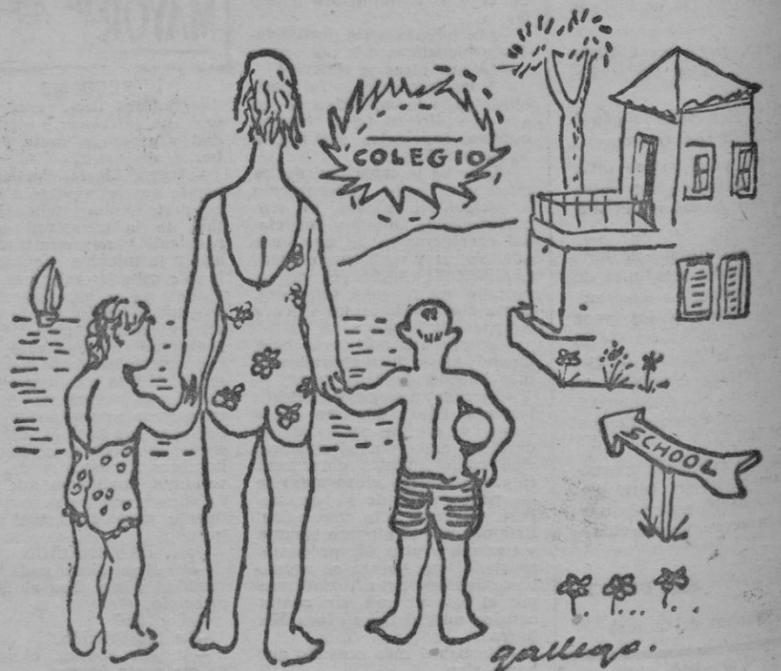
MARIA MAGDALENA
La bailarina de los pies de seda

Fotografíe con



vivirá dos veces

para sus hijos,



RESIDENCIA INFANTIL
estudios - inglés y español playa - juegos servicio autobús
Colegio Internacional BALEARES
Villa Barraca - Cala Mayor - Teléf. 32702 - 30074 (Ex - 254)

LOS ESPECTADORES HAN DICHO
Después de asistir a las proyecciones de esta superproducción:
¡CRUDA! ¡DESPIADADA! ¡¡EXTRAORDINARIA!!!

BARBARA RUTTING
FRED TANNER
DIRECTOR
LADISLAV VAJDA

Cercos de SOMBIAS
REFORMATORIO FEMENINO

HOY podrá admirarla en
Lírico - Balear - Progreso
Mañana, domingo
La segunda sesión en Teatro Lírico será numerada. Venta de localidades en taquilla a partir de hoy.



EN LA VERBENA DE SAN JUAN
Sésama
presenta por primera vez en Palma a
BASILIO,
Danzas de España
con
PAQUITA PALMER
y
MARIA ROSA
Domingo, tarde y noche
LES RESTON
No lo olvide, el mejor ambiente en
Sésama

INFORMACION LOCAL

Crónica de Sociedad

Peticion de mano
En la ciudad de Felanitx y por don Antonio Nicolau Cerdó Al calde de Campos, esposa doña...

raustina Garcia Parrilla y para su hijo José María ha sido pedida por los propietarios don Juan Oliver, Casanovas y doña Magdalena Clavera Adrover, la mano de su hijo María del Carmen. La boda se celebrará en breve.

Señora visite su departamento (3º plan) de Establecimientos B. MERCADAT al servicio de su elegancia.

Natalicio

El hogar de nuestros amigos el arquitecto don José Barceló Mone y esposa doña Carmen Ascole Climent, se ha visto felizmente aumentado con el nacimiento de un precioso niño, al que se impondrá el nombre de José Luis, que es el cuarto de sus hijos.

ARTOLOME ABAD SEGUROS
M. FUENSANTA, 2
TELEF. 23877 - 11681

Felicitarlos efusivamente a sus padres, así como a nuestros amigos don Pedro y doña Matilde abuelos paternos y a don Francisco y doña Monserrat abuelos maternos.

Delegación Administrativa de Educación Nacional de Baleares

OPOSITORES MAGISTERIO
En la nota publicada en la prensa de estos días se señalaba que los Opositores y Opositoras recientemente aprobados por el Tribunal de esta provincia debían presentar la documentación reglamentaria ante esta Delegación en el plazo de treinta días hábiles cuando en realidad el plazo es de VEINTE días hábiles, error de copia que se deslizo involuntariamente. Lo que se hace público a efectos de que se entienda rectificado el referido plazo en el sentido expuesto.

nuevo!... SOLIDAY Sanitized - BRONCEADOR



Religiosas

SANIORAL
San Paulino, Obispo.
CULTO PARA MAÑANA
San Agripina, v. y m.
Cuareta H. as
Concluyen en San Jaime a San Lluís González. Exposición del Santísimo a las 4:30 de la tarde. A las 7:15 Rosario, mes del Sagrado Corazón, con sermón y reserva solemne de S. D. M. A las 8, Misa vespertina.

Concluyen en honor del Sagrado Corazón de Jesús. En San Nicolás a las 9:30. Misa Parroquia y Comunión general a las 5 de la tarde. Exposición del Santísimo. A las 7:15 Rosario, Misa vespertina, ejercicio de mes sermón, Te-Deum y reserva de S. D. M.

En los SS Corazones, fiesta de sus Excelso Titulares A las 8, Misa de Comunión general con plática y rítoes. A las 10, Misa solemne con sermón por el Rdo. don Juan Bisellach, Pbro. Por la tarde a las 11, Exposición de S. D. M. A las 7, Misa vespertina, ejer-

cicio Eucarístico, sermón, Te-Deum y reserva de S. D. M.

En la Capilla de Sagrado Corazón (Sa eses). A las 8, Misa de Comunión y exposición de S. D. M. Por la tarde a las 5, Misa cantada con sermón por el Rdo. don Pablo Oliver, Economo de San Agustín.

Empiezan en el Socorro, que la Archicofradía de la Guardia de Honor dedica al Sagrado Corazón de Jesús. Fiesta principal de la Archicofradía. A las 8, Misa de Comunión general con plática para los Socios y devotos del Divino Corazón. A las 11, Misa solemne con sermón por el Rdo. P. José Mas, C.O. Po, la tarde a las 4 exposición del Santísimo. A las 7, Misa vespertina Rosario, ejercicio del Sagrado Corazón, sermón por el indicado orador, Bendición y Reserva de S. D. M.

Actos religiosos

En la Catedral a las 10:30, Misa mayor con sermón por el Rdo. don Andrés Caimari, Canónigo Arcipreste.

A las 8:30, Misa vespertina.

En la Basílica de San Francisco, a las 9, Misa de Comunión general para los Terciarios y devotos del Serafín de Asís. A las 7, Corona Franciscana y a las 7:30, Misa vespertina.

En Santa Eulalia solemne fiesta que el Apostolado de la Oración dedica al Sagrado Corazón de Jesús. A las 8:30, Misa de Comunión general. A las 10:30, Misa mayor solemne con sermón por el Rdo. don Francisco Caldes, Capellán Castrense.

Nota: Todos los fieles que, con las debidas condiciones, habiendo asistido a diez pláticas por lo menos, pueden ganar 1. P. tantas cuantas veces visitaren la Capilla del Sagrado Corazón.

En Santa Cruz, a las 8, Misa con plática y ejercicio. Por la tarde a las 5:45 Rosario, Misa vespertina con sermón por el Rdo. don José Ollers, Pbro. y ejercicio de la Novena.

En Santa Catalina Tomás, fiesta del Corpus Christi y conclusión del Triduo que el Apostolado de la Oración dedica al Sagrado Corazón de Jesús.

A las 10, Oficio solemne con sermón por el Rdo. don Juan Julia, Conciliario de los Hombres de A. C. y exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6:30, imposición de medallas del Apostolado. A las 7:30, Misa vespertina, conclusión del Triduo, procesión, Te-Deum y reserva de S. D. M.

En la Merced, fiesta del Corpus Christi: A las 8:30, Misa de Comunión general y Bendición Papal. A las 10:30 Oficio solemne. Después de la Misa de 12:30, exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6:30 Misa vespertina. A las 7:30, Rosario, Trisagio, procesión, Te-Deum y reserva de S. D. M.

En los PP Capuchinos, la P. y R. Cofradía de Nuestra Señora de Montserrat tiene Misa de Comunión general. Visita Espiritual en la Capilla de Nuestra Señora.

En los PP. Carmelitas, fiesta mensual de la Semana Devota. A las 8:30 Misa de Comunión general. A las 5:30, Misa vespertina.

En la I del Convento de la Concepción, fiesta votiva en honor del Sagrado Corazón de Jesús. A las 10:30, Misa mayor con sermón por el Rdo. P. Riutort, T. O. R.

Visita, etc. A la Virgen de los Dolores, en los SS. CC.

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS
En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil el señor Gobernador, don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas: D. Juan D. Saridakis; don Rafael Villalonga, Presidente de la Diputación Provincial; don Félix Sánchez Delegado del Instituto Nacional de Previsión; don Fernando Dameto y don Pedro Dezcallar.

Mutualidad Nacional de Enseñanza Primaria
JUNTA PROVINCIAL DE BALEARES

De conformidad con lo expuesto en los arts. 25 y 27 del actual Estatuto de la Mutualidad y 115 del Reglamento vigente de la misma, el día 20 de junio termina el plazo para la presentación de instancias, solicitando ser proclamado candidato para un cargo de la Junta Nacional. Las condiciones que se requieren son: ser maestro en efectivo dentro del distrito universitario de Barcelona. Las instancias se dirigirán al Presidente de la Comisión Nacional de Elecciones y deberán ir suscritas por e interesado y 25 afiliados a la Mutualidad. Palma 21 de junio de 1963.

No compre el envase por el envase:



Siga exigiendo NUTRONA con la etiqueta "NUTRONA", porque NUTRONA es la LECHE NATURAL DE ALMENDRAS más concentrada, más nutritiva, que ofrece MAS CALIDAD, MAS GARANTIAS.

Leche Natural de Almendras NUTRONA con la garantía científica de PRODIFA

¡CONTRATISTAS! PIENSEN EN «GAS-AIR AF»

La calefacción más adelantada en el mundo AL PROYECTAR Y CONSTRUIR NUEVAS EDIFICACIONES «GAS-AIR AF» proporciona una confortable climatización y presenta una serie de ventajas de gran interés.

- Ventaja «espacio»:** No necesita radiadores ni calderas.
- Ventaja «tiempo»:** No hay necesidad de montar tuberías y su instalación se hace sólo en DOS HORAS.
- Ventaja «confort»:** Distribuye el calor de manera uniforme y funciona totalmente de modo automático. Puede aplicarse la refrigeración.
- Ventaja «dinero»:** Solo precisa para su funcionamiento de toma de gas y de corriente y su precio de coste es sensiblemente inferior a otros tipos de instalación.

SOLO UNA ORGANIZACION TECNICA PUEDE CONSEGUIRLO Solicite información a:

APLICACIONES DEL FRIO, S. A.
Organización AF

Plaza Santa Payesa n.º 7. 1.º Teléfono 24 354
NOTA. - Debido a la gran aceptación de dicho tipo de instalaciones, nos vemos precisados a efectuar entregas a partir de los 60 días.

JARDINES ROSALES NIGHT CLUB

HOY NOCHE Y MAÑANA TARDE Y NOCHE
LUCIO Y ROSITA
MODERNOS ESTILISTAS DEL RITMO MODERNO, MUNDIALMENTE CONOCIDOS AL FRENTE DE UN GRAN PROGRAMA DE ATRACCIONES
Recuerde: JARDINES ROSALES
Reserve su mesa - Tel. 17055

Una buena digestión...

con AGUAS de **Lanjarón**
Lanjarón es vida!

SUS HIJOS CRECEN

CAMA PLEGABLE

10 SEGUNDOS SON SUFICIENTES PARA PLEGARLA O EXTENDERLA

TRASLADABLE ■
LIGERA ■
COMODA ■
PRACTICA ■
ECONOMICA ■

de lo bueno, lo mejor

ULEX

DISTRIBUIDOR:
JASE SAN MIGUEL 40

Ur. S. MIR BENNASAR INFANCIA

Ex-interno años Hospital «ENFANTES MALADES» y diplomado en la Facultad de Medicina de París.—San Miguel: 192 prof. 1º telef 16606

MARIA MAGDALENA
La bailarina de los pies de seda

DOCTOR ANTONIO ROCA ROSADO
Especialista en MEDICINA interna y DERMATOLOGIA, comunica su nuevo despacho:
Calle Brossa, n.º C 1.º

«LEA BALEARES»

INFORMACION LOCAL

INTERRUPCION DE SERVICIO ELECTRICO

Gas y Electricidad, S. A. nos comunica haber solicitado autorización de la Jefatura de Industrias para interrumpir el servicio eléctrico los próximos días 23 y 24 del corriente, en las localidades que se indican y de acuerdo con el horario que se menciona:

Mañana, día 23, de 9 a 10 horas: Alcudia, Mal Fas, Barcarets y Marina.

De 9 a 12 horas: Puerto Alcudia y Aucanada.

Día 24, de 6 a 8 horas: Son Gotleu, Pont d'Inca, Indioteria, Son Sardina, Sa Garriga, Son Español, La Real, Establiments, Ca'n Capiccol, Pla de Na Tessa, Son Bonet Sa Cabaneta, Portol, Santa Maria y Consell.

De 6 a 14 horas: Se Torre Blanca, Son Guitart, Son Pujol, Son Gener, Son Literas, Se Creu Vermeja, Son Ferriol, Son San Juan y Son Baña.

Todas ellas producidas por tener que empalmar nuevas estaciones transformadoras.

LA PROCESION DEL SAGRADO CORAZON

Se celebró ayer con toda solemnidad, presidida por el Sr. Obispo TE-DEUM en la Catedral en acción de gracias por la elección del nuevo Papa S. S. Pablo VI

Con gran solemnidad se celebró en la tarde de ayer la procesión del Sagrado Corazón, que tradicionalmente organiza el Apostolado de la Oración de Montesión. Por decisión del señor Obispo y por coincidir en el día de ayer la elección del Pontífice Pablo VI, con Te-Deum en acción de gracias que tenía que rezarse en nuestra Santa Iglesia Catedral Basílica, el itinerario procesional fue variado y, saliendo del templo de Montesión, recorrió las siguientes calles: Montesión, Call, Plaza de Santa Eulalia, Cort, Goded y Plaza de La Seo. Abrieron la marcha, la guardia municipal montada y «tamboreros» de la Sala. A continuación iban las Congregaciones religiosas, que presidía la de Montesión.

Seguían las representaciones musicales, presididas por el General de Artillería don Mariano Tarragona, Corporaciones civiles, muni-

Una gran cantidad de devotos presenciaron el paso del cortejo procesional y asistió a los solemnes actos catedralicios.



cipal y provincial, presididas, respectivamente, por el Alcalde de la ciudad, don Maximo A. Omar y vicepresidente de la Diputación, don Antonio Sampol.

En representación de nuestra primera autoridad civil, asistió el Oficial Mayor del Gobierno Civil, don Jaime Laportilla.

El Santísimo Sacramento era llevado, bajo andas que sostenían Oficiales del Arma de Aviación, por el P. Superior de los Jesuitas, provincial don Pedro Pallás.

Presidía la procesión el señor Obispo, doctor don Jesús Enciso, acompañado del Arcipreste señor Caimari y Chantre señor Enseñat.

Al llegar a la Catedral se entonó un solemne Te-Deum en acción de gracias por la elección del Papa S. S. Pablo VI. Seguidamente, Bendición final con el Santísimo y por último, rezo de la Misa vespertina.

Fiesta de San Luis

FIN DE CURSO EN LAS CONGREGACIONES MARIANAS

Mañana, domingo, se tendrá el Fin de Curso en las Congregaciones Marianas de caballeros y de jóvenes, en el lugar y hora acostumbrados para cada congregación.

Los jóvenes celebrarán, además, la fiesta de San Luis, patrono secundario de su Asociación. Tras la Santa Misa, que como de ordinario se celebrará en la capilla del local social, (Apuntadores, 6), se hará una breve memoria de las actividades apostólicas, culturales y deportivas de este Curso y se servirá un Vino Español.

En atención a que el mes de junio muchos congregantes están ausentes por sus exámenes universitarios, el tradicional Día del Congregante con su desayuno de hermandad entre los antiguos y actuales Congregantes que años pasados se celebró al finalizar el curso, en adelante se tendrá el Día de la Inmaculada. En la reunión de los caballeros se efectuará una encuesta de gran interés, por lo que se encarece a todos los Congregantes activos, su asistencia.

ARTE

SABATER EN GALERIAS COSTA

En la tarde de hoy en Galerías Costa se inaugura la exposición (retratos, paisajes y bodegones) de Antonio Sabater, pintor mallorquín que reside en la actualidad, en América.

Las mujeres españolas que deseen viajar al extranjero deben preocuparse de realizar el Servicio Social si no lo tuvieron cumplido. Pueden solicitar en la Rectoría Provincial de Servicio Social de sus respectivas provincias una autorización para pasaporte comprometiéndose a realizar el citado Servicio Social al regreso de su viaje. Es necesario presentar los siguientes Partidos de nacimiento:

¡INTRIGANTE!
¡HUMANA!
¡CONMOVEDORA!



¡UNA PELICULA QUE LLEGA AL CORAZON!

Hoy, 24 págs.

LA EMPRESA DE

SE COMPLACE EN ANUNCIAR AL PUBLICO DE PALMA LA PROXIMA INAUGURACION DE SUS GRANDES EQUIPOS DE

REFRIGERACION

PEREGRINACION NACIONAL A TIERRA SANTA ITINERARIO PAULINO

Del 9 al 24 Octubre. Visitando: Atenas, Corinto, Esmirna, Efeso, Beirut, Damasco, Amman, Jericó, Mar Muerto, Jerusalén, Belén, Nazaret, Haifa, Malta y Nápoles. DESDE 12.000 PTS.

Informes: JUNTA NACIONAL DE PEREGRINACIONES Desengaño, 22. — Tel. 2213390. — MADRID.

MARTINEZ SORIA representó ayer a Muñoz Seca

Reponiendo «Mi padre» en el Principal

Paco Martínez Soria cambió ayer la cartelería del teatro y re- puso una obra de Muñoz Seca y su colaborador tradicional Pérez Fernández.

El público fiel al actor gustará de verle en un nuevo personaje al que Martínez Soria, como es lógico, le saca el máximo partido cómico.

La obra, «Mi padre», es una obra corriente dentro la producción de Muñoz Seca. Tiene, en lo hondo, una línea satírica y burlesca, en la que se hacen chistes a costa de una aristocracia que, por completo, pertenece a otra época. El espectador tiene que hacer un es. «situarse». Ya situado, el espectador se ríe con ganas, especialmente cuando está en escena Martínez Soria.

La comedia tiene un reparto numeroso reparto que llenan las primeras figuras de la compañía, pero es el primer actor el que llena la obra, aprovecha todas sus situaciones, las refuerza y las amplía — a veces con simple mi-

mica, con un liviano gesto de ojos— para lograr el más loable de los propósitos: que el público se ría.

Y con «Mi padre» el público lo pasa bien divirtiéndose de verdad.

Milagros Pérez de León, Marujita Rius y Asunción Montaña, con Felipe Valdés Manolo Barco y otros, fueron los intérpretes destacados de la obra, en la que, una vez más triunfó Paco Martínez Soria.

El actor y su conjunto han montado la obra — con las prisas normales en estos casos — para dar al público un «nuevo» Martínez Soria. Y ahí está en «Mi padre», haciendo un marqués consorte francamente divertido, con un sucesor de golpes cómicos que componen la extraordinaria personalidad de nuestro actor.

Para todos hubo muchos aplausos y para Martínez Soria el homenaje de las más entusiastas risas del público. — B

OLE night club

Ultimos días de actuación de la danzarina oriental

BOUBOUKA

Bailó para príncipes, actuó en los mejores locales y con ella el mejor «show» de Palma: «Escobarino y su ritmo» La orquesta para bailar «Capricho Español» Un «ballet» magnífico «Chancel y Claire» Atracción acrobática

Mañana domingo TARDE Y NOCHE extraordinarias funciones en **OLE night club**

RESTAURANTE DEL ISLA DEL SOL HOTEL CA'N PASTILLA

SABOREE LAS EXCELENCIAS DE SU COCINA INTERNACIONAL Y delétese con cualquiera de las especialidades únicas de la cocina española.

MERLUZA A LA VASCA — POLLO A LA RIOJANA — MERLUZA A LA SIDRA — SALPICÓN DEL CANTABRICO etc. etc.

Bombas BLOCH

DIELECTRO

DIELECTRO BALEAR, S. A. Teléfonos: 16103 16104 16105

AGRADECIMIENTO

Nuestro agradecimiento al público español, que, año tras año, viene consumiendo nuestros REPARADORES «BUFALO» PARA EL CALZADO BLANCO, y a los comerciantes que han colaborado en su distribución.

Hemos procurado corresponder a su confianza trabajando en nuestros laboratorios para superarnos constantemente en calidad y presentación.

Gracias a la experiencia que nos han permitido obtener, podemos ahora recomendarles nuestro SPRING BLANCO, el líquido para limpiar y blanquear el calzado, a base de lanolina, que presentamos en un moderno y práctico frasco autoaplicador de plástico, dotado de esponja.

Su confianza nos obliga a este nuevo esfuerzo de superación.

PRODUCTOS BÚFALO, S. A.

BRÚSTER

Novísimo insecticida

6 MESES de PERMANENCIA

Es un producto de: **INORGOSA** LAYETANA, 39 BARCELONA

SUS METODOS CURATIVOS SON UNICOS EN TODO EL MUNDO

ES EL LORD DIPUTADO DE ESCOCIA, Y UNO DE LOS MEDICOS MAS FAMOSOS DEL PAIS

El Dr. Walker Naddell, pasa sus vacaciones en Mallorca



El Doctor Walker Naddell, uno de los médicos más eminentes y conocidos de toda Inglaterra, pasa ahora sus vacaciones en Mallorca. Nos habían puesto en antecedentes informándonos que sus métodos curativos son sorprendentes y únicos en todo el mundo. Por esto hemos acudido a entrevistarlo en el Hotel Fénix, donde se hospeda en el transcurso de su estancia en la isla.

UN LORD EN ATUENDO PLAYERO

Sir Walker Naddell es, entre otras cosas, el Lord Diputado de Glasgow. Es decir, el encargado de recibir a la Reina de Inglaterra cuando visita aquella ciudad. En tan solemne ocasión el Lord se encasqueta una peluca y un complicado uniforme lleno de charreteras y bordados. Pero en el momento de nuestra entrevista se presenta en un ligero atuendo playero y se excusa: —Usted perdonará: Es que estoy de vacaciones y me dirigía a la piscina.

Esta página
Textos:
ANTONIO PIZA
Fotos: «JUANET»
Confeciona: N. BRONDO

El Dr. Naddell es el Director General del Real Colegio de Cirujanos y está en posesión de la condecoración de la Orden de Saint John. Como médico acuden a él pacientes ilustres de casi todo el mundo.

—¿Podría usted facilitarme algunos nombres?

—Los médicos no estamos autorizados a hacerlo sin permiso de los clientes. Es lo que pudiéramos decir un «secreto profesional». Pero puedo asegurarle que he asistido a enfermos muy conocidos en todas partes.

—¿Cual es su especialidad?

—La cirugía. Y más concretamente, la que se relaciona con la espina dorsal y el sistema nervioso.

MANOS DE SANTO

—¿Cual es esta especialidad que usted practica en exclusiva en todo el mundo?

—Es algo que me ha costado más de diez años de estudio y de práctica. Y debe su origen a que, desde un principio, en cada intervención quirúrgica aprovechaba para observar, para aprender algo nuevo.

—¿Y qué es lo que aprendió?

—A prescindir de las operaciones en una gran mayoría de los casos.

—¿Es posible?

—Pues sí. Ahora, sólo con mis manos, curo casos de clática, lumbago, y ciertas parálisis que el resto de los médicos siguen curando a base de operaciones.

—Entonces sus propios dedos sustituyen ahora al bisturí...

—Exactamente.

—¿Y cual es su «secreto»?

—Si se lo dijera sabría tanto como yo. Le diré solamente que empiezo con una serie de radiografías, un estudio completo de la anatomía del paciente y de su sistema nervioso en especial, y finalmente...

—Finalmente...

—Intervienen mis manos. En veinte minutos he efectuado curas que los propios clientes han calificado de «prodigiosas».

—¿Y usted cree en los prodigios?

—Soy sencillamente un modesto profesional, entregado a su ciencia. Pero creo que, sin falsas modestias, puedo sentirme satisfecho de los resultados. Buena prueba de ello es su

justa fama, y las personas que acuden a él desde los más diversos puntos de Europa, América, África... El eminente doctor y Lord Diputado, disfruta ahora en Mallorca de unas bien merecidas vacaciones. Es el hombre de las «manos de santos». O si usted lo prefiere, de las «manos de oro».

Drama y música en las Cuevas del Drach

«La hija de Palma» es una gran zarzuela que espera ser estrenada

Estaba llamada a rivalizar con la célebre «Marina»

Fue escrita y compuesta en 1933. El libro era de Emilio González, y del malogrado poeta valenciano Felipe Luch. La música se debe al maestro compositor don José María Legaza.

Visitamos al maestro Legaza en su estudio de Madrid. El compositor tiene registradas más de quinientas canciones —algunas tan conocidas como «El agua del Avellano»— y estrenadas varias zarzuelas, entre las que «Jeromín» y «El Príncipe Azul» obtuvieron un señalado éxito.

La zarzuela que nos ocupa, que

ple y la soprano y se disolvió la compañía.

—¿Y después?

—Completamente desalentados, la retiramos durante mucho tiempo. Luego se la entregué a César Mendoza Lassalle, director que era del Teatro de la Zarzuela. Pero surgió aquel lío de la Sociedad de Autores, y el maestro tuvo que abandonar la dirección del teatro...

—Parece que no ha habido suerte...

—Es una zarzuela agridiosa impresionante. Hubiera podido com



LAS CUEVAS DEL DRACH, UNO DE LOS PRINCIPALES ESCENARIOS DONDE SE DESARROLLA LA MUSICA Y EL DRAMA DE «LA HIJA DE PALMA»

se titula «La hija de Palma», está completamente orquestada, acabada y registrada en la Sociedad de Autores. Por qué no se llegó a estrenar?... Esto es lo primero que preguntamos al maestro Legaza.

—En 1936 estuvo a punto de ser estrenada en la Plaza de Toros de Valencia. Ya estaba incluso ensayada. Pero días antes del estreno surgió una discusión entre la tri-

petir muy dignamente con la renombrada «Marina».

—¿Ha vuelto usted a insistir?

—Me consta que Tamayo se ha interesado por ella. ¿Pero quiere que le diga una cosa? Mi mayor deseo es que a ser posible, sea estrenada en Mallorca.

—¿Por qué?

—Porque toda ella es un canto a la isla, a sus bellezas, a su pasado marino. Su música está en gran parte inspirada en el folklore mallorquín. Sus escenarios son la bahía de Palma, Bellver, las Cuevas del Drach...

Resulta que las Cuevas juegan un gran papel. En ellas están refugiados los piratas, las huestes del corsario Roger. La historia bastante complicada, transcurre a finales del reinado de Carlos V. La «hija de Palma» es una linda muchacha que luego resulta ser la propia hija del temible pirata. Hay historia de amor combates romanzados, sorpresas...

—La zarzuela tiene magníficos dúos romanzados, ballets, grandes efectos orquestales y coros.

—¿Cuántos actos?

—Cuatro. Al final del tercero, está el «Himno al Mediterráneo», que es una verdadera apoteosis.

«MALLORCA, DULCE TIERRA» Así comienza el «Himno». Copiamos una estrofa:

«Mallorca dulce tierra, patria mía que tienes luz de sol y de alegría. Mallorca toda mi sangre daría por verte libre y reina de tu mar...»

Al piano, el maestro José María Legaza la interpreta para nosotros. La música es inspiradísima, brillante, emotiva incluso.

Realmente, sería magnífico que esta zarzuela —al cabo de los años— fuese al fin estrenada en Mallorca. Es algo que sugerimos para las próximas Fiestas de Primavera, por ejemplo. En su día, volveremos a insistir.

Los «ángeles» de Son Dureta, quieren ir a Roma

Para recaudar fondos han organizado una gran fiesta de Fin de Curso



Son las alumnas que este año han terminado sus estudios de Ayudante Técnico Sanitario, en la Escuela de Enfermeras del S.O.E. de Son Dureta: Tres años de estudios teóricos y prácticos en severo régimen de internado. Con sus cofias blancas, su sonrisa, su simpatía, su belleza y juventud, son los «ángeles», las «hadass» de la Residencia Sanitaria.

Su sonrisa ayuda rápidamente a que uno se reponga y recupere la salud. ¿Qué duda cabe? Con tanta cara bonita no hay apendicitis ni cirrosis que se resista.

Ahora, y finalizados brillantemente sus exámenes definitivos, han pensado en organizar un viaje fin de carrera. Quieren marchar a Roma. Para ello, van a organizar una Gran Fiesta Campera el próximo miércoles en el «Cortijo Vista Verde».

Habrà gran espectáculo flamenco, vino español, desfile de calesas... todo ello amenizado por una brillante banda de música. Patrocina la fiesta la esposa del Gobernador Civil y Jefe Provincial, doña Eulalia Verterera de Alvarez-Buylla.

Ayer se presentaron a invitarnos gentilmente, seis de las dieciocho alumnas de la promoción. Vean ustedes la foto que obtuvo «Juanet», que siempre está a la que cae. He aquí los nombres de las gentiles enfermeras que hoy adornan los «Pequeños Reportajes»: Antofilita Melá, Amalia Fernández, Pedrona Capó, Elvira Tremol y Margarita Adrover.

Elias, que también están en la que cae han insistido en lo que les interesa:

—No se olvide de poner que el despacho de localidades es en el Cortijo, en Son Dureta, y que también pueden dirigirse a cada una de las nuevas enfermeras.

—¿Cuánto habéis recaudado ya?

—Algunas pesetas.

—¿Pero cuántas?

—Algunas No mucho.

Han venido haciendo una huera. Y también han dado ya algunas fiestas y rifado un tocadiscos. En su viaje —previsto para el 2 de julio próximo— les acompañará la Directora y una Instructora de la Escuela.

—¿Habéis aprendido mucho?

—Muchísimo.

—¿Cuántos glóbulos rojos hay en la sangre?

—En la del hombre, cuatro millones y medio Y cinco en la de la mujer.

—Pero en cambio tenéis una costilla menos, y dicen que el cerebro de las mujeres pesa menos.

Algo había que decir en defensa nuestra, cavamba. Está visto que las chicas de hoy quieren aventajarnos en todo.

Pero bromas, aparte, digamos que estas simpáticas chicas merecen todo nuestro apoyo y reconocimiento. A su fiesta, acudiremos muchos, muchísimos.

Sus ilusiones, su ahucha, su sonrisa por alivio de los dolores y las penas, nos caen francamente simpáticas. La fiesta, vaqué duda cabe será sonada. Allí estaremos.

AQUI, NOTICIAS Y COMENTARIOS

1 Definitivamente, para septiembre próximo comenzará en Palma el rodaje de la película que habrá de ser protagonizada por los simpáticos componentes del «Dúo Dinámico». El propio Ramón nos confirmó la noticia en Madrid:

—Será una película en cinecolor y a todo color. El argumento no lo sabemos todavía. La productora es «Este Films», de Barcelona en colaboración con una empresa extranjera.

—¿Cancones?

—Estoy componiendo una dedicada a Palma, exclusivamente para la película. Creo que gustará mucho.

No lo dudamos. Así que, en septiembre, película. Manolo y Ramón ya pueden prepararse. Sus «admiradoras» —que forman legión— comenzarán de nuevo su asalto. ¡Qué vida!

2 Tenemos entendido que el pintor «Matti» cuyo verdadero nombre es el de Mat Kahnweiler efectuó un magnífico retrato al óleo de la Marquesa de Villaverde, en el transcurso de la reciente estancia en Mallorca de la ilustre dama. El pintor «Matti», retratista universalmente conocido, tiene montado su estudio en el pintoresco Deyá.

3 Parece ser que es muy probable que el último premio «Ciudad de Palma», de teatro —la obra «El fogó dels jueus», de Llorca Moyá— sea estrenada... ¡En la televisión canadiense! Resulta que va a ser en breve traducida para la señorita Bronwyn Drainie para que su padre, el actor Jhon Drainie la protagonice en las pequeñas pantallas. «Vivir para ver» que dijo don Perogrullo.

4 Resulta que en la menaguada playa de Illetas, han acordonado un espacio de diez metros para que una empresa particular instale allí un negocio de esquí acuático. Lo cual dicho sea de paso, resulta «una lata imponente». Nos parece bien que instalen cosas de estas en playas como las de Ca'n Pastilla o Arenal. Pero no en Illetas, donde la gente está siempre como amontonada por falta de espacio.

Entendemos que lo contrario es aplicar la ley del embudo en favor de intereses particulares.

5 Oído en un avión «Caravelle» procedente de Madrid, cuando aterrizaba en Son San Juan.

—Barracones y escambros... ¡Definitivamente hemos llegado a Palma!

Naturalmente, el viajero se refería a uno de los aeropuertos de más intenso tráfico de Europa. Sin comentarios.

Llegó el trasatlántico inglés «Iberia», con 1.160 viajeros a bordo



Lo de «moros en la costa» va por estos dos abisinios que ayer se plantaron en la escalinata del desembarcadero de Sagrera. Pertenecen al suntuoso servicio del no menos suntuoso trasatlántico inglés «Iberia», que ayer llegó a Palma llevando a bordo la considerable cantidad de 1.160 ricachos británicos, súbditos de Su Graciosa Majestad.

Inmediatamente después dos oficiales de a bordo instalaron en el desembarcadero una estación de enlace con sombrilla, teléfono y estación de radio de onda corta para comunicar continuamente

con el buque —30.000 toneladas— anclado en Pelaires.

Continuamente grandes lanchas motoras iban y venían del buque, con más abisinios uniformados, y más turistas en crucero por el Mediterráneo.

Al contramaestre de la barba —que aparece en uno de los grabados— le preguntamos si entre los viajeros había alguna «celebridad». Esta fue su contestación:

—Todos son célebres a su manera. Pero no viaja ninguna «Cristina Keeler», si se refiere usted a

El de las barbas, tiene sentido del humor. Desde luego, los marinos y los moros parecían algo así como conquistadores de un país que —aunque es una isla— no tiene el honor de pertenecer al Imperio Británico.

En fin; la presencia de todo este tinglado, ayer era noticia y hoy también. El buque estará en Palma hasta las tres de la tarde del domingo. Pero entendemos que lo más chocante es que un barco inglés lleve el nombre tan «libero» de «Iberia». ¡Esto sí que es noticia!



Elija Ud su COLCHON del precio y calidad que más le convenga de MUELLES FLEX, de LANA, CRIN, GOMA ESPUMA, CORCHO, BÓRRA... Casa: MIGUEL ROSSELLO - Pedro A Peña, 44

NEVERAS HIELO Y ELECTRICAS MORANTA SAN MIGUEL 15

DEPORTES

El «Zaragoza», desde ayer, concentrado en el Tibidabo

César no ha dicho todavía como formará el equipo. - Los aragoneses están optimistas

Mañana domingo tendrá lugar en Barcelona la gran final de Copa de S. E. el Generalísimo entre el Real Zaragoza y el C. de Barcelona. Los maños están en el equipo haya podido llegar a la final y en el ambiente de optimismo y muchas ganas de acompañar al equipo en esta excursión.

César, con sus muchachos llegó ayer a Barcelona y se concentró en un hotel del Tibidabo. Aún cuando no ha querido soltar prensa con respecto a la alineación que presentará, sí ha dado la lis-

ta de los catorce jugadores que componen la expedición y que son los siguientes:

Yarza, Cardoso, Santamaría, Zubiaurre, Cortizo, Pepín, Isasi, Tucho, Miguel, Marcelino, Villa, Murillo, Sigi y Lapetra.

Como se verá, falta en la lista el internacional Reija que resultó lesionado en Madrid y también Duca, sobre el que pesa una sanción federativa.

Ayer César sometió a sus hombres a un ligero entrenamiento, después del cual regresó a La Masia del Tibidabo.

César ha sido muy comedido en sus manifestaciones y ha reconocido que el Barcelona pasa por un estupendo momento tanto de moral como de juego. Considera que el equipo catalán está falto de un título desde hace varias temporadas, pero considera que el Zaragoza será un enemigo difícil.

El Barcelona ha puesto a disposición de los aficionados zaragocistas 15.000 entradas de todos los precios a fin de que con toda tranquilidad puedan trasladarse a la ciudad condal con la

seguridad de que podrán presenciar el encuentro.

Se sabe que hay muchos coches, autocares y trenes especiales preparados para trasladar al gran núcleo de aficionados a Barcelona.

Continúan concentrados en Caldas de Montbuy los jugadores azulgranas. Pepe Gonzalvo tiene reunidos allí a los siguientes jugadores:



CESAR

Pesudo, Sadurní, Rodri, Oliveira, Gracia, Eladio, Vergés, Segarra, Garay, Zaballa, Koscis Zaldúa y Camps.

Tampoco hay alineación decidida en el campo catalán. Se respeta al Zaragoza y se comprende que no todos los partidos le han salido redondos en Barcelona. Se confía pero también se teme a la propia afición.

Hay mucha animación entre los jugadores y en la afición. Todo hace prever para mañana una gran final.

AUNQUE SALTEN CHISPAS, LA VERDAD DEL FUTBOL ESPAÑOL

EL DESDEN POR LOS COLORES NACIONALES

- III -

Por José María F. GAYTAN

En los artículos anteriores hemos hecho resaltar su parte de culpabilidad de la situación actual de nuestro fútbol en la Federación Española y en el seleccionador nacional. Pero sería realmente injusto pretender afirmar que son ellos los únicos responsables de cuanto ocurre, en uno de los pocos deportes que, hasta hace muy poco tiempo, dieron prestigio mundial a España.

Hay otros culpables directos, y son los propios jugadores seleccionados en cada oportunidad. Recordemos, a título de mera curiosidad que en la presente temporada hemos disputado seis partidos frente a conjuntos representativos de cinco países: empezamos excesivamente bien, venciendo a Rumania en Madrid por un 6-0 rotundo —¡aquello de los buenos principios que no desean los gitanos!—, el 1 de noviembre de 1962; el 25 del mismo mes perdimos con idéntico rival en Budapest, por 3-1; luego el 2 de diciembre, en Bruselas, empatamos a un gol con Bélgica; el 9 de enero del año en curso empatamos de nuevo, esta vez en Barcelona y frente a Francia, sin que funcionase el marcador; y ya como quien dice ayer, un tercer empate con Irlanda en Bilbao, a un tanto, el 30 de abril, y la apoteósica derrota frente a Escocia que tuvimos la desgracia de presenciar el 13 de junio en Madrid, por la mayor goleada que ha conocido España en su terreno a lo largo de toda su historia futbolística, 6-2.

Es decir seis encuentros, una victoria, tres empates, dos derrotas, once goles a favor y otros tantos en contra, y tres puntos negativos, si utilizamos este sistema clasificatorio habitual en el torneo liguero. En resumen, un pésimo balance que no cabe atribuir en exclusiva a nuestros organismos federativos ni al hombre encargado de formar el equipo en cada ocasión. Porque la vieja afirmación militar de que, aparte de todos los ingenios bélicos inventados en los últimos años, la infantería es y será siempre la que conquista y ocupa las posiciones, tiene perfecta aplicación al fútbol; nadie podía esperar que Uruguay arrebatase el campeonato a Brasil, en su propio feudo, en el mundial de Río, pero su infantería sus once jugadores, lo hicieron posible.

En nuestro caso, en el del fútbol español, ocurre exactamente lo mismo pero al revés. O sea, que por fácil que parezca un partido, nuestros jugadores se encargan de destruir el propio equipo y encajar un nuevo resultado adverso. Y la reiteración en el logro parece ya excesivamente sospechosa. ¿A qué se debe? El comentarista no tiene la menor duda: al profundo desden que gran número de jugadores sienten

hoy día por los colores nacionales, que, al parecer no representan nada para ellos. Por desgracia pasaron los tiempos de Arebolaza, Zarra, o el "fijo" Navarro, quizás, el último, representante genuino de la "Furia".

Ningún aficionado puede rechazar de plano, en su totalidad, las selecciones formadas por Villalonga. Para todos faltaba alguien y sobraba alguien, pero siempre en concreto y no en absoluto. O sea que, en líneas generales, las selecciones no eran malas. Si dejamos a un lado la imprevisión y el prácticamente nulo conocimiento recíproco de los hombres seleccionados en cada caso, estamos autorizados a pensar que cualquiera de ellos podrá sentirse aislado en el seno de un "once" que desconoce, pero no olvidará necesariamente cuanto sabe del deporte que es su medio de vida. Cabe también admitir que a un jugador le acompañe la desgracia y no de una a derechas en todo el partido; pero que la "negra" no se separe nunca de ocho o diez jugadores de la selección que, por otra parte, son fenómenos todos los domingos que actúan con su Club, eso, el comentarista al menos, no se lo traga.

Lo que ocurre ni más ni menos, es que, de una forma paulatina e inapreciable, los futbolistas españoles han ido alejándose espiritualmente de cuanto significa vestir la gloriosa camiseta nacional. Aquellos hombres que lloraban de orgullo al enterarse de que iban a jugar con ella sobre su pecho, no existen ya. El orgullo, la alegría, se han transformado en indiferencia, desden y apatía.

Y lo más triste de todo es ese proceso silencioso, subterráneo, que solo vive en el subconsciente: porque estamos seguros de que los jugadores se alegran al saberse seleccionados; pero luego, sobre el césped, a la hora de la verdad, el "otro yo" les habla de posibles lesiones físicas y de probables perjuicios económicos. El resultado, ya lo sabemos. El jugador sin quererlo, quizás incluso sin pensarlo conscientemente, se inhibe en sus intervenciones se retrae, y disminuye su rendimiento al mínimo a que ya estamos acostumbrados.

Se trata de un proceso síquico que podemos presenciar en todos los partidos internacionales, y al que no son ajenos los Clubs de procedencia de cada jugador. Pero esto, como diría Rudyard Kipling, pertenece ya a otra historia.

(Especial para PYRESA)

(Mañana, IV, "LA NEGATIVA INFLUENCIA DE LOS CLUBS")

GLOSA DEPORTIVA

ESTAMOS EN LO QUE DIJIMOS

Desde que en Mallorca vivimos metidos de lleno en eso de las pérdidas masivas de categoría —en el fútbol se entiende— nos hemos preocupado muy mucho de destacar el hecho de que quienes descienden son los clubs, pero que a quienes nunca ocurre nada, es a los jugadores.

La noticia que vamos a dar que ya ha circulado por Palma y que es exacta desde luego, puede catalogarse entre las del "género risible".

¿Qué consecuencias sacará por ejemplo el lector, del hecho que Domingo Balmansa, en nombre y representación del "Real Club Deportivo Español", de Barcelona, se haya dirigido al "Mallorca" a fin de que este equipo le facilite los servicios del centro delantero Pepillo y del exterior Oviedo, para que refuerce a sus huestes en el encuentro que va de tener lugar hoy en Sarría, frente al "Vasco de Gama"? ¿No es sorprendente que un equipo que nos ha enviado a la II División necesite reforzarse con elementos que fueron sus adversarios? Pues esto es verdad, Pepillo y Oviedo salieron ayer, por la mañana, rumbo a Barcelona y, seguramente, después de su actuación, habrá oferta española para el traspaso, en el caso —claro está— de que frente al "Vasco de Gama" den un rendimiento positivo. Nada de particular tendría que los Pepillo, Oviedo, País, Sampietro, etc., etc., se vieran libres de tener que jugar en la II División porque naturalmente ellos son de una categoría distinta, aunque en la temporada pasada no lo hayan demostrado. Lo cierto es que habrá oferta para estos nombres y, mientras tanto el "Mallorca" irá desdibujando su equipo con lo cual el respeto de los contrarios en II División podría ser menor y las aspiraciones de reingreso en la de Honor, podrían quedarse en eso, en simples aspiraciones.

Consideramos que este dejar hacer de la afición, desentendiéndose de la marcha del equipo, y el hermetismo que demuestra la Junta Directiva, sin dar explicación ninguna, ni de lo que hace, ni de lo que piensa hacer, puede tener sus ventajas, pero no dude nadie que podría tener también sus inconvenientes.

El hecho de que la temporada pasada haya resultado tan fatal tendría que haber inducido a quienes llevan el timón de la nave mallorquinista a adoptar una postura diametralmente opuesta a la seguida en la temporada anterior, pero por lo que se ve no llevan traza ninguna que indique la existencia de un deseo de rectificación. Las únicas noticias que se airean, son las de posibles bajas en el once. De nuevos fichajes no se dice absolutamente nada y después de todo, conviene no olvidar que si en el "Mallorca" hubo una directiva numerosa que habrá tenido —no lo dudamos— su descalabro económico junto al "Mallorca" existe también una masa de aficionados que resignadamente ha ido aportando su óbolo para el mantenimiento de este equipo y sin exigir nada, sin reclamar nada, tendrá —creemos— por lo menos, el derecho a ir conociendo algo más de lo que conoce. De momento Pepillo y Oviedo a Barcelona, para reforzar al "Español" y si dan el resultado que se espera, a lo mejor, traspaso. De momento, baja para Llorens y Pío, porque, según se dice, finalizaba su compromiso con el Club. De momento, un homenaje —merecido, desde luego— para Juanito Forteza, porque ha renovado su compromiso por cuatro años. Pero ¿qué nos dicen Vds. del equipo para la próxima temporada?

Por si fuera poco, y contrariamente a lo que pensábamos, el entrenador señor Llopis, nada ha exigido al Club. Trabaja con el material que le entreguen y procurará sacar de él, el mejor provecho. Después de la postura mallorquinista de "dejar hacer", no necesitaba la directiva del Club decano más que esta tranquilidad.

Esperemos que las sorpresas que nos deparen estas actuaciones silenciosas y nada comunicativas, resulten agradables. De todas formas el "viale en II" de la próxima temporada si no se dan ciertas seguridades, vamos a realizarlo todos en un poquín de "recolo". Los precedentes no han podido ser más funestos.

RAT

BALONCESTO

El Ayuntamiento ha cedido un gran trofeo para ser disputado en el «Ciudad de Palma»

Cuando creíamos que por llegar a final de temporada, escasearían las noticias en nuestro baloncesto, es cuando creemos se van a producir más, ya que se han ido sucediendo éstas y por tanto será un final de temporada bastante movido; con algunos actos interesantes de verdad.

LA JORNADA DE HOY

Aún cuando ya están prácticamente decididos los Torneos «Vica» y «Primavera», tendrán lugar hoy tres encuentros de bastante interés para los aficionados, así como el que tendrá lugar mañana por la mañana.

Esta noche, Hoac e Hispanidad se enfrentarán en un en-

cuadro que si no puede decidir ya ningún lugar de la clasificación, es esperado con expectación por los seguidores de ambos clubs al ser estos dos conjuntos de los que nos ofrecen siempre emotivas luchas, dado el entusiasmo con que se emplean en sus actuaciones. No es ningún secreto el que el Hispanidad ha perdido algo de su superioridad de hace algunas semanas y por contra, el Hoac ha ido perfeccionándose en su juego y le hacen ahora un temible conjunto que puede muy bien tratar de tu a todos los restantes adversarios. Es por ello que se presenta un emotivo encuentro, con un pronóstico nada fácil de emitir.

En La Soledad, Palma y Perlas han de ofrecernos igualmente un interesante encuentro, ya que si bien se presenta un claro color local, no por ello creemos le sea fácil al conjunto palmista imponerse al combativo Perlas que esta noche tendrá la última oportunidad de adjudicarse un triunfo en esta competición.

Igualmente esta noche, se enfrentarán los juveniles del Palma y Perlas y aún cuando son los de Manacor los francamente favoritos, el Palma ha de intentar agrandar esta superación que inició en la jornada anterior.

Mañana, en el Vivero, el Hispania recibirá la visita del Patronato y también en este encuentro es francamente favorito el conjunto visitante, que a no dudar habrá de imponerse con facilidad a los locales.

«I TROFEO CIUDAD DE PALMA»
Ya dimos cuenta en pasadas (Continúa en la pág. siguiente)



Cartija VISTA VERDE

HOY NOCHE

Grandiosa Verbena de SAN JUAN
APOTEOSIS DE GLOBOS Y SERPENTINAS
¡Orgía de felicidad!

CONCURSO DE BOSSANOVA
org. nizado por

QUIQUE ROCA su conjunto y **CLAUDIA**

PRESENTACION DE UNA FANTASIA ESPAÑOLA

Sobre temas de RIMSKY KORSAKOF y GARCIA LORCA

DEBUT DE CHRISTINE e MOLL

y un sensacional desfile de ATRACCIONES

Intérpretes:

- ★ MARILIA MONTAN
- ★ CHELO «LA PICONERA»
- ★ ANGELES «LA PAQUIRA»
- ★ PAQUITA «LA REVERTE»
- ★ MARCOS ALVAR
- ★ JUAN LUCENA
- ★ ANGEL CUSTODIO

Dirección de escena:

- ★ LUIS F. LAZCANO

★ RESERVA DE MESAS: TELEF. 25306 ★

DEPORTES

BILLAR

Mariano Cabrer (Perlas), gran vencedor del match Manacor-Palma

Venció en la final a Alfredo Rodríguez

La gran expectación despertada con motivo del match billarístico Manacor-Palma, en la modalidad a tres bandas, se tradujo en una gran afluencia de aficionados al local manacorense de la Granja Palau, para ser testigos de este primer match, entre un equipo representativo de Manacor y otro de Palma.

Fue una velada seguida con interés por el público ya que en general tuvo cosas bastantes buenas y todas las partidas tuvieron su nota destacada, llegando incluso a su poco de amigable discurso con la apreciación de una carambola, que hubiera podido dar una final manacorense, cosa que no llegó a ocurrir solamente por una carambola de diferencia.

En primer lugar y por eliminación, se enfrentaron los de Palma contra los de Manacor, por el siguiente orden:

Cabrer contra Garau, Rosselló contra L. Nadal Sureda contra Valenti y Reus contra Rodríguez, siendo los citados en primer lugar de las respectivas partidas los componentes del equipo representativo de Manacor.

Después de esta primera eliminatoria, jugaron las semifinales Cabrer contra L. Nadal y Rodríguez contra Sureda, quedando clasificados para disputar la final Alfredo Rodríguez, de Palma y Mariano Cabrer del Perlas, los cuales jugaron una igualada partida, para al final resolverse favorablemente para Mariano Cabrer, que así se hizo con el gran trofeo NACAR, S. A., que había para el vencedor, mientras que Rodríguez se adjudicó el cedido por Almacenes Muntaner.

Como decimos anteriormente, fue una entretenida velada, del agrado de todos. Los jugadores de Palma fueron gentilmente obsequiados y al final, tuvo lugar la entrega de trofeos, tanto del Nacar, S.A. como el de Almacenes Muntaner siendo premiados sus respectivos vencedores con grandes aplausos.

TONY

COLUMBICULTURA

CONCURSO SOCIAL DE PALOMOS DEPORTIVOS ORGANIZADO POR LA SOCIEDAD «AMANECER»

En esta Sociedad hay estos días una actividad grande por parte del gobierno de la misma, con motivo de la preparación de su Concurso Social, pues su presidente don José Huerta Muñio, quiere y así lo espera, que sea este Concurso uno de los más brillantes de cuantos se han celebrado hasta la fecha.

Según estamos informados, cuenta esta Sociedad con ejemplares magníficos, ya que en las dos Pruebas Preliminares, así lo han demostrado, siendo muy difícil pronosticar cuál será el campeón pues la lucha se presenta muy enconada y se espera una gran final.

PROGRAMA DE ACTOS PARA MAÑANA DOMINGO

A las 12 horas: Misa en la iglesia de Santa Catalina Thomás en sufragio de los columbicultores fallecidos.

A las 13: Vermut en el local social, Camino Roig, 44.

A las 16: Café de compañerismo

A las 17:30: Control de ejemplares concursantes.

A las 18:15: Comienza la prueba A las 20:40: Final de la competición y seguidamente clasificación general.

A las 21:20: Entrega de trofeos a los ganadores, en el local social y acto seguido vino español.

TROFEOS

Primer premio: Copa de la Vasco-Gallega de Maderas de don Manuel Pino Pérez.

Segundo premio: Copa de la Federación Provincial.

Tercer premio: Copa de Reynés-Amate del «Bar S'Ollivera»

Cuarto premio regalo: Copa del presidente de la Sociedad.

Quinto premio regalo: Copa de don Francisco Tugores.

En este acto se hará entrega de un trofeo, donado por la Sociedad al palomo que se clasificó en primer lugar, en la selección para el Provincial del año actual.

Baloncesto

(Viene de la página anterior) ediciones de la celebración, a principios de julio, de un torneo cuadrangular, con la participación del Hispanidad, Molinar Hoac y Palma, al que se le daría una gran brillantez ya que se organiza con vistas a que en futuras ediciones pueda aumentar la calidad de los participantes.

Pues bien, las colaboraciones han empezado a llegar y el Ayuntamiento de Palma ya ha hecho entrega de un magnífico trofeo que será adjudicado al vencedor, habiendo cedido igualmente trofeos «Radio para Todos» y Deportes Reus, contándose con la colaboración de Pinturas Clumba y la valiosa ayuda de la Agencia Oficial Omega, que será la encargada de cronometrar los encuentros a disputar.

Pero no terminan aquí las colaboraciones, ya que en breves fechas esperamos poder dar cuenta de algunas más que si bien han sido ya prometidas, se está estudiando su concurso y del que daremos cuenta en cuanto se confirmen.

MINI-BASQUET

La fecha de presentación en Palma del Mini-Basquet está muy próxima y con toda seguridad la semana entrante, ya será presentado oficialmente en nuestra ciudad, encargándose Coca Cola de la organización de una serie de actos, al objeto de darle la mayor publicidad.

Aún cuando no podemos hoy ofrecerles el programa de estos actos, podemos adelantar que es intención ofrecer primero una recepción en un salón, con la

proyección de documentales, que Coca Cola se ha encargado de filmar, y después una exhibición del Mini-Basquet, en una plaza pública y que mostrará las excelencias de este juego para la gente menuda.

Probablemente acudirán a Palma altas jerarquías del baloncesto español, que darán un mayor realce a estos actos, que sin duda constituirán un acontecimiento en el deporte mallorquín, para después ir extendiéndose el Mini-Basquet a toda la isla, secundando así la labor iniciada, por el Molinar, primero y seguida por el Español, con más de cincuenta practicantes y por el Palma que el martes dará comienzo a la preparación de un buen número de muchachos.

Habremos de insistir nuevamente en estos actos de la presentación oficial del Mini-Basquet en nuestra ciudad, de los que iremos ofreciendo otros de talles.

CLAUSURA DE TEMPORADA

Este año nuevamente será Manacor el escenario donde se clausurará oficialmente la temporada, acto que tendrá lugar el próximo día 30 de los corrientes y que se iniciará con un encuentro entre los equipos femeninos del Perlas y Sindicadas Palma, o sea la revancha de la última final del Campeonato de Baleares, para enfrentarse después los primeros equipos del Campeón de Baleares, Hispanidad y el Perlas que estará considerablemente reforzado.

Se procederá después al reparto de los numerosos trofeos disputados a lo largo de la temporada y de esta manera se cerrará la presente para dar paso a la de 1963-64.

También en ediciones sucesivas iremos ampliando detalles de estos actos a celebrar en la Pista Municipal de Deportes de Manacor, organizados por el Baloncesto Perlas Manacor con la colaboración de la Federación Balear.

TONY

PARTIDOS Y ARBITROS PARA HOY Y MAÑANA

Hoy, sábado

A las 20,30: Hoac — Hispanidad Sres. Amengual y Bannasar. Pous y Quintana.

A las 20,30: Palma — Perlas (Juvéniles).

Sres. Martorell II y Cánovas II. Arrondo y Rigo.

A las 21,30: Palma — Perlas Sres. Martorell II y Cánovas II. Arrondo y Rigo.

Mañana, domingo

A las 10,30: Hispania — Patronato Sres. Arrom y Amorós. Aragónés y Martorell I.



Miguel, el exterior zaragocista, ha declarado que le ha resultado más rentable su estancia en Zaragoza que el tiempo que jugó en el Atco. de Madrid.

Después de la marcha de Heriberto Herrera al Elche, ha llegado Scopelli para hacerse cargo del Español. Junto a Scopelli estará el que fue internacional Millán.

Sabemos que en el Tenis Club se están preparando grandes acontecimientos. En fecha próxima veremos actuar a las más destacadas «aquetas del mundo».

El presupuesto es enorme según nos ha comunicado persona que puede estar bien enterada de ello, pero no asusta a los organizadores que piensan salir adelante con su empeño.

Este año es indudable que el tenis español se ha consagrado definitivamente.

El Vasco de Gama jugó un amistoso contra el Elche y venció por el resultado de 2-3.

Urtiaga el ariete del Valencia ha declarado:

«El fútbol es una profesión como otra cualquiera en la que se gana dinero y se puede vivir».

Si sólo se puede vivir ha hecho un mal negocio Urtiaga. Hay para vivir ahora y dedicarse luego a otros negocios igualmente rentables. Que se asesore bien asesorado, Urtiaga y verá como le cunde el oficio.

El Botafogo ha realizado una excursión por Francia y ha decepcionado totalmente, inclusive la actuación de su indiscutible as. Garrincha

La final de la Copa de S. E. el Generalísimo se jugará a las siete menos cuarto de la tarde en el Estadio Azuagrana. Con anterioridad se habrá jugado la final de Juveniles entre el Madrid y el Atco. de Bilbao.

Los árbitros suspendidos por el Comité son el catalán Gómez Contreras y el andaluz Ruiz Casasola. De Saz que sepamos, no se dice nada.

El Ayuntamiento de Ceuta ha encabezado una suscripción con 50.000 pesetas para premiar al Atlético de dicha ciudad por haber alcanzado el ascenso a la II División.

Y pensar que 50.000 pesetas por individuo no fueron suficientes para conservar la categoría que se tenía...

MOSCARDON

SI ESTA CONTENTO, BEBA
CREADOR
Y SI ESTA TRISTE... ¡MAS!

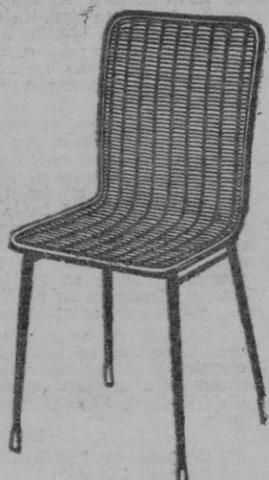
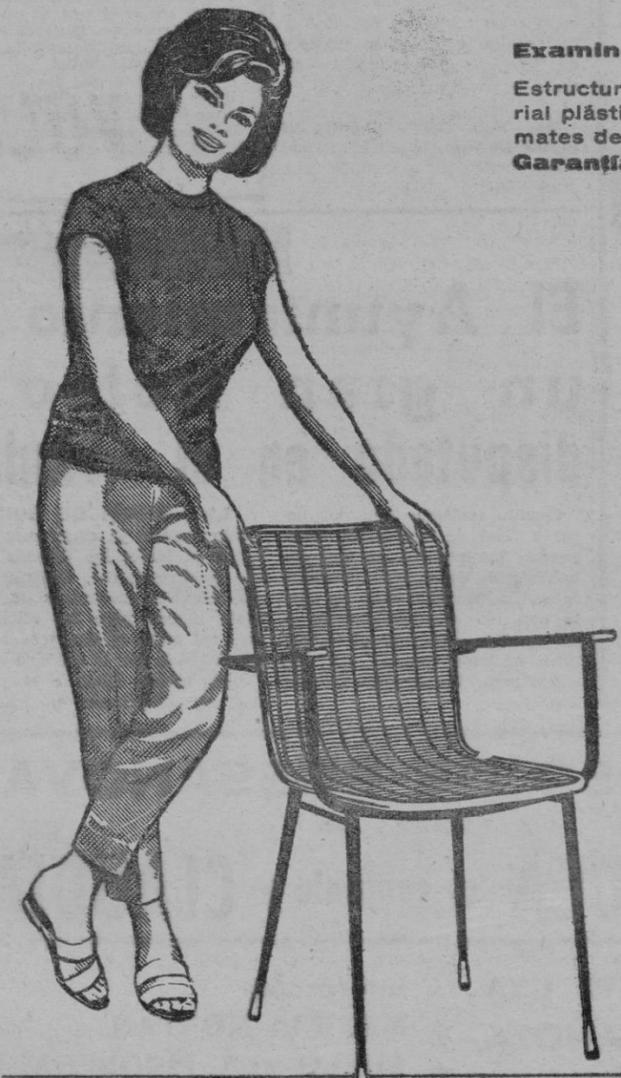
RENOVACION

Muebles de verano FLEX

en terrazas, bares, cafeterías, hoteles, piscinas...

Examine sus características:

Estructura metálica. Asiento y respaldo en material plástico inalterable. Esmalte anti-óxido. Remates de plástico en las patas. Resultado único. **Garantía... ¡FLEX!**



AUDAZ...
VALIENTE...
TEMERARIO...

MIGUEL STROGOFF

EN UNA AVENTURA QUE USTED NO CONOCIA

CURD-JURGENS y CAPUCINI

NUEVAS AVENTURAS DE MIGUEL STROGOFF

UNA PELICULA DIFERENTE

SU

hernia...

será enteramente borrada de su existencia por el BANDAGE BARRERE, de PARIS, único en el mundo capaz de retener íntegramente, SIN PALAS NI RESORTES, las hernias más voluminosas.

Los BANDAGES BARRERE, no llevan parte rígida alguna, pudiéndose llevar tanto de día como de noche.

Demostración gratuita, por uno de los DIRECTORES de la Casa de París, que estará en Palma los días: martes 25, miércoles 26, jueves 27, viernes 28 de Junio en la

ORTOPEDIA MALLORCA

Plaza Mayor, 48, pral. C. — PALMA

Lucha libre

El martes presentación del ruso Yudi Burienko

En la reunión del pasado martes debía hacer su presentación en Palma el luchador ruso Yudi Burienko pero en una reunión celebrada en Alicante, sufrió una lesión que le obligó a descansar por unos días y por lo tanto no pudo venir a enfrentarse a Pedro Bengoechea.

Ahora, totalmente restablecido Burienko, viene a Palma pero como contrincante, tendrá a nuestro paisano Tony Oliver. La causa de enfrentarse a éste, es debido al buen momento por el cambio que atraviesa el menor de la dinastía de los Oliver. Tony, desde que se iniciara la temporada, cuenta sus actuaciones por triunfo pues como tal se tiene que aceptar el forzar un match nulo, frente al extraordinario Angel Blanco.

El programa para el próximo martes, en la plaza de toros será el siguiente:



TONY OLIVER

- 1º Combate. Preliminar entre González y Pancho Tom.
 - 2º Combate. Presentación del hispano-marroquí Ali Dudu, frente al campeón de España de los semiprofesionales Benny.
 - 3º Combate. Presentación del ruso Yudi Burienko, frente al mallorquín Tony Oliver.
 - 4º Combate. Nueva actuación del "Angel Blanco" frente a Lambán.
 - 5º Combate. Eliminatoria Campeonato de Europa entre Milo Millán y Brunet, actual campeón de España.
- Otro programa extraordinario, para la noche del martes

COMPRESOS HIPICOS

Los productos de la última hornada empiezan a actuar en las carreras normales. El pasado domingo pudimos vislumbrar las notables posibilidades de Ganga y mañana, además de ésta, veremos a Generosa, la potranca de «Son Canals».

Pero es en el programa de Manacor donde se presentan más novedades. En su carrera canteira debuta Gas Bulano —un hijo de Beauflajo— y hacen su segunda salida Ganabiera y esta excelente trotadora en potencia que responde por Galdia.

Don Juan Villalonga ha inscrito su cuadra en el programa de Manacor y correrá con Bolívar en la quinta prueba y con Lord B en la estelar. Lord B debuta en aquella pista y su reaparición es esperada con curiosidad.

El próximo sábado día 29 —fiesta de San Pedro— habrá carreras en Manacor y nos suponemos que también el día 30. La cuestión es no perder fecha.

Ha sido recibida con mucha simpatía la noticia del homenaje a la veterana Vimga que tendrá lugar el domingo día 30 en el hipódromo de la R.S.H.

Productos de Fox M nacidos en 1961: Harmonie, por Silva; Homero, por Samba y Hourvari, por Maravilla. Los tres registrados en Palma.

Hijos de Beauflajo nacidos en 1961: Hoguera, por Tremenda; Harapiendo, por Toledana; Hurtiro, por Roige; Hancida, por Murte; Horneta, por Olita; Haja, por Clencha; Homero por Valkiria; Histórico, por Estrella; Halago, por Perla; Hondero, por Morena; Hispania, por Zarina; Hoguera, por Uri; Habanera, por Azafata; Halconía, por Sultana; Húgel, por Utreca; Huala, por Brisa; Heralcína, por Castaña y Hollette, por Murta. Todos registrados en Manacor.

También figura como hija de Beauflajo y Rimaya una potranca llamada Haja pero nosotros tenemos entendido que se trata de un producto de Hexky.

Holin —y no Hollette— es el nombre del producto de Horse Wilkes y Rubia que dimos a conocer en la edición de ayer.

CENTAURO

PRODUCTOR: La OBRA "EDUCACION Y DESCANSO" tiene instaladas en Tarragona y Marbella unas magníficas Residencias; aprovecha tus vacaciones para conocerla y Almería

PERITOS INDUSTRIALES
Curso intensivo de verano
Colegio RAMIRO DE MAEZTU
(Frente Plaza de Toros)

MYSTERY MAGAZINE

LA REVISTA DE MISTERIO MAS LEIDA DE TODO EL MUNDO

¡2 MILLONES de lectores!

PRESENTA

en su edición en lengua castellana las mejores novelas cortas de los más conocidos autores del género.

Stanley Gardner (Perry Mason)

Agatha Christie

Phyllis Bentley

Rex Stout (Nero Wolfe)

Harry Kemelman (Nicky)

Edgar Wallace

y otros...

Distraiga los minutos siempre perdidos en la espera del almuerzo, el tren o el sueño leyendo en cada Revista mensual varias novelas cortas de sus autores preferidos.

SUSCRIBASE REMITIENDO SU PETICION A:

MYNE, s. a. Rda. Universidad, 21 ático D. BARCELONA - 7



aire

acondicionado

para el confort y la industria



1ª casa en mallorca con personal técnico especializado



¡gracias! así terminamos nuestras instalaciones.

VOLQUETES SAVA-AUSTIN

3,5 m.³ 77 C. V. BMC
4 m.³ 107 C. V. BMC



SAVA-BMC

3 m.³ 68 C. V. BMC
1,75 m.³ 56 C. V. BMC

ENTREGAS INMEDIATAS
FACILIDADES DE PAGO
HASTA 36 MESES



Distribuidor en ESPAÑA:

Finanzauto, S.A.

Concesionario para Mallorca:

Comercial GARAGE SEGURA

Avda. de A. Rosselló, 60 - Palma de Mallorca

BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad inmobiliaria.

CASAS JAUME. Aragón 22. Vendo pisos ensanche; Chalet Amanecer; Finca cinco cuarteradas, viña, frutales, con casa, veinte kms. Palma. (19) **AGENCIA SANMARTIN** necesita viviendas amuebladas para alquilar en Palma y fuera de la ciudad. Tenemos excelentes precios. Plaza Mayor 48 4º teléfono 26016 (20)

INCAS M. DARDER (Colegiado) Administración compra-venta solares y chalets pisos trasvías Avda A Roselló 85, para Palma (18)

AGENCIA SANMARTIN Plaza Mayor 48 4º teléfono 26016 compra venta y alquiler de fincas (18)

ALQUILO apartamentos en Palma-Nova y chalet con tres dormitorios en Terrera. **FINCAS GRAU,** San Miguel, 101, 1º (18)

VENDO pisos y locales en Jaime III, Travestías y junto Paseo Mallorca. **FINCAS GRAU,** San Miguel, 101, 1º (17)

VENDO chalet espacioso con jardín y garaje en Palma-Nova. **FINCAS GRAU,** San Miguel, 101, 1º (16)

DISPONGO para vender traspasar y alquilar, hoteles, pensiones, con 80, 60, 40, 30, 20 plazas. Bares, souvenirs y locales de negocio bien situados. **DIAZ,** Colegiado, San Miguel, 124. (18)

JUNTO GENERAL PRIMO DE RIVERA vendo finca libre compuesta de bajos y primer piso con jardín. **SANS,** San Felipe Neri, 38 (20)

ALQUILO varios apartamentos y chalets en Terrera, Palma Nova, Arenal, Cala San Vicente, Cala D'Ora. **DIAZ,** Colegiado, San Miguel, 124. (20)

VENDO APARTAMENTO A diez metros del mar en Ca's Catalá, junto Hotel Maricel. — Llame en mano. — A estrenar. Informes: Tel. 13188. — GONZALEZ. Plaza Mayor, 45, 2º-C.

PIOS EN VENTA Recibidor — Comedor — 2 dormitorios — Baño — Sanitario — Cocina — Office — Lavadero — Terraza. — Ascensor. Precio interesantísimo y base una entrada razonable y diez años de renta abstenerse buscadores de imposibles. Venta sin recargo: **GONZALEZ** Plaza Mayor 45, 2º-C.

VENDO pisos con facilidades de pago Informes: señor Benassar, calle Bartolomé Ferrá, 45, 4º (14)

VENDO chalet señorial trato directo. Inf.: Naranjo, 20. El Rafal. (10)

VENDO casa en Esporlas en calle General Godeb, dos plantas, 6 habitaciones y un pequeño corral. Informes: Calle Alcina 76. Son Españollet, Palma. (23)

VENDO casa carretera Secar de la Real, situación espléndida, frente parada autobús, jardín, árboles frutales, garage, muy nueva y moderna. Informes: Gral. Riera, 216. (24)

COMPRARIA finca, chalet o terreno, alrededores Palma. Dr. Andrés Felis, 42, entresuelo 1º (13)

COMPRARIA piso o planta baja, con facilidades zona Ensanche Avenidas. Teléfono 27135. (12)

CONSTRUCTORES de fincas. Cedería varios centenares de metros en condiciones cerca del Teas, trato directo. Tel. 33976 de 4 a 5. (21)

VENDO chalet libre en Rafal al contado. 600.000.00. Informes: C/. Antillón, 54. (12)

VENDO plantita baja barrio Plaza Toros, 3 dormitorios, 250 mil, mitad contado y resto convenir. Informes: Gumersindo, 77. (18)

COMPRO piso tres o cuatro dormitorios, situado en Palma. Informes: de las 10-12 y 17-19 horas en calle Jaime III, 92, entlo. (23)

COMPRARIA casita rústica con 1/2 ó 1 cuarterada. Máxima distancia Palma 15 ó 20 Kms. Ofertas esta Admón. nº 20429 (18)

PISO 4º recién construido, se vende por 335.000 pesetas. Sr. Campos Calle Baratillo, nº 15, entresuelo izqda. (17)

VENDO pisos y áticos 3 y 4 dormitorios, vistas al Paseo Marítimo. **PERE, LLO,** San Felipe Neri, 30. (17)

VENDO dos locales. Muy céntricos. Tel. 16536 de 6 a 6'30. (11)

EN TRAVESIA carretera Valdemosa, vendo primer piso terminado por trescientas cincuenta mil pesetas. Facilidades. **SANS,** San Felipe Neri, 38. (19)

MAGNIFICO solar cerca playas, formando esquina, vendo con facilidades. Seiscientos metros cuadrados. **SANS,** San Felipe Neri, 38. (17)

VENDO solares y porciones de terreno desde 2.000 hasta 300.000 m² cerca y borde mar. Facilidades de pago. **DIAZ,** Colegiado, San Miguel, 124. (23)

VENDO apartamentos borde mar en Ca'n Pastilla, desde 325.000 pts. Locales Paseo Marítimo, Vía Alemania, Avda. Jaime III. **DIAZ** Colegiado. San Miguel, 124. (23)

FINCAS JULIA, Jaime III 44, vende pisos en Blanquerna, terminados y en construcción, 2, 3 y 4 dormitorios. (17)

FINCAS JULIA, Jaime III, 44 vende en Palma-Nova, 2.000 m² terreno formando esquina, detrás Hotel Morocco. (16)

EN ZONA BLANQUERNA, vendo solares con facilidades de pago, desde dos mil quinientas pesetas. **SANS,** San Felipe Neri, 38. (18)

VENDO magnifico derecho edificar en Plaza Columnas, Cuatrocientos cincuenta metros esquina. **SANS,** San Felipe Neri, 38. (16)

PISO 2º con dos dormitorios, sala, comedor, baño y cocina. Terraza 16 m. fachada. Renta 1.600 pts. mes. Comprando muebles. **Sanmartin,** Plaza Mayor, 48, 1º (25)

VENDO edificio destinado a «Bar Restaurante» con varios apartamentos libres en la mejor zona turística de Palma. **DIAZ,** Colegiado. San Miguel, 124. (12)

PRIMER PISO cinco dormitorios sala y comedor, dos baños y terraza, junto Hacienda. **SANS** San Felipe Neri, 38. (18)

VENDO pisos en construcción finca Plaza San Miguel. **FINCAS GRAU,** San Miguel 101, 1º (14)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 2.- por cada palabra mas.
■ MIERCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 ptas. y 1'50 por cada palabra mas.

VENDO céntrica finca, toda libre. Tel. 16536 de 6 a 6'30. (12)

VENDO piso céntrico, 15 bre inquilino. Teléf. 25628. (10)

EN CALA D'OR SE VENDEN CHALET AMUEBLADO Y SOLARES Informes: Telef. 11712 y 16188, de 4'30 a 7'30.

SOLARES Y TERRENOS EN PASEO MALLORCA: travestías Jaime III vendo magnificos solares. Agencia ALZINA. Jaime III, 32. (13)

VENDO solar 1.500 m ensanche Rosón: Avda Alesandro Rosselló, 70 de 12 a 13 horas. (15)

VENDO directamente solares a sesenta uts. mar. Paseo Marítimo Molinar. Informes: Cristóbal Real. 19. Tel. 15345. Ricardo Ankerman, 1. Tel. 12418 (20)

VENDO solar Playa Santa Ponsa, 3.000 m², espléndida situación. Informes: Sr. Benassar. Teléf. 11553 y 11558. (16)

VENDO terreno en La Rápita (Campos). Precio a convenir. Tel. 11553 (11)

COMPRARIA solar alrededores Forri. Plaza Santa Catalina Thomás 51. (10)

NO LO DUDE USTED Esta sección es la más leída del periódico.

SE VENDEN SOLARES SANTA PONSA Informes: INTERSOLARES. Paseo Marítimo. — Tarde.

EN PLAYAS ARENAL vendo terreno 10.000 m. frente playa 12.000.000 ptas. AGENCIA ALZINA Jaime III 32.

VENDO 20 MIL M.² Puerto Andraitx, cerca mar, espléndida vista. Mucha agua, 2 casitas. Electricidad. Fácil parcelar. Precio 325 ptas. m² Tel. 31218.

VENTAS NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 60 por 100 señalado en la tasa.

VENDO local 80 m² en calle Rosa, con facilidades. Información Comercial «FELCOM», San Jaime, 19. Tel. 13123. (17)

TRANSPORTISTAS. Vendo depósito para transporte agua, nuevo. Capacidad 5.600 litros. Informes: Vinos Bartolomé Reus. Calle Rey Sancho, 62. (18)

COMEDOR antiguo caoba maciza se vende. Salud, 47, de 10 a 13. (12)

SE VENDE dormitorio, comedor y otros muebles. Conde Sallent, 14, 1º (11)

GANGA. Por ausentarme, vendo al contado televisor «Zenith 19», estabilizador, mesita y antena. Todo completamente nuevo. Informes: Teléfono 30190-535. (20)

VENDO local grande, céntrico, libre. Teléfono. Facilidades. San Felio, 32. (10)

VENDO motor marino fuera borda 3 H. P. nuevo. Informes: Tel. 14635. (11)

OCASION. Se vende puldica y prensa para fabricación baldosa terrazo. C/. Ricardo Ankerman nº 1. Casa Firmitas (17)

COMEDORES 2.500. Dormitorios 6.000 y mejores. Tapicería restauraciones y encarpas: Telf. 13022 Calle Sureda, 65. Cpo Baraleas (17)

TELEVISOR barato. Ramón Muntaner, 12, 2º tardes. (10)

VENDO embarcación bien equipada remos, y vela de 4 mts. estación nueva. Informes: Miguel Porcel, 84 (Son Españollet). Ribas, Tel. 12646 (mañanas). (22)

PIANOS nuevos, usados venta, cambio. Compr. Plazos. PISA. Telf 15157. (10)

VENDO Radio ocasión Informes: Sr. Cardell, Olmos, 120, entlo. (10)

VENDO partida 3.000 discos microsuro postal turismo temas folklóricos de España a Pts. 6 P. V. P. ptas. 20, buen asunto para comerciantes del ramo. Escribir a J. Busmann, Enrique Granados 8, 1º, 1º Barcelona -7-. (34)

BOTES fibra únicos en España. ISANDA. Merced, 31, 1º Teléfono 14482. (11)

EXTINTORES PARSII, contra incendios. ISANDA, Merced, 31, 1º Teléfono 14482. (10)

POR AUSENTARME vendo: cómoda 4 cajones, virrina, estufas petróleo radio HL FI. Pico automático, estantería 10 cajones apta para Vespa-Car, pastelerías, restaurantes. Sola mente hoy, sábado, de 3 a 7 tarde. Razón, Son Perrom, Camino Vecinal de Porto-Pi a Génova, 50. (Frente Marivent a la derecha.) Telf. 31050. (48)

VENDO cinco sillones de peluquero marca Tribe, dos años y medio de uso y 3 de niño marca Trihun. Tous y Maroto, 21, 1º (24)

VENDO negocio de juegos deportivos, fácil manejo, grandes beneficios. Precio 25.000 pesetas. Eusebio Estada, 117, bajos. (16)

ARRIENDOS

ALQUILO almacén, despachos, cochera, trato directo. Llamar 27430. (10)

ALQUILO habitaciones independientes, cocina, baño (solo matrimonio). Local 300 m² alquilo. Alquilo pequeños locales aptos ferreteria, material, pequería, comercio, etcétera. C/. Miguel Santandreu, 80, 1º (24)

BUSCO local de 500 m² teléfono 30185-479. (10)

GRAIFICARE importe un mes, a quien facilite alquiler piso, sin amueblar hasta 2.500 pesetas. Teléfono 17388 mañanas de 9 a 10. (21)

ARRIENDOS. Preciso local apto para garage. Razón: Tel. 23138. (10)

ALQUILO magnificos apartamentos, todo confort, en Palma Nova y Portus. Apoderado Arbona, Velázquez 18, Teléfono 21737. (16)

ALQUILO Arenal, casa amueblada mes Julio, fridgeraire. Informaré, teléfono 27586. (10)

SE ALQUILA en El Arenal chalet amueblado con 4 habitaciones, garage, baño y terraza vista al mar. Informes: Velázquez, 38, 1º, 1º Teléf. 14320. (24)

ALQUILER de Apartamentos. Información Comercial. San Jaime 19 Teléfono 13123 (10)

AGENCIA FERNANDEZ. Informaciones, alquileres, apartamentos amueblados, desde 2.500. Pl. Sta. Catalina Flomadas, 51. (13)

INTERESA piso. Pagaría buen traspaso. Informes: Teléfono 13512. (10)

ALQUILO chalets económicos en Cala Figuera, Santany. Razón: Son Nadaleu, 49. Palma. (11)

SE ALQUILA piso amueblado, muy ventilado, cerca Triquet. Libre día 24. Informes: Pedro Alcázar Peña, 46, 1º, 2º (18)

PROPIETARIOS: Agenc. FERNANDEZ los ofrece sus servicios, toda clase de alquileres. Pl. Santa Catalina Thomás 51 (18)

OFREZCO MAGNIFICO LOCAL Plaza Gomila. Alquiler módico. Facilidades traspaso. Cualquier negocio. AGENCIA FERNANDEZ Plaza Santa Catalina Thomás, 51.

LOCAL DE NEGOCIO 100 m² con vivienda, alquilo en calle Salud, Terrera. Teléfono 30471.

AUTOMOVILES

GARAJE CERVANTES. Calle Padre Bartolomé Pou, 69. Tel. 13564. VENDE: Seat 1400; Seat 600; Seat 1400, 7 plazas motor Maticas; Austin; Standard; Dodge; Morris minor; Peugeot camioneta; Austin; Fiat 1.100; Vedette; Opel; Citroen 5 H. P.; Adler; MOTOS: Vespa, Villaf, Lube. Facilidades de pago. (43)

EN VENTA: Morris Oxford; Cónsul Simca; 1.100; Seat 7 plazas; Siata; Seat 600; Balilla; Ford; Opel; DKW Sport. Facilidades pago y cambios. Reina María Cristina, 101. (26)

VENDO Siata 750 descapotable con extras o cambio por coche inferior. Razón: Pasaje Sirio, 9, 4º, 2º de 2 a 3 tarde. (22)

PARTICULAR vende Biscuter, buen estado. C/. San Rafael, 75. Soledad. (10)

VENDO Biscuter buen estado. Telef. 32150 de 3 a 7. (10)

EN VENTA Seat 1.400-C, PM; Seat 600; Seat 7 plazas motor Maticas; Chevrolet año 55; De Soto año 55; Ford BB. Informes: Garage Mundial. (25)

PARTICULAR vende Seat 600. Informes: Vallori, 34. Entlo. (10)

PARTICULAR vende Mercedes S. P. Buen estado. Garage junto Pinturas Hernández. Héroes de Manacor, 281. (15)

VENDO Citroen 2 C. V. y 4/4 P. M. Reina María Cristina, 101. (11)

GARAGE INSULAR. Servicio de transporte con camiones Borgward Barretros, y motocicletas Teléf. 23871 y 24142 (15)

SEAT 1400 B especial, impecable. Automóviles Pons Aragón, 52. (10)

SEAT 600 impecable. Facilidades pago. Automóviles Pons. Aragón, 52. (10)

PARTICULAR vende Citroen Stromber con 11 H. P. con Radio, barato. C/. Huesca, 31, 1º, 2º (15)

FIAT descapotable. Facilidades pago. Automóviles Pons. Aragón, 52. (10)

COMPRO al contado coches nuevos o usados. Automóviles Pons. Aragón, 52. (11)

VENDO Furgoneta Donet, buen estado. Beatriz de Pinós, 89. (10)

VENDO Seat 600. Telf. 14854 (10)

DISPONIBLE meses temporada, dos chalets Canillguera. (Santany), todo confort. Telf. 4977 (11)

SE ALQUILA chalet amueblado, Ca'n Pastilla, tres habitaciones, sala y comedor, cocina, informes: Marina, 37. Tel. 17122 (17)

CHALET amueblado o dormitorios, garaje, jardín, teléfono, espléndidamente situado, se alquila en zona residencial. Apartados Correos, 239. (12)

SE ALQUILAN locales comerciales en Palma Nova. Informes: Fincas GRAU, San Miguel, 101, 1º (12)

ADMINISTRACION de fincas y subarriendos de habitaciones, apartamentos, pisos, chalets, locales de negocio, negocios o de clases. Información Comercial FELCOM. San Jaime, 19. Telf. 13123 (24)

ALQUILER sillones mecedor tamarinas, tabladors etc. a domicilio Calé Pastilla 11 a 1 Perelló (14)

SE ALQUILA casa en Colonia San Jorge. Vista al mar. Informes: Capitan Palmer Balaguer, 19, 2º (17)

ALQUILO chalet Ca'n Pastilla, amueblado, por temporada. Informes: Aragón, 560. Teléfono 25550 (12)

SE ALQUILA piso espacioso en Avenida. Informes: Antillón, 54, de 7 a 8. (11)

SE ALQUILA piso amueblado, muy ventilado, cerca Triquet. Libre día 24. Informes: Pedro Alcázar Peña, 46, 1º, 2º (18)

PROPIETARIOS: Agenc. FERNANDEZ los ofrece sus servicios, toda clase de alquileres. Pl. Santa Catalina Thomás 51 (18)

SEAT 1400-C, casi nuevo, sin intermediarios. Tel. 23234. (10)

VENDO Seat 600; vario tades, GARAGE COLL Arturo Rizzo. (10)

VENDO Seat 1.400 C. P. M. impecable. Telf. 14832. (10)

ALQUILER automóviles y motocicletas. «MOTO BAHIA» SPORI. «MOTO BAHIA» Telfs. 15321 - 33007 (11)

GRUAS SALA. Héroes de Manacor, 23-25. Teléfonos 1252 y 24953. (11)

MOTOCARROS servicio alquiler. META. Servicio rápido y seguro. Teléfono 13414. (10)

BAULENAS Juan Alcover, 30-36. (10)

BAULENAS. Standard impecable. (10)

BAULENAS. Citroen 2 HP, turismo. (10)

BAULENAS. Facilidades pago. (10)

BAULENAS. Juan Alcover, 30-36. (10)

SEAT muy nuevo con radio y permiso parada en Calviá, se vende. Via Roma, 84. Garage. (10)

GARAGE SEGURA: Vendo Fiat 500 y Seat 600. Ambos en muy buen estado. (13)

VENDO D K W Comb perfecto estado. Balmes, 58. (10)

COMPRARIA a particular Seat 1.400-B especial o Fiat 1.100 perfecto estado, modernos. Telf. 23531. (15)

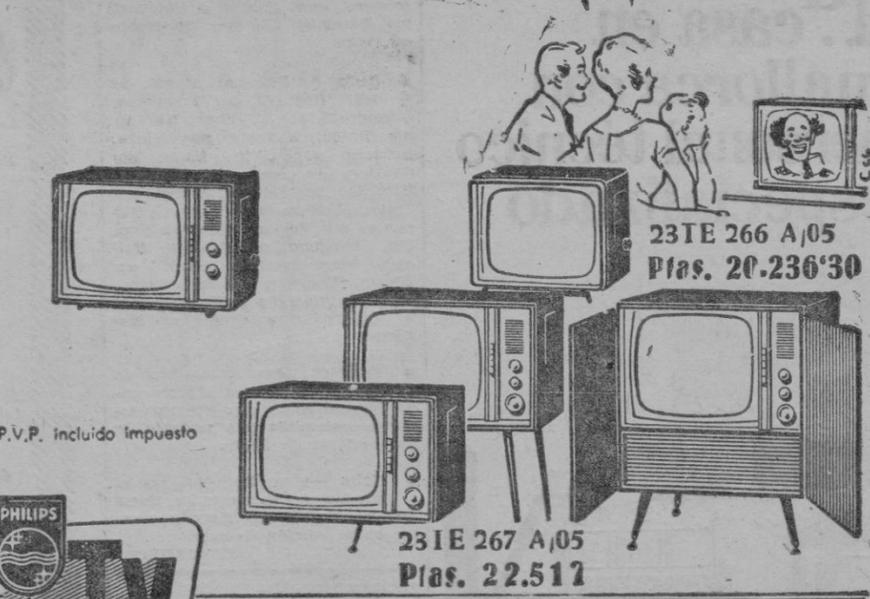
GARAGE COLISEO. Junto Pl. Toros. Chevrolet del 56; 1.400 A y B.; Buick del 48; Citroen 2 HP; Furgoneta D K W; y otros coches. 24 meses plazo. (30)

SE VENDE torno cilindrico Cazeneuve París. Distancia entre puntos: 15 metros; Bancada plana; Motor acoplado con cambio de velocidades; Buen estado. Informes: Teléfono 27140 y 27141. (28)

COMPRO molino mucho producción para moltureado fina minerales. Tel. 1181 (11)

LA EFICACIA de un medicamento se mide por el número de personas que lo tocan.

Campaña Triunfal PHILIPS 1963



Véalo mejor con un televisor PHILIPS

Casa José Buades

PLAZA ROSARIO, 1
NUEVAS CONDICIONES DE VENTA

DEMANDAS

(624) ELECTRICISTAS precisamos Casa Jordi S. A., P. Obrero, 18. (10)
 (177) LA FILADORA Se necesita oficiala p.e.cera para taller sastreria. (10)

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. **PARA LA PUBLICACIÓN DE ANUNCIOS LABORALES, ES INDISPENSABLE EL VISAJE de la OFICINA de COLGACION**

- (201) SE NECESITA auxiliar de oficina se precisa en calle Jovells número 14. (10)
- (122) SE NECESITA asistente administrativo de 14 a 16 años. Razón: B. Llançot. Arco de la Merced 4. (10)
- SE NECESITAN piceros linos. Sastreria Cyma. Sindicato, 70. (10)
- (88) NECESITO camarera pisos, lavandera y camarero conector. Hote. Montjoan. (10)
- PRECISAMOS almacenero o Arriero Rizzi, 47. (10)
- SE PRECISA auxiliar administrativo con conocimientos de Contabilidad. Informes en Parque Intendencia Zona Aérea. Acuartelamiento Son Kullán. De 8 a 2. (21)
- (12) JOVEN 28 años recién llegado extranjero, hablando alemán, francés e italiano, con buena cultura busca trabajo en hotel como Conserje noche. Ofertas esta Admón. número 20497. (10)
- CHOFER se para camión se precisa. Felipe Bauzá, 8. (10)
- PRECISO joven repartidor sólo tardes, despacho representante. Socorro, 102, de 4 a 8. (15)
- (154) SE NECESITAN limpiadoras para hotel de lujo. Llamar al Tel. 33740. (11)

HERRAJES GARAU S. A.
 ARTURU RIZZI 64
 NECESITAMOS soldadores a la eléctrica y oficiales para carpintería metálica

- (172) MOLINO VERDE necesita aprendiz comedor. Carmen, 49 Palma (10)
- (730) EMBOTELLADORA BALEAR. Pepsi-Cola, solicita repartidores con carnet de conductores moto-carro con magnífico porvenir. Presentarse. Calle Juan Alcover, 72. (11)
- (1719) NECESITO chofer carnet de repartidor. Plaza Buen Consejo, 18, tardes. (10)
- (1713) SE NECESITA sirvienta todo estar, casa particular. Alvaro de Bazán, 21, 29. (12)
- (165) SE PRECISA auxiliar administrativo con experiencia. Informes: Teléfono 21697 de 2 a 4. (13)
- (1714) SE NECESITA señorita auxiliar despacho con buenas referencias. Teléfono 22324. (10)
- (73) NECESITA 1/2 oficiala, aprendiz, Peluquería Hotel. Informes: C/. Muntaner, 17, principal. (10)
- (736) SE NECESITA chofer furgoneta para reparto. Informes de 9 a 11 mañana en Avenida Conde Sa. Iñent, 75, pral. (19)
- (1700) ASERRADORA falta peón. Huerto Torrella 56 y 60. (10)
- (881) SE NECESITA un pañadero. Informes: Plaza Santa Catalina Thonás, 50. (10)
- (1705) INTERESA joven de 14 a 18 años, para estudio fotográfico, preferible con nociones. Foto Barceló. Calle Pelaires, 25. (18)
- (66) APRENDIZ comercial necesita MODAS GABY. Jovellanos, 6. (10)
- (231) SE NECESITA meritorio para oficina, Eléctrica Rambias. Navarra, 25. Teléfono 23317. (11)
- (439) AJUSTADORES y aprendices se necesitan, Salvador Mastique, Héroes de Manacor, 61. (11)
- (678) OFICIAL barbero a navaja. Se necesita. Socorro, 30. (10)
- (1701) PELUQUERIA de señoras «La Lonja» necesita aprendiz. Presentarse Plaza La Lonja nº 3. (13)
- (1008) SE NECESITA persona para encargado de transporte. Viajes Cantabria. Tel. 24220. (11)
- (1629) GRAFICAS CRISTINA precisa minervista. C/. Reina María Cristina, 22. Palma. (10)
- (1367) MUJACHA servicio se necesita, de ocho mañana hasta la tarde, según horario a convenir. Obispo Perelló, 3, 3e (18)
- BUENAS oficiales piceras necesitan en DOVER. Jaime 11, 7, trabajo bien retribuido todo el año. Presentar muestra. (16)
- (226) VENDEDORES con carnet de conducir de 19 precisa importarle empresa. Informes en Capitán Cristóbal Real, 42 de 18 a 19:30 horas. (10)
- SE NECESITAN peones Almacén maderas. Marqués Fuensanta 118. Teléfono 24144. (10)
- (776) SE NECESITA aprendiz en Garaje Balmes nº 96. (10)
- MODAS MIMOSA — Juana Rojas — necesita oficiales y medio oficiales Razón: Conquistador 21. (13)
- (257) PEONES especializados en Fábrica de Hielo precisamos en calle Tomás Forteza núm 14 (13)
- IMPURIANTE EMPLEADO precisa vendedores-reparadores carne primera sueldo y comisión; magnífico porvenir Edad máxima 28 años Uetam 60. (18)
- (165) SE PRECISA auxiliar de caja Informes: Casa Juliá Pl San Antonio 66. (12)
- (288) PRODUCTORES jóvenes para reparto posibilidad ascenso Sueldo y comisión. Presentarse: Uetam 60. (12)
- (257) IMPORTANTE empresa precisa repartidores con carnet de conducir sueldo y comisión edad máxima 40 años Presentarse en calle Tomás Forteza núm 14. (22)
- (197) ESPUMOSOS ORAMBON necesita vendedores carnet de peones jóvenes para reparto Sueldo y comisión. Presentarse: Aragón 96. (17)
- (697) APRENDIZAS de 14 a 16 años, trabajo fácil. Foto Durán Olmos, 16. (12)
- PELUQUERIA señoras. Se necesita aprendiz. Teléfono 16374. (10)

49 - SE NECESITA
 SEÑORITA para despacho todo el día, con buenos informes. Sueldo inicial, 2.000. Y APRENDIZ de comercio de 14 a 17 años. Informes: SASTRERIA CYMA. — Sindicato, 70.

730 - EMBOTELLADORA BALEAR PEPSI-COLA
 Solicita repartidores con carnet de conductores moto-carro con magnífico porvenir. Presentarse: C/. Juan Alcover, 72.

444 - DEPENDIENTE
 20/25 años, práctico ramo alimentación, precisa «COMERCIAL INDUSTRIAS AGRICOLAS DE MALLORCA, S. A.» Calle Vilanova, 20-32.

146 - SE NECESITAN
 Buenos piceros y piceras y pañaleras. Muy bien retribuidos: LONDON, S. Nicolás, 23.

ANUNCIOS ECONÓMICOS

■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 2.º por cada palabra mas.
 ■ MIERCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 ptas. y 150 por cada palabra mas.

- (165) SE PRECISA muchacho para droguería 16 a 18 años Informes: Casa Juliá Puerta San Antonio 66. (16)
- (572) FOTO CASA PLANAS necesitamos Dependientes, Dependientes Auxiliares y mentorias oficina. Botones, Aprendices y Aprendizajes para Laboratorio. Tardes de 7 a 8. Antonio Maura, 54. (24)
- (1715) SE NECESITA Botones de 14 a 16 años en el Club Náutico de Palma. Aspirantes presentar, se al Conserje. (18)
- (1698) ZAPATEROS. Daria trabajo para calzado caba, llero, Zapatería Martorell, Conquistador, 6. Palma de Mallorca. (13)
- (1744) SE NECESITAN auxiliares administrativos y mecanógrafas. Presentarse por las mañanas. GESTORIA SAMPOL, Plaza Ollivar, 20. (15)
- (1703) NECESITAMOS personal viajero y aprendices. Cristalería Mallorca. Font y Monteros, 3. (11)
- (1216) SE NECESITAN choferes, peones y mujeres. J. M. A. Calle Iuzano 85. (10)
- (1748) SE NECESITA aprendiz mostrador, edad unos 14 años. Café Olivar, 8. Tardes de 7 a 8. Antonio Maura, 54. (11)
- SE NECESITA aprendiz dependiente, de 14 a 16 años. Informar: Café Rico. Pl. Mercedarios, nº 16. (16)
- (1678) DIRECTOR Hotel. Se necesita con experiencia. Escribir de puño y letra indicando amplio historial profesional. Ofertas esta Admón. nº 20352. (20)
- PRECISA chica servicio conocimientos cocina, no más cuarenta años, para ir Paguera. Informes: Teléfono 15098. Plaza Weyler, 8, 3e-A. (20)
- (1641) FABRICA de bebidas carbónicas interesa personal. Razón: Bernardo Amer, 12-14. (11)
- (1738) BACHILLERES señorita para despacho se necesita. Informes: Colibrí. Misión, 50. (10)
- (1129) SE NECESITAN camarera y lavandera. Informes: San Miguel 189, Hotel. (10)
- (1738) SEÑORITA se ofrece empleo propio para practicar idiomas. Informes: Calvo Sotelo, 278. Terreno. (13)
- NECESITA usted comprar, vender, alquilar traspasar etc. Acuda a nuestra Sección de Anuncios Económicos y resolverá todo cuanto desee rápida y económicamente.

39 - SE PRECISA MATRIMONIO
 él chofer y cuidar jardín; ella trabajos propios de la casa. Razón: Teléfono 33862.

SE NECESITA
 PERSONAL MASCULINO Y FEMENINO, para escritorio, almacén y venta detall en importante empresa de Palma. Los candidatos, para su identificación y selección, deben personarse, mejor aún con una fotografía, en la Oficina Laboral LUIS PLA MARGARIT, calle Aceite, 7, a partir de las 5 de la tarde.

CALDERAS DE VAPOR
 Babcock Wilcox de 133 m.² superficie de calefacción, en perfecto estado, VENDEMOS. CALDERERIAS AZNAR. Apartado 54. TOLOSA (Guipúzcoa)

PUERTA de madera superlaminada
MARCO superlaminado indeformable
BISAGRA graduable

TRIO RECORD
 ENTREGA INMEDIATA SENSACIONAL
 DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:
RAF CAPITAN SALOM, 13-25
 Sociedad Anonima Teléfono 13721



TEL. 27178

IGNIS

Frigoríficos
 Vendidos en todo el mundo

Lavadoras
 Super - automática

Cocinas
 Tocco - Mágico

ESTABLECIMIENTOS DE VENTA EN PALMA:

- Bisquerra Botinas - San Miguel, 199
- Casa Cabot - General Franco, 9
- Casa Jordi - Arturo Rizzi, 47
- Comercial Albons - Gral. Ricardo Ortega, 11
- Casa Radio - Plaza Mayor, 5
- Decor - Lux - Vilanova, 22
- Eléctrica - Matas - San Miguel, 7
- Fumistería Bosch - Avda. Alejandro Rosselló, 70

SERVICIO DE ASISTENCIA GENERAL
 TELEFONOS 14983 y 26238
 General Ricardo Ortega, 11

OFERTAS

- (11) SE OFRECE chofer buena referencia. Teléfono 27803. (10)
- (10) RECEPCIONISTA, Conserje, Administrativo, Conocimientos portugués, francés, inglés. Experiencia extranjero. Informes esta Administración. (12)
- (9) PERITO industrial (Mecánica) ofrece. Escribir: Alises, Villalonga, 74. (10)
- INGENIERO extranjero mucha experiencia, hablando varios idiomas, trabajaría en Mallorca. Escribir esta Admón. nº 1963. (15)

TRASPASOS
 POR NO PODER atender, traspaso café con vivienda cerca campo futbol, buen porvenir. Informes: Capitán Cortés nº 93, 2e, 2a. (20)

TRASPASO industria buen rendimiento. Informes: Tel. 17220, 7 a 10 tardes. (11)

TRASPASO tienda de comestibles cerca Coliseo Balear. Razón esta Administración. (10)

TRASPASO local 400 m.² centro Palma con sótanos. Situación inmejorable. Pesetas 2.500.000. Información Comercial «FELCOM» San Jaime, 19. Tel. 13123. (20)

TRASPASO bombonería centro turístico. Precio coste instalación. Informes: Teléfono 26324. (10)

TRASPASO negocios San Agustín, Palma, Arenal, por no poder atender. Teléfono 30627. (12)

TRASPASO Bar cerca plaza Gomila. Teléf. 32124, 6 a 9. (10)

TRASPASO tienda souvenirs esquina Jaime III. Teléfono 52124, de 6 a 9. (11)

TIFUNDAS suvenir en Calle Mayor y Ca's Catalá, traspaso por no poder atender. Alquiler antiguo. Facilidades. Admite solar u otras propiedades. J. Moleu. C. General Riera, 229. Suc. Radio Borne. Tel. 16227. (22)

TRASPASO tienda de comestibles con vivienda. Camarero Roig, 144. (10)

TRASPASO Pensión, centro de Palma, 180.000 pesetas. Información: Tel. 33047 ó 11505. (13)

OCASION: Traspaso tienda Souvenirs en Ca's Pastilla, bien situada y en plena actividad, precio razonable. Tel. 13678. (17)

LOCAL comercial en C. Sotelo (Terreno), amplio con teléfono apto cualquier negocio, 125.000 Tel. 30672. (15)

MOTOCICLETAS
 VENDO Vespa en buen estado, contado y plazos. San Magin, 209. Teléfono 33705. (13)

CAMBIO Biscuter toda prueba, por Scooter-Guzzi o similar. Librería Nobel. Galerías Velázquez. (13)

VENDO moto Guzzi, buen estado. Calle Castillejos, 47-B Coll d'En Rebassa, tardes. (13)

COMPRAS
 INTERESA comprar tanque agua de 3.000 a 4.000 litros. Informes: Teléf. 48. Andraitx. (13)

CO. IPRARIA motor gas-oil y alternador de 45 a 50 HP. Informes: Teléfono 15683 de 3 a 5 tarde. (18)

COMPRO ropa usada Puertas, muebles y trastos viejos. Adararitz, 9. Teléfonos 15747 y 25194. (14)

HABITACIONES
 SOLICITO habitación con teléfono centro Palma, para 9 a 28 julio. Ofertas: Apartado 684. (14)

ALQUILO habitaciones independientes, cocina, baño (sólo matrimonios). C/. Miguel Santandreu, 80, 1e. (12)

ALQUILO habitación para matrimonio o dos señoritas, ducha, teléfono. Plaza Pedro Garau, 25, 2e (14)

HABITACIONES sólo dormir con baño 2 y 3 camas. Razón: Aragón, 15, 2e, 1e. Teléf. 15525 y 27119. (18)

HABITACIONES de todas clases en Información Comercial FELCOM San Jaime 19. Teléf. 13123. (13)

HABITACIONES hacen falta para turista Información Comercial Felcom. San Jaime, 19. Teléfono 13123. (13)

ALQUILO habitación caballeros. Calle San Agustín, 32, 2e. (10)

ENSEÑANZAS

MAESTRO, clases a domicilio, bachillerato, cultura general. Tfno. 16443 tardes. (10)

PROFESOR alumno Escuela Ingenieros Industriales daría clases Matemáticas, Física, Química para Bachiller Preuniversitario, Selectivo, Iniciación a cambio estancia en Mallorca. Escriban: Adolfo Téz. General Pardiñas, 57. Madrid. (6)

SEÑORA inglesa nativa desea dar clases inglés. Por favor escriba señora Park Pensión La Torre. Calvo Sotelo 222. (18)

HIPOTECAS
 DISPONGO de dinero para colocar. Máxima reserva. Fincas RIERA JAUME, Conde Sallent, 75, pral. (14)

DISPONGO capital primeras hipotecas buenas condiciones. Beltrán Velázquez 5. (10)

DISPONGO de 50.000 a 2.500.000 pts. para colocar sobre rústicas o urbanas. Tramitación rápida. PALMER, Margarita Calmarí, 35, 1e, 4e de 12 a 2. (24)

VARIOS
 DOÑA GIMENA. Hamburguesas... Meriendas frías y parrilla, abierto 5 tarde 2 madrugada. Dantús, 2. (14)

SEÑORA compre sus pollos desde 45 pts. Kg. en calle Homero 28. Predio de Son Fonoy (La Soledad). (18)

ORQUESTAS, conjuntos musicales, artistas, acordeonistas, etc. Cadena de Orquestas. RADIO ESPAÑA. Herrería, 2. Teléf. 12510. (18)

A PERSONAS relacionadas con turistas, ofrece posibilidad obtener buenos ingresos. Gallent, Gilbert Centellas, 29, de 9 a 10. (18)

FALTA matrimonio para finca rústica. Información Comercial FELCOM, San Jaime, 19. Tel. 13123. (13)

PLIX para el peinado. Venta granel, Casa Lozano. Descuento a profesionales. (14)

CONTRATISTAS: Puntales para obras Maderas Bargar. Marqués Fuensanta, 118. (10)

BLANQUEO y Pintura IUX. Café Ramón. C. Dameto. Teléf. 30165. (10)

VIAS URINARIAS. Antonio Aomar. Especialista en enfermedades sexuales: Hemorragia, Sífilis, Matriz y Piel. Lorenzo Vicens, 3 (encima Banc. Exterior España y Sindicato 198 (encima café Iriquet). Teléf. 12664, horas 11 a 2. (31)

MUEBLES al contado y a plazos. CASA FUSTER, Brossa, 34. (10)

BODEGA MODERNA. Teléfono 33481 Acensio Atensio. Pintores y Bianqueadores. Calle San Magin, 122. (13)

AGENTE comercial colegio joven, activo, introducido en el ramo, solicita representación fábrica sobrasada para a plaza Barcelona y provincia. Máximas referencias y solvencia. Escribir Matías Gómez. Encarnación, 46. Barcelona. (28)

RENFE, reserva billetes con 30 días anticipación. VIJES CONDE. Avda. Jaime III, 41. Agentes Oficiales en Baleares. Teléfono 27040 (5 líneas.) (23)

SENSACIONAL. Durante unos días regalamos espléndido pantalón tergal medida, encargándose traje. Precios fijos. Visite inmediatamente Sastreria Sor. Pl. Mayor, 48. Teléfono 22120 Palma. (23)

VENDO fábrica de productos alimenticios. Magnífica oportunidad. Única en la provincia. Escribir al nº 9618 Vergara 11. Barcelona. (19)

EMPRESA constructora admitiría aportación solares para construcción pisos. Teléfono 31054 de 14:30 a 16. (14)

Lea «Balears»

ESPECTACULOS

¿CONOCE LA MUSICA DE



RITA HAYWORTH · REX HARRISON
ULTIMO CHANTAJE

con JOSEPH WISEMAN · ALIDAVALLI · GREGOIRE ASLAN
DIRECTOR: GEORGE MARSHALL · HILLWORTH PRODUCTIONS

LA PELICULA LA SUPERA
EN GRACIA, INTENCION Y AMENIDAD

Complemento:

«EMPEZO CON UN BESO»

Glenn Ford · Debbie Reynolds

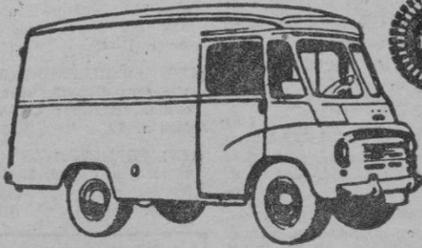
Sala Augusta

FANTASIO y MODERNO

Complemento: «Los conflictos de Irene»

**¡COMERCIANTES
ALMACENISTAS!**

HACED VUESTROS REPARTOS EN UN



FURGON

SAVA-AUSTIN

De 1,5 Tn. y 8 m.³



ENTREGAS INMEDIATAS

FACILIDADES DE
PAGO HASTA 36
MESES

Distribuidor en ESPAÑA:

Finanzauto. S. A.

Concesionario para Mallorca:
Comercial GARAGE SEGURA
Avda. de A. Rosselló, 60 - Palma de Mallorca

¡La mejor corrida del año!

Presentación de «El Cordobés»

Fecha histórica para los anales del toreo mallorquín será la de mañana, sin duda el acontecimiento cumbre de la temporada actual, corrida que ha organizado el empresario don Pedro Balaña para deleite de los aficionados isleños, un cartel ciertamente insuperable.

Los toros pertenecen a la famosa vacada de Benítez Cubero, un ganadero de reses bravas, toros que proporcionan los grandes éxitos a las figuras primerísimas, y de ésta: están contratadas un artista y valiente espada, Luis Segura, ídolo de Mallorca, el máximo triunfador en el ruedo palmasano el día 10 de mayo «Palmas de Oro» conseguido en buena lid por su derroche de valor, arte y sabiduría. De segundo espada, Santiago Martín «El Viti», figura señera de la actual tauromaquia, maestro de maestros en lo más difícil de la difícil profesión: el temple. Y como punto de mayor interés, la presentación en Palma del fenómeno de Córdoba, Manuel Benítez «El Cordobés», el matador de toros nuevo que su conjuro se llenan las plazas hasta la bandera por su arrollador estilo, por su revolucionaria manera de entender el

toreo, un diestro distinto a todos que basa su acervo profesional sobre una sólida tarima de arte, arrojo y tremenda personalidad.

Este es sin duda alguna el mejor cartel del año. Toros seleccionados de primerísima categoría, los de Benítez Cubero, y tres espadas de los que torear con el mismo afán de éxito como si fueran toreritos noveles. Si, no hay quien lo discuta: ¡La mejor corrida de año! ¿Quién se llevará la codiciada «Palma de Oro»?

**Niños
VUESTRO
REGALO
DE
VACACIONES**

con la llegada del

NUEVO

FESTIVAL CON
10 DIBUJOS TOTAL-
MENTE INEDITOS



M-G-M
**NUEVO
FESTIVAL
TOM
Y
JERRY
4º FESTIVAL**

10 NUEVOS TITULOS
TOTALMENTE INEDITOS

CINEMASCOPE



COLOR POR TECHNICOLOR

Los dibujos que
divierten a los niños
y entusiasman a los
mayores
PROXIMO ESTRENO

SALA
BODRIE

**MAYORES
VUESTRA
DIVERSION
FAVORITA**

Siempre
en
primera
línea

por calidad

ya que el material Gevacolor, sometido a un riguroso control, proporciona la constante seguridad de magníficos resultados, unidos a la simpatía de su gama de color que responde plenamente al gusto español.

GEVACOLOR

EL COLOR DE LOS MIL COLORES



- + servicio revelado rápido
- + precio muy reducido
- + calidad garantizada

GEVAERT ESPAÑOLA, S. A.

GABERNET

SALA Astoria

HOY Y MAÑANA
ULTIMOS DIAS

ENGALA FILMS SA



**ROSA
DE GOMINA**

MARIA MAHOR
FRANK LATIMORE

En el mismo programa:
**LAUREL - HARDY
EN EL OESTE**

APTO PARA TODOS
LOS PUBLICOS

Mañana, matinal

MODERNICE SUS INSTALACIONES

CONSTRUYENDO
FACILMENTE

ESTANTERIAS
DESMONTABLES



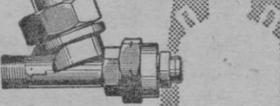
CON ANGULAR RANURADO

BOGA

Distribuidor exclusivo
para Baleares:
I. A. C. H.
MIGUEL MUT AMENGUAL
Avenida Conde Sallent 25 y 27
Calle San Miguel 232 y 234
Teléfono 22949 - PALMA

Buenos ACCESORIOS BUTANO

Limitadores de
presión RME



Con solida regulada en-
tre 1,5 y 1,7 Kg/cm.²
Para condiciones de gran
distancia y como pre-re-
ductor en instalaciones
de gas Propano.

fabricados por: **KROMSCHROEDER**

Distribuidor exclusivo
para Baleares:
I. A. C. H.
MIGUEL MUT AMENGUAL
Avenida Conde Sallent 25 y 27
Calle San Miguel 232 y 234
Teléfono 22949 - PALMA

MARIA MAGDALENA
La bailarina de los pies de seda

ESPECTACULOS

A los hombres los derrotaba con las armas...
A las mujeres las rendía con amor...



El Intrepido La Tour

Director: GEORGES LAMPIN

Una grandiosa película de acción que encadena nuevas e insospechadas emociones espectaculares

Sensacional estreno **LUNES**



LA «BALEARES»

TEATRO

PRINCIPAL. — A las 7:00 y 10:30: Compañía de comedias de Paco Martínez Soria presenta «MI PADRE», de Muñoz Seca. (Autorizado mayores).

CINE

ACTUALIDADES. — Desde las 4:00: **EL MULTIMILLONARIO** (Marylin Monroe e Yves Montand); CinemaScope, color de Luxe. — **GUERRA A LOS TRAIADORES** (Bill Williams y Don Diamond). NO-DO A y B núm. 1.067 e IMÁGENES núm. 960 (La actualidad reposada. (Aut. mayores).

AUGUSTA. — Desde las 3:00: **ULTIMO CHANTAJE** (Rita Hayworth, Rex Harrison y Alida Valli). — **EMPEZO CON UN BESO** (Glenn Ford y Debbie Reynolds). (Aut. mayores).

ASTORIA. — Desde las 3:15: **ROSA DE LIMA** (María Mahor y Frank Latimore); Eastmancolor. — **LAUREL-HARDY EN EL OESTE**. (Tot. menores).

AVENIDA. — Desde las 3:00: **UN DEMONIO CON ANGEL** (Juan José y Luchy Soto); Eastmancolor. — **ESTERINA DIRECCION PROHIBIDA** (Carla Gravina, Geoffrey Home y Domenico Modugno). (Tot. menores).

BALLAR. — Desde las 3:00: **CERCO DE SOMBRAS** (Barbara Rutting y Fred Tanner). — **HOLA, ROBINSON** (Blanca de Siles y Alfredo Mayo). (Autorizado mayores).

BORN. — Desde las 3:15: **REBELION A BORDO** (Marlon Brando, Trevor Howard y Richard Harris); Panavision Technicolor (Aut. mayores).

CAPITOL. — Desde las 3:15: **EL MUNDO COMICO DE HAROLD LLOYD.** — **EL CABALLERO DE GASCUNA** (Gianna Maria Canale); Eastmancolor, FranScope. (Tot. menores).

DORADO. — Desde las 3:30: **EL HONOR DE CARMELINA** (Marisa Merini y Renato Salvatori). — **CERCO DE FUEGO** Technicolor. (Aut. mayores).

ANTASIO. — Desde las 3:00: **ULTIMO CHANTAJE** (Rita Hayworth, Rex Harrison y Alida Valli). — **LOS CONFLICTOS DE IRENE** (Marika Rok). (Autorizado mayores).

SPANIA. — Desde las 3:15: **EL MUNDO COMICO DE HAROLD LLOYD.** — **EL CABALLERO DE GASCUNA** (Gianna Maria Canale); Eastmancolor, FranScope. (Tot. menores).

RICO. — Desde las 3:30: **CERCO DE SOMBRAS** (Barbara Rutting y Fred Tanner). — **HOLA, ROBINSON** (Blanca de Siles y Alfredo Mayo). (Autorizado mayores).

METROPOL. — Desde las 3:00: **TERROR EN LA NOCHE** (Eleanora Rossi-Drago) — **MILLONARIO DE ILUSIONES** (Frank Si-

CARTELERA

matra, Eleanor Parker y Edward G. Robinson); CinemaScope, color de Luxe. (Aut. mayores). **MODERNO.** — Desde las 6:00: **ULTIMO CHANTAJE** (Rita Hayworth, Rex Harrison y Alida Valli). — **LOS CONFLICTOS DE IRENE** (Marika Rok). (Autorizado mayores).

Palacio AVENIDA
UNICO LOCAL REFRIGERADO
DISFRUTE DE LA MAS AGRADABLE TEMPERATURA
EXITO GRANDIOSO



UN DEMONIO CON ANGEL

APTA PARA TODOS LOS PUBLICOS
En el mismo programa: **ESTERINA**
Dirección prohibida
CARLA GRAVINA
DOMENICO MODUGNO
Mazana, matinal

SALAS DE FIESTA

- CABALA** (Hotel de la Almudaina). Tarde y noche: Baile.
- CASA VALLES.** — Noche: Baile y atracciones.
- CHUMBO** (Hotel Pireo). — Todas las noches: Baile.
- CORTIJO VISTA VERDE.** — Noche: Baile y atracciones.
- CLUB SALEM.** — Todas las noches: Baile y atracciones.
- EL CHICO** (Hotel Bahía Palace). Noche: Baile.
- EL MOLINO.** — Noche: Baile y atracciones.
- FLAMINGO.** — Todas las noches: Baile.
- GOMILA.** — Noche: Baile y atracciones.
- IBIZA.** — Todas las noches: Baile y atracciones.
- JACK EL NEGRO.** — Todas las noches: Baile y atracciones.
- MONTECRISTO.** — Noche: Folclore español.
- OLE.** — Noche: Baile y atracciones.
- ROSALES.** — Noche: Baile y atracciones.
- SAINT TROPEZ.** — Tarde y noche: Baile.
- SESAMO.** — Noche: Baile y atracciones.
- TITOS.** — Noche: Baile y atracciones.
- TROCADERO.** — Tarde y noche: Baile y atracciones.
- TRIANA.** — Tarde y noche: Baile y atracciones.

MARIA MAGDALENA
La bailarina de los pies de seda

PUBLINSA



AHORA LOS VIERNES EN SUPER DC-8C

MADRID-MIAMI-MEXICO

SIN ESCALAS con el exquisito servicio de altura

del Palacio aéreo de Anahuac

FELIZ VIAJE... VIAJE FELIZ POR

AEROVIAS MEXICO / **IBERIA** LINEAS AEREAS DE ESPAÑA

CONSULTE A SU AGENCIA DE VIAJES O AL AGENTE GENERAL DE GUEST

AEROVIAS MEXICO

Avda. Antonio Maura, 19 - Teléfono 11074



NAZAR

omnibus

36 plazas con motor **Perkins** de 83 y 112 HP

CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS:

MOTORSOL, S.A.

Calle Aragón, 165 - 169 - Teléfono 24012

PALMA DE MALLORCA

CORTIJO VISTA VERDE
HOY, a las 6 tarde
GRAN FIESTA CAMPERA



Con los más aventajados alumnos de la ESCUELA DE TAUROMAQUIA Procopio Chamaquete Rubiales
Espectáculo Flamenco
Vino Español danzante
Servicio de Autocares
Tel. 25306

Películas de estreno

Lo más curioso de esta película es el tipo del ladrón de guante blanco de los tiempos actuales que se dedica a sustraer algo, al parecer tan fácil de falsificar, como cuadros de famosos pintores, españoles por más señas. Un hombre con su ética particular, su moral acomodaticia, aunque diga verdades como un templo, enamorado de su oficio al que, porque no, cree tan honrado como el de otros que, sin darle la más mínima importancia, roban de las mil maneras que existen de robar sin exponerse tanto como lo hace un vulgar delincuente.

AUGUSTA
«El último chantaje»

Frente a él, la mujer enamorada que se resiste aceptar totalmente y sin resistencia la nueva moral y otros más o menos curiosos, como el poco escrupuloso noble que la tiene tomada con Goya y otros cuyos rasgos no quedan bien definidos en esta película rodada en España de argumento convencional, con momentos intencionados, excesivamente monocorde y discursiva, con una secuencia de auténtico suspense como la del robo que tiene lugar en la sala de Goya del Museo del Prado y otra en el aeropuerto de Barajas cuya ambientación y puesta en escena nos parecen bastante aceptables al referirse a pequeños detalles de la vida española en los que George Marshall —el director— acierta bastante más que en la secuencia de la corrida.

Rez Harrison, Rita Hayworth —productora del film— y Joseph Wiseman asumen los papeles centrales secundados por George Aslam, Alida Valli, Virgilio Tetzlaff, Julio Peña y otros actores de nuestro cine.

CINEFILO

MARIA MAGDALENA
La bailarina de los pies de seda

LAS GALAS DE LOS SABADOS NOCHE
del

Gran Hotel «EL CID»

HOY, a las 9'30 h. PLAYAS DE PALMA

MENU ESPECIAL A LA FRANCESA preparado por el Chef RAMON CUNIL!

Atracciones - Folklore y Baile

Ticket - Participación: 300 ptas. (Espectáculo, servicio e impuestos incluido)

RESERVA DE MESA: Agencia IBERIA. Paseo Generalísimo, 48 - Teléf. 26743

ULTIMOS DIAS

y... ¡ No se proyectará en ningún otro local!



Metro-Goldwyn-Mayer PRESENTA

REBELION A BORDO
(MUTINY ON THE BOUNTY)

UNA PELICULA ARCOLA FILMADA EN ULTRA PANAVISION 70"-TECHNICOLOR®

¡NO SE LA PIERDA!

Proyecciones exclusivas

en **SALA BORIN**



¡EXITO SENSACIONAL!



En el mismo programa:
LA CASA DE LAS TRES MUCHACHAS
APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS

HORARIO
«Pirata»: 4'45, 7'50 y 11'00
«Casa»: 3'15, 6'20 y 9'30

Hoy, 24 págs.

Plaza de Toros de Palma

Domingo, 23 junio - Tarde a las 5'30



Sensacional Corrida de Toros

Presentación del apasionante nuevo matador de toros e idolo de multitudes

¡EL CORDOBES!

6 HERMOSOS Y BRAVOS TOROS 6

de la famosísima ganadería de D. José Benítez Cubero

¡El cartel mejor de España!

SEGURA

«EL VITI»

«EL CORDOBES»

Localidades desde 60 Ptas. - Especial niños 20 Ptas.

Venta de localidades en Teatro Lírico, Telef. 22372; Bar Rosales, Viajes UNIVERSAL, Calvo Sotelo, 178. TERRENO

Para esta corrida quedan anulados invitaciones y pases a favor



Será en el piso de arriba. Yo no tengo problemas; tengo una ODAG.

EL FRIGORIFICO SIN PROBLEMAS

ODAG
REVELATION 130 8.559' -
HOLIDAY 90 6.999' -
PERFECT 70 5.349' -
impuestos incluidos

PREGUNTE A QUIEN TENGA ODAG

Para pequeños y mayores

► **VUELVE...**

JOSELITO



Una historia tierna y humana que le emocionará...

JOSELITO



Hermosas canciones españolas y mejicanas cantadas por la incomparable voz de

JOSELITO

próximamente en las pantallas de

Lírico Balear Progreso

TOLERADA PARA MENORES

Compañía de **PACO MARTINEZ SORIA**

Mañana y lunes

¡Una nueva obra!
¡Un nuevo éxito!

EL SOSIEGO

de José Lucio

Despedida de la Compañía



TEATRO PRINCIPAL

HOY último día

MI PADRE

de Muñoz Seca

¡algo realmente divertidísimo!

Taquillas abiertas de 12 a 1 y desde las 5 tarde

Sólo **3 días**
TARDE a las 7
NOCHE a las 10'30



Un televisor ELEGANTE

Mod. ROMA
23"

La verdadera elegancia no ha sido nunca recargada. Por eso el televisor **KOLSTER Belform** tiene esa sencillez, esa simplicidad de líneas, esa armonía de buenos materiales que tanto aprecia una persona de buen gusto.

Cuando Vd. mire un **KOLSTER**, cuando Vd. mire en un **KOLSTER**, comprenderá **porqué** es el televisor más elegante.

Pero, además, es el más práctico: Su filtro antideslumbrante "Velve-tone" elimina los reflejos, las líneas pueden ser suprimidas a voluntad... y muchos otros adelantos exclusivos de esta gran marca.

VEA LO QUE VEA, VEALO CON

KOLSTER *Belform*



Modelo ROMA 23" • tubo imagen doble laminado • 2 altavoces para agudos y graves • mandos "fáciles" de manejar • único televisor con **teclado mágico automático** para formar imagen y sonido perfectos en cada caso.



Supresor de líneas a voluntad • Fabricado por STANDARD LORENZ AG de Alemania con la garantía de un enfoque perfecto.



ACONDICIONAMIENTO DE AIRE

LICENCIA BORG - WARNER

Salón de Exposición: Jaime III - 78

Delegación Baleares; Autoferros S. A. - C/ Antonio Marqués Marqués, 25

(187) SE PRECISAN OFICIALES CARPINTEROS BIEN RETRIBUIDOS

DIRIGIRSE:

ASTILLEROS PALMA
EL TERRENO

NOTICIARIO DE BINISALEM

BINISALEM. — (De nuestro corresponsal Jaime Martí G.) — **NUÉSTRO ALCALDE VISITA LAS ESCUELAS.** — Con objeto de atender a las necesidades de los centros escolares de la localidad, nuestro Alcalde D. Mateo Pujadas Morro, realizó una visita a la Escuela Graduada, acompañando del Sr. Aparejador Municipal don Juan Jaume. Les recibió y atendió el Director de la Escuela Graduada Sr. Guillermo Martí.

De la grata visita del Sr. Alcalde salió la evidencia de realizar unas mejoras de reparación para la mejor conservación del hermoso edificio escolar, mejoras que se han comunicado al Sr. Alcalde, serían realizadas durante el verano próximo, a fin de que al comenzar el nuevo curso escolar, todo esté en debida forma.

EXÁMENES PARA LA OBTENCIÓN DEL CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS. — El pasado día 18 del corriente, en el local de la Escuela Graduada, y bajo la presidencia del Sr. Inspector de la zona Sr. don Miguel Suñer, se celebraron las pruebas para la obtención del Certificado de Estudios Primarios.

Concurrieron a dichos exámenes 42 alumnos de los centros escolares de Binisalem, Lloseta Sances y Biniali. Demostrando su buena preparación la mayoría de los examinados obtuvieron el deseado Certificado de Estudios Primarios, marchando el Sr. Inspector muy satisfecho.

REGRESO DE ESTUDIANTES. — Habiéndose terminado los exámenes en los Centros Escolares, han regresado de la Península numerosos estudiantes, que vienen a pasar las vacaciones con su familia. Sean todos ellos bienvenidos.

EL CORPUS EN SINEU

SINEU. (De nuestro corresponsal SALOM y SANCHO). La fiesta del Corpus Christi en Sineu tuvo hogaño la novedad de que la procesión salió a última hora de la tarde, concretamente a las ocho, evitando así los rigores del calor estival que ha llegado ya de firme.

A la misa mayor que se celebró a las 10'30 de la mañana, asistieron buen número de feligreses y por la calle se postuló por la Caridad, recaudándose en la parroquia un total que supera las tres mil pesetas.

Al domingo siguiente la fiesta del Corpus se celebró en la iglesia de religiosas concepcionistas.

MAESTRO NACIONAL. — En las recientes Oposiciones a Ingreso en el Magisterio Nacional, ha obtenido plaza nuestro amigo y colega don Jaime J. Pastor Ramis.

NATALICIOS. — En el hogar de nuestros amigos don Juan Gelibert y esposa doña Montserrat Florit, se han visto alegrados con el nacimiento de su primer vástago al que se le impuso el nombre de Francisco.

— El hogar de don Miguel Baura y doña Margarita Frau, se ha visto alegrado con el nacimiento de un robusto niño al que se le impuso el nombre de José.

PATINAJE ARTÍSTICO. — El domingo por la noche, con un tiempo verdaderamente espléndido se celebró una velada de patinaje artístico en el recinto del Frontón Sineu. La exhibición corrió a cargo del «C. P. Las Estrellas» que deleitaron a la numerosa concurrencia.

CINE. — «Monumental» proyecta, «Más rápido que el viento» en CinemaScope y color.

«Frontón» proyecta, «Carriño mío», con Vicente Parra.



SENSACIONALES VICTORIAS

LONGINES
EN EL CONCURSO DEL OBSERVATORIO DE NEUCHÂTEL DE 1962

Records de precisión para relojes de pulsera

Records para piezas aisladas, conseguidos por dos cronómetros LONGINES

Record de serie y 52 Primeros Premios

LONGINES G E M A
es la joya que une la belleza a la precisión técnica



SIEMPRE EL MEJOR RELOJ



beba **Schussina** ... naranja de verdad!



FORMACION LOCAL

REUNION DEL CONSEJO PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

Ceses y nombramientos. - La T.V. y Baleares. - Las elecciones de Enlaces Sindicales. - Aumento de asignación al Patronato de Mejora de la Vivienda Rural

Referencia de los asuntos tratados por el Consejo Provincial del Movimiento, en sesión ordinaria celebrada el jueves día 20 del actual, bajo la presidencia del Jefe Provincial don Plácido Alvarez y con asistencia del Subjefe Provincial don Domingo Saiz Gralla, Vicepresidente del Consejo; el Consejero Nacional don Fernando Ramirez; y los Consejeros señorita Antonia Linás y señores Boloqui; Jiménez de la Espada; Sastre; Sureda Sancho; Ballester; Lull de Diego; F. Jiménez; Pereiro; Ramis; Sureda Melendez; Chivell; Solivellas; Ramis Albis; Pablo Saiz; Barceló; Oliver; Alomar; y Terrasa.

Se da cuenta por el Subjefe Provincial, de los siguientes ceses a petición propia, y subsiguientes nombramientos:

Del camarada Bartolomé Suau Togores, como Jefe Provincial del S.E.M. y nombramiento de Antonio Ramis Bannasar.

Cese de Juan Massanet Moragues, como Consejero Provincial y nombramiento del nuevo Alcalde de Palma, Máximo Alomar Josa.

Cese de Bartolomé Llinás Lull, como Jefe Local de Manacor y Consejero Provincial por el Partido Judicial, que es sustituido en la Jefatura Local por Jorge Servera Pont, quedando vacante y pendiente de elecciones la representación del Partido Judicial en el Consejo Provincial.

Cese de Félix Sánchez López, como Delegado Provincial de Organizaciones y nombramiento de Domingo Saiz Gralla.

Cese de Jerónimo Salas Ripoll, como Jefe Local de Deyá, y nombramiento de Juan Vives Ripoll.

Cese de Bartolomé Pastor Perelló, como Jefe Local de San Juan, y nombramiento de Lorenzo Font.

Cese de Antonio Barceló Barceló, como Jefe Local de Porreras y nombramiento de Antonio Fiol Morlá.

Se da cuenta de oficio de la Delegación Nacional de Provincias, indicando haber trasladado a la Dirección General de Radiodifusión y Televisión, la petición del Consejo Provincial, de que se preste una mayor atención a esta provincia, en los espacios informativos de la TVE.

A este respecto el Jefe Provincial, informa de las gestiones llevadas a cabo en Madrid sobre el estado del proyecto de dotación de una Emisora-receptora en Alfabia, habiéndose indicado que ya ha sido encargada la torre metálica, precisa para dicha instalación, con lo cual aparte otras ventajas, mejorará sensiblemente la captación de los programas de TVE, especialmente en la isla de Menorca cuya recepción no es tan perfecta como en la isla de Mallorca.

Se da lectura de varias Circulares y Consignas del Mando Nacional.

El Delegado Provincial de Sindicatos informa ampliamente sobre los resultados alcanzados en las recientes elecciones sindicales de Enlaces, participando que prácticamente ha votado la totalidad del censo electoral ya que el número de votantes alcanza un 91'20 %.

Se da cuenta de las actas remitidas por los Consejos Locales del Movimiento de varios pueblos.

El Jefe Provincial da cuenta del aumento de la asignación del Ministerio de la Vivienda, para el Patronato de Mejora de la Vivienda Rural, y entre otros acuerdos de trámite, son admitidas varias solicitudes de ingreso a la Organización.

gustan más
los ricos chocolates
Elgorriaga



chocolates
Elgorriaga
EL AMIGO DE LOS NIÑOS

REPRESENTANTE - DISTRIBUIDOR
PARA MALLORCA

LUIS FUERIS FANTOVA

BLANQUERNA, 144 - TELEF. 16453
PALMA DE MALLORCA



ALL OVER THE WORLD

Al descender de un avión o de un buque, en todos los lugares del mundo, allí encontrará usted. **ROTHMANS KING SIZE... siempre fresco... siempre agradable... siempre digno de confianza.** En su país o en el extranjero, **ROTHMANS KING SIZE** le proporciona una suavidad y una satisfacción que ningún otro cigarrillo le ofrece. Verá que **ROTHMANS KING SIZE** realmente satisface.

CUANDO USTED VIAJE ENCONTRARÁ ESTOS PRECIOS EN LOS PRINCIPALES PAISES Y COMPAÑIAS DE AVIACION

JAPAN	Y50 YEN	CURACAO	60c
KUWAIT	60 nls.	DOMINICA	45c
ADEN	Sh. 1.30		
SAUDI ARABIA	28 Pts.	AUSTRALASIA:	
BAHRAIN	N. 75	AUSTRALIA	3/3
		NEW ZEALAND	2/8
EUROPE:		NEW GUINEA	3/1
BRITAIN	4/6	FILIPINES	2/10
EIRE	3/8	SOLOMON ISLANDS	2/6
CHANNEL ISLANDS	2/6		
SPAIN	Ptas 20	MAJOR AIRLINES:	
HOLLAND	f. 2.50	AIR FRANCE	1.25 NF
WESTERN GERMANY	DM 1.75	ALITALIA	L. 140
PORTUGAL	Esc. 13.50	B.E.A.	2/-
ITALY	L.435	B.O.A.C.	2/-
SWITZERLAND	Fr. 1.80	C.A.A.	1/-
DENMARK	Kr. 6.40	IBERIA	Ptas. 20
SWEDEN	Kr. 3.55	JAPAN AIRLINES	80 YEN
GREECE	DR 20.50	EAST AFRICAN AIRLINES	2/-
VATICAN	L.200	LUFTHANSA	DM 1.00
		PAN AMERICAN	25c
AFRICA:		QANTAS	1/9
LIBERIA	30 CENTS	S.A.A.	10 CENTS
SUDAN	Pts. 18	SABENA	Fr. 15
KENYA	Sh. 3.00	SWISSAIR	Fr. 1.20
GHANA	3/8	TRANSCANADA AIRLINES	25c
NIGERIA	3/10		
LIBYA	Pts. 17		
FR. SOMALILAND	Fr. 40		
TOGO REP.	Fr. 75		
SOUTH AFRICA	20 CENTS		
MAURITIUS	Rs. 1.70		
ETHIOPIA	\$1.00		
AMERICA:			
CANADA	85c		
MEXICO	MEX. \$2.50		
URUGUAY	Pesos. 4.50		
BAHAMAS	2/-		
JAMAICA	3/6		
TRINIDAD	50c		
ANTIGUA	42c		

EN TODO EL MUNDO LA TENDENCIA ES HACIA ROTHMANS KING SIZE

Königer — Königer — Königer — Königer

¡MUY IMPORTANTE!

LISTA OFICIAL DE PRECIOS FIJOS (IMPUESTOS INCLUIDOS)
DE LOS NUEVOS MODELOS

Königer

TOCADISCOS:

K-300	P. V. P. 2.527,60 (mínimo tamaño y peso)
JUNIOR	" 2.892,50 (altavoz independiente)
STEREO-200	" 2.999,30 (amplificador Hi-Fi)
STEREO-S	" 3.382,— (Hi-Fi controles separados)
STEREO DUO	" 4.984,— (2 canales y 2 altavoces)
P-444 M	" 5.998,60 (2 canales y 4 altavoces)
P-444 AUTOMATICO	" 7.987,75 (además, automático)

TRANSISTOR:

P-777	P. V. P. 2.999,30 (transistor profesional)
--------------	--

MINIMO PRECIO Satisfacción al adquirir su nuevo KÖNIGER
MAXIMA CALIDAD Muchas horas felices con su nuevo KÖNIGER

La calidad internacional de los modelos KÖNIGER, se puede adquirir en España a muy reducido precio, gracias al pequeño margen comercial admitido por los distribuidores KÖNIGER.

Hacemos constar nuestra gratitud a dichos señores, ya que gracias a ellos, podemos ofrecer la máxima calidad al mínimo precio.

Königer — Königer — Königer — Königer

¡ATENCIÓN SEÑORA!

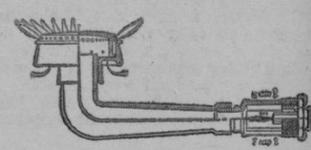


Antes de decidir la compra de su cocina...

Compare las cualidades de una *Balay*

- Cocina de gran lujo
- Horno de gran capacidad
- Válvula de seguridad termopélica
- Gratificador a gas
- Doble cristal antiempañable
- Luz y termómetro en el horno
- Asador automático (accesorio)

ADemás LAS COCINAS Balay VAN EQUIPADAS CON QUEMADORES A "LLAMA PILOTO"



- Alto rendimiento
- Máxima seguridad
- Mínimo consumo, lo que representa GRAN ECONOMIA
- Llama estable y constante (NO SE APAGA)



Y USTED TAMBIEN EXCLAMARA
Bah, prefiero una *Balay*!

¡...están poniendo Dalflex...!

...que fácil... que cómodo... que barato... que moderno... que decorativo... que resistente...



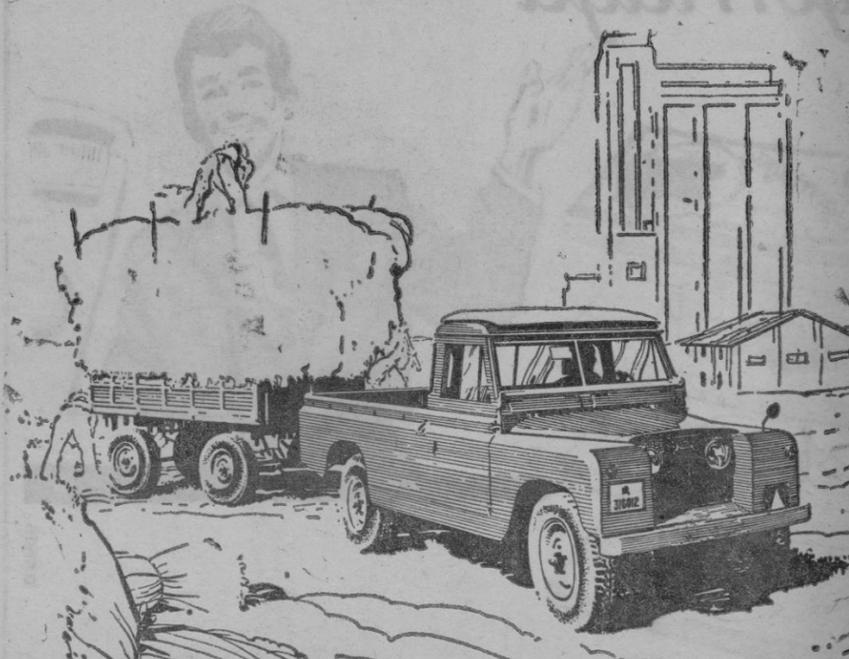
- La colocación del Dalflex es fácil y rápida; su presentación en losetas y su gama de coloridos permite múltiples efectos decorativos.
- La presencia de amianto impide la propagación del fuego en caso de incendio y asegura la estabilidad de las dimensiones de las losetas
- El Dalflex resiste al desgaste, permanece intacto en condiciones normales de uso.
- El Dalflex es resistente al punzado
- El Dalflex es imputrescible, no se despegar y resiste el agua.
- El Dalflex resiste a las grasas y a los agentes químicos, por lo que está indicado para cocinas, restaurantes, etc.

pavimento de amianto-vinilo

y es que *Dalflex* es el pavimento moderno DE MAS VENTAJAS

DISTRIBUIDO POR **URALITA S.A.**

MAYOR CAPACIDAD - MENOR ESFUERZO - GRAN SEGURIDAD



TODO TRABAJO, TODO SERVICIO en TODO TERRENO

MAS PODER, MANIOBRABILIDAD Y ECONOMIA RESISTENCIA, SEGURIDAD Y VERSATILIDAD

FABRICADO POR METALURGICA DE SANTA ANA, S. A. OFICINA CENTRAL: ALCALA, 95-MADRID-9.

Tipo 800 Carga máxima, 650 Kg. — Tipo 900 Carga máxima, 2.000 Kg. — Tipo 1000 Carga máxima, 1.500 Kg. — Tipo 1100 Carga máxima, 2.000 Kg.

CONCESIONARIO PARA LA PROV. DE PALMA DE MALLORCA *MIGUEL NADAL COMAS* Av. A. ROSELLO, 53-63 - TELÉFONO 15105
"Con talleres autorizados y colaboradores en toda la provincia"

INFORMACION REGIONAL

CAPDEPERA.—(De nuestro corresponsal «Jato»).—Precedida de solemne Octavario, y organizado por la Asociación del Sagrado Corazón de Jesús, celebróse ayer, día 21, la festividad dedicada a su Patrón. El resultado resultó de carácter religioso, estuvieron muy concurridos.

MISA EN CALA MESQUIDA.—Dado el incremento que va tomando la Ciudad de Vacaciones, instalada en Cala Mesquida, a partir de mañana domingo y todos los días festivos de precepto, se celebrará el Santo Sacrificio a las cinco y media de la tarde en aquel centro turístico.

JORNADA COMARCAL.—Para el próximo día 30 se tiene anunciada en el pintoresco centro del Carregado una jornada de compañerismo para militantes de A. C. a cual tomará carácter de Comarcal.

LOS ASPIRANTES A SU PATRÓN.—Organizado por la Sección de Aspirantes del Centro Parroquial de A. C. y con motivo de su ya tradicional festividad patronal dedicada a San Juan Bautista durante los días 23 y 24 desarrollarán sin interrupción, como solo la juventud sabe hacerlo, un monumental programa de actos todos ellos de carácter

La Fiesta del Santo Patrón de Capdepera

popular y que dado el auge en perspectiva, no dudamos en catalogarlo de éxito rotundo, de cuyas incidencias iremos informando a nuestros lectores.

SAN PABLO.—El Centro Parroquial de Jóvenes, en cuyo seno desarrolla sus actividades el Ancora Club, no dudamos en que para el día 29, festividad de San Pablo patrón del Centro, sabrán echar la casa por la ventana y ofrecer a la villa otro montaje de los que en ustros no muy lejanos supieron organizar.

FOTO VIVAS, EN MADRID.—Nuestro colaborador gráfico, Foto Vives en atención a las invitaciones del Delegado Nacional de Artes Fotográficas y Bellas Artes asistirá en Madrid a la recepción y entrega de premios del Concurso Nacional de la Fotografía que se clausura el día 28 de los corrientes.

NECROLOGICA.—A la edad de un mes ha subido al lugar destinado por la Providencia, el primogénito de don Jaime Massanet

miliars y amistades ha llegado procedente de Suiza, don Nicolás Terrasa.

De París llegó don Gabriel Moll y familia en plan de vacaciones.

PLAGAS DEL CAMPO.—Una brigada obrera especializada trabaja en pulverizaciones para combatir la «Leptinotarsa decemlineata» de la patata, orientada por personal competente de la H. Sindical de Labradores y Ganaderos.

CARTELERA.—Teatro Principal, proyecta «La venganza de los Vikingos» y «Sólo para hombres».

y doña Margarita Sansó, Bartomé. Los adolescentes de todos los centros de enseñanza local portadores de coronas y ramos de flores naturales, asistieron al entierro y Misa.

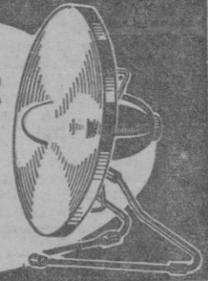
LLEGADOS.—Con el objeto de pasar unas vacaciones entre fa-

LIBRESE DEL CALOR CON UN BUEN VENTILADOR



Tymesa

TYMESA - RUBI (Barcelona)



La colaboración de dos importantes Empresas al servicio de la agricultura

CATERPILLAR

Finanzauto, S.A.



CENTRAL - MADRID 39 SUCURSALES

CATERPILLAR Y CAT SON MARCAS REGISTRADAS DE CATERPILLAR TRACTOR CO.

VAYA DIRECTO AL IDEAL... EL IDEAL ES

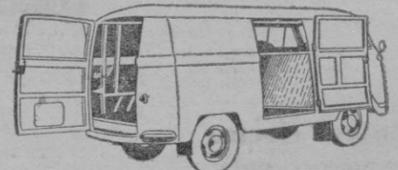
Westinghouse

RADIO BORNE

San Miguel, 135 - Teléfono 27540



Motor Diesel Barreiros, C. 14
Potencia fiscal, 12 CV.
Consumo 7 l. por 100 kms.
Carga 1.500 kgms.



4 puertas. Ancho 1140 m/m.

CARNET DE CONDUCIR DE 2.ª CLASE

Fabricado con licencia y asistencia técnica de Vidal & Sonn Tempo-Weak GMBH. Hamburgo (Alemania)

P. V. P.

En chasis, 150.000 Ptas.
En chasis con cabina, 185.000 Ptas.
En chasis con cabina y caja de carga, 189.000 Ptas.

DISTRIBUIDOR:

Tomás Darder Hevia

Av. A. ROSSELLO, 79 - 61 - Teléfono 26946



8 MODELOS desde 11.950 ptas. GARANTIA AZUL
Garantía total sin precedentes

VAYA DIRECTO AL IDEAL

conozca el porvenir

Es importante conocer "por adelantado" cuando se trata de adquirir un refrigerador. No corra el riesgo de equivocarse y realizar una elección errónea. Tenga seguridad en el "porvenir" adquiriendo un Westinghouse. Aconséjese de quienes lo han comprobado: máximo rendimiento, absoluta garantía, plena seguridad, gran capacidad.

CORPUS CHRISTI EN PLA DE NA TESA

Como es ya tradición, la parroquia de San Lázaro del Pla de Na Tesa celebró el domingo pasado, día 16, su solemne festividad del Corpus Christi.

A las seis de la tarde, con la iglesia repleta de fieles empezaron los actos en honor de Jesús Sacramentado. El Rvdo. Padre Reynés, Superior de San Felipe Neri pronunció sentido a la par que sencillo panegírico, galando el Divino Misterio con su palabra fácil y encendida.

Momentos después daba comienzo la procesión.

Bajo palio y en manos del Padre Reynés, actuando de ministros los Rvdos. don Francisco Vallcaneras, sochantre de la Catedral y don Damián Maimó, Ecnómo de la Parroquia, el Santísimo Sacramento recorrió las calles del pue-

blo, acompañado de casi la totalidad de feligreses, hombres, mujeres, jóvenes y niños, con una tarde soleada y un tanto ventolera que alborotaba cirios y mantillas.

La banda de cornetas y tambores de Son Rullán dió la nota festiva y acompasada al lucido cortejo que presidido también por dignísimas autoridades, en las personas de don Federico Pareja, Comandante de Infantería de Marina; don Matías Crespi, Concejal del Ayuntamiento; don José Creus, Guardia Municipal y don Rafael Matas, Primer Teniente, retornó a la iglesia para entonar un Tedeum de acción de gracias, celebrar la Santa Misa y recibir la bendición con el Santísimo.

Fué de notar la gran afluencia de fieles, mayor que en otros años si cabe, en su afán de demostrar a Dios su amor y devoción.

Manacor en tres noticias

MANACOR. — (De nuestro corresponsal "JANUAR"). — Parece que ha cuajado, o que está a punto de cuajar en algo serio y con continuidad, el experimento de creación de un cuadro escénico hecho por el C.A.R. con el estreno de "L'Encisament del Sen Fum i el seu ase", de Marian Aguiló. La excelente acogida que ha tenido en las distintas representaciones a local lleno realizadas, han animado a sus creadores a embestir otros proyectos más ambiciosos. Se habla, por ejemplo, de escenificar "Llana un inspector" de Priestley, obra de auténtica envergadura que pondrá a prueba a los jóvenes actores y a su director Guillermo Alcover. Ojalá lo que ahora son proyectos cuajen en realidad, y Manacor tenga, a través suyo, una digna continuidad a su tradición teatral.

Por lo que respecta a "El Sen Fum", parece ser que han llegado proposiciones para representar la obra de Aguiló, en diferentes lo-

calidades. Se habla, por ejemplo, de Sóller, Felanitx y Santanyi, siendo aún probable que aumente al radio de acción de la "tournee".

CINE-CLUB. — Para el martes de la próxima semana, se anuncia el fin de curso del cine-club "Aries", con el estreno de "El empleo", la extraordinaria película de Ermanno Olmi tan favorablemente acogida por la crítica española.

OBITO. — El miércoles de esta semana, falleció cristianamente la Srta. Catalina Gelabert Ferrer, de conocida familia manacorense. Reciban su madre doña Margarita Ferrer, Vda. de Gelabert, titular de la administración de loterías, hermanos don Mateo y don Pedro, hermanas políticas y demás familiares, nuestra más sentida condolencia.

CARTELERA. — Goya: "Rocco y sus hermanos" y complementos. Imperial: "Pescando millones" y "En la corte del Gran Khan". Principal: "La montaña siniestra" y "La alternativa".

ELECTROFONO A VALVULAS (RED 125 V.)

Vanina

solido, elegante



es como un juguete que impunemente puede manejar su niño

Precio venta al público incluido impuestos, 2.625,50 Pts.

fabricado en España por HEKTOR IBERICA, S. A. Guecho

REPRESENTANTE PARA BALEARES
D. RICARDO CAFFARO KRUG
Calle Colubi n° 13 - Tel. 16843
PALMA DE MALLORCA

Con Horno o SIN HORNO

COMA canalones

SIN HORNO

NO SE HIERVEN

Son deliciosos

En frío a la menorquina CON ATUN EN ACEITE O EN ESCABECHE HUEVO DURO, JAMON Y LECHUGA, BIEN TRITURADO Y MEZCLADOS. RELLENE Y CUBRALOS CON SALSA MAHONESA. ADORNE LA BANDEJA CON FILETES DE ANCHOAS, PIMIENTOS Y ACEITUNAS. DEJELO REPOSAR UNA HORA. EN VERANO PONGALOS EN LA NEVERA.

Rubiols o empanadillas HAGA UN POCO DE MASA DE HARINA MUY CLARA Y UNTE LIGERAMENTE LOS BORDES DE LAS PLACAS PONGA EL RELLENO. Y DOBLE LA PLACA O COLOQUE OTRA ENCIMA, APRIETE LOS BORDES. FRIANSE O PONGALOS AL HORNO

ESTOMAGO INTESTINOS SERVETINAL

Contra el dolor estómago, Acidez, Peso, Ardores, Malas digestiones, Úlcera, Vómitos biliosos, de Sangre, Colitis, Estreñimiento, Diarrea, Mareos, siendo un buen regenerador de las paredes del Estómago e Intestinos.

BON JOUR

LIMPIEZA DE TAPICERIAS SIN DESTAFIZAR Y AL FOMBRAS PROCEDIMIENTO PROP SEK TEL 31851

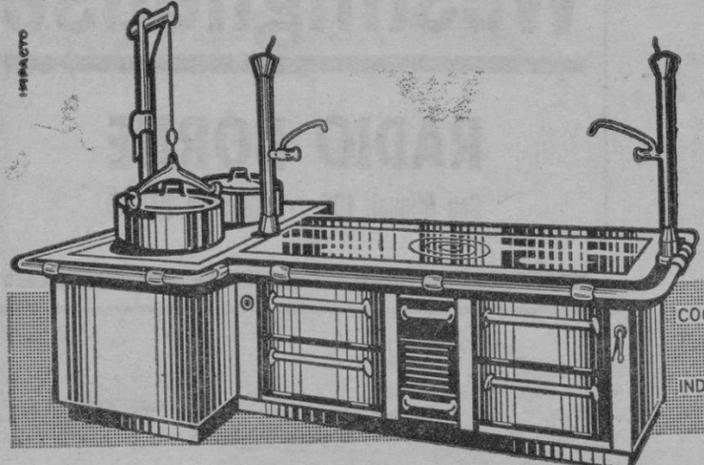
NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA

EL TERROR DE LAS RATAS LA SENTENCIA A SU MALDAD

Con matarratas NOGAT en polvo y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestias toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto.



COCINAS INDUSTRIALES



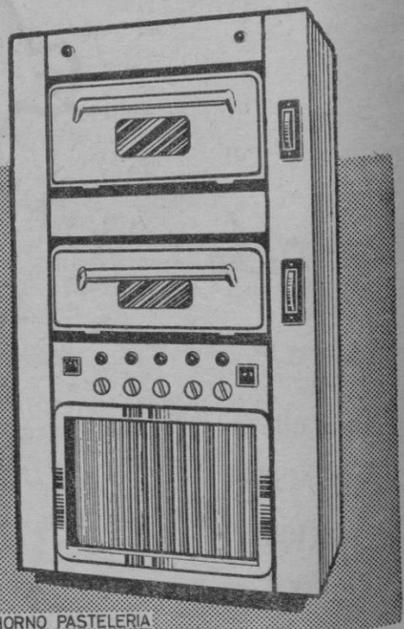
Zoppas

CONEGLIANO VENETO (ITALIA)

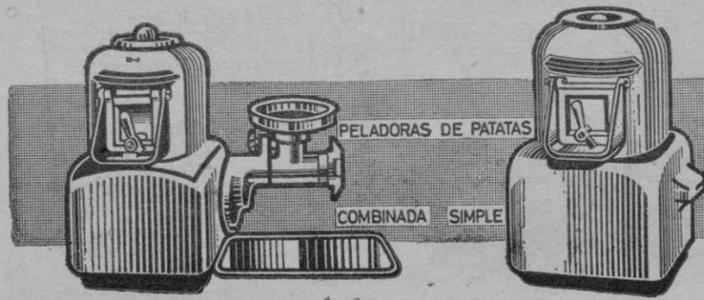
HOTELES • RESTAURANTES • BARES • GRANDES COMUNIDADES •



ZOPPAS la mayor industria europea de aparatos para la hostelería



Freidoras electro automáticas; peladoras de patatas; lavadoras de platos; trituradoras; cocinas industriales (butano, propano, leña, carbón, gas-oil); lavadoras centrífugas; mesas; armarios; calienta platos; planchadoras, etc.



distribuidor exclusivo para baleares
Instalaciones FIRSA

Tel. 12639 SAN MIGUEL, 194
Tel. 25920 GRAL. RIERA, 48
PALMA DE MALLORCA

INFORMACION LOCAL

Delegación de Juventudes

CONCURSO DE LIBROS «JUAN XXIII»

En homenaje a la excelsa figura de Su Santidad Juan XXIII y a prueba del expreso reconocimiento por la gran obra realizada durante su breve e intenso pontificado, la Delegación Nacional de Juventudes convoca dos concursos, dotados cada uno de premios con 50.000 ptas., que se denominarán «Premios Juan XXIII». Uno de los premios se concederá a la obra destinada a niños de entre a catorce años que ensal-

ce mejor la vida y los valores humanos del Papa Juan XXIII. El otro premio se concederá al mejor trabajo que estudie la obra del Papa Juan XXIII, especialmente en cuanto a su extraordinaria visión del futuro respecto de las relaciones entre los hombres y los pueblos del mundo. Los trabajos presentados para optar a este premio han de ser destinados a jóvenes de quince a veintidós años, aproximadamente.

A este concurso pueden concurrir autores de cualquier nacionalidad siempre que los trabajos estén escritos en lengua española, sean originales e inéditos y tengan una extensión mínima de ciento cincuenta folios mecanografiados a dos espacios y por una sola cara.

Los autores deberán enviar los trabajos por duplicado, antes del 30 de septiembre de 1963, al Instituto de la Juventud, Delegación Nacional de Juventudes, calle de Ortega y Gasset, 71.—Madrid—6, en sobre cerrado en el que se mencione: «Premios Juan XXIII de la Delegación Nacional de Juventudes».

(1224) INDUSTRIA ELECTRICA

FRANCISCO BENITO DELGADO, S. A.

Se necesita instaladores electricistas oficiales de primera, segunda, tercera y aprendices. Presentarse en: REX Exposiciones. — Jardines III 78.

HOY TARDE - INAUGURACION del Bar-Bodega MARANTO

C. 31 de Diciembre, 85 - Palma



Mucho más que una gamberrada

«Es un caso típico de la gamberrada», se nos dijo al darnos noticia de lo acaecido. Pero no. Rechazamos por completo la expresión por ser totalmente inexacta puesto que nunca podrá ser tipificado como simple gamberrada un atentado contra la vida de las personas, tanto si se produce de inmediato como por su derivación, posteriormente.

Y tal delito fue el que se comió al inutilizar alevosa, premeditadamente, a plena conciencia de las graves y hasta quizá irreparables consecuencias, un vehículo destinado única y exclusivamente a un servicio médico de urgencia.

El criminal acto se llevó a cabo una de las pasadas madrugadas. En la calle Brossa, frente al domicilio donde monta su guardia el recién implantado Servicio Médico de Urgencia «La Cruz Blanca», estaba aparcado el vehículo de la Fundación, vehículo que destaca sobradamente de los de igual modelo por sus variados y llamativos distintivos. Allí, en plena calle quedaba para estar a punto, al inmediato alcance de sus servidores y no perder unos minutos yéndolo a recoger de un garage, que pudieran ser los precisos para salvar la vida de un enfermo, de un accidentado. Y había de ser precisamente en el momento de ir a hacer uso de la furgoneta, atendiendo a una apremiante llamada, cuando se descubrió la felonía: dos de los neumáticos habían sido rajados por una mano criminal.

No, no se trata de una simple gamberrada y es triste y lamentable que el autor de este delito quede impune. Ahora, en evitación de que se repita la «hazaña», la furgoneta queda emplazada en la Plaza de Cort, más cerca de la vigilancia de la Policía Municipal pero... algo más lejos de quienes han de hacer uso de ella con la máxima rapidez.

alerta al día



¡buenooo!

mientras usted toma el sol...

SEA & SKI

Broncea su piel, dándole este tono natural de vida al aire libre que está de moda

SEA & SKI

Protege su piel de las quemaduras e irritaciones

SEA & SKI

La crema bronceadora por excelencia

El producto americano de mayor venta en el mundo



Creado por Sea & Ski Company Reno, Nevada (U.S.A.)

En España: HAUGRON CIENTIFICAL S. A.

ME VIAJES INTERNACIONAL EXPRESO, S.A.
 Agencia Viajes — Grupo A — Título núm. 2
 General Gated, 37 - Teléfono 23030

VACACIONES EN EL MAR
IV CRUCERO MEDITERRANEO
 m/n «SATRUSTEGUI»
 Del 19 al 27 de Julio
 Visitando: CANNES, GENOVA, ROMA y NAPOLES (Niza, Montecarlo, Portofino, Pompeya, Sorrento, Capri).
 Salida de BARCELONA
 Precio: desde 3.800 pesetas

Organización y reservas:

consiga con **ILFORD** los más delicados matices

en blanco y negro es famoso, en color... es fabuloso

maravillosas fotografías con **ILFOCHROME** en vanguardia del color

Y EN BLANCO Y NEGRO

- ROLLO AFICIONADO
- PELICULA PLANA
- PELICULA DE PASO UNIVERSAL

ILFORD

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS: PRODUCTOS FOTOGRAFICOS VALCA, S. A.

Emulsiones: • HP 3 • FP 3 • HP 5 • PAN-F



Un retrato de juventud de Colette.

Los cuentos de Colette

Por LUISA SOFOVICH

COMO algo que mordisquear, nísperos o cerezas literarias, pongamos en un cestillo los cuentos de Colette.

Conocemos sus hermosos libros, las largas novelas que le han dado fama y las más viejas, aquellas picantes "Claudinas" que nuestros padres disimulaban detrás de la primera fila de libros en los plúteos de sus bibliotecas, y también el impar librito —como el que se deja y se vuelve a encontrar en el banco del jardín mojado de recuerdos— que la escritora dedicó a "Sido" y ya en nuestros días la adaptación para el teatro y después cine que de "Gigi" hizo Anita Loos, la de "Los cabaleros las prefieren rubias."

Pero los cuentos de Colette son otra cosa. Son una Colette esencial, no paisajista, incisiva, muy inteligente, no deseosa de dar más que una vislumbre psicológica de lo que nos quiere contar, pero que ello basta para iluminarnos totalmente. Y que no lo olvidemos ya más.

—¡Vaya! —le decía su marido, Mauricio Goudekot, recorda él en su conmovedor libro "Treinta años junto a Colette"—¿has roto lo que escribiste ayer?

—Sí —contestaba ella—; estoy en tren de hacer de Colette.

Y era que estaba en tren de escribir un cuento, lo más corto posible, pues al contrario de lo que puede suponerse, este género no fue el de su preparatoria juventud, sino maestría de su maestría final. "No respondía —explica Goudekot— a un empobrecimiento ni a menor paciencia, sino a un deseo de mayor despojamiento. Cada vez más ella rehusaba entregarse a lo que le era fácil".

Y la era fácil describir, pintar, dialogar, revivir el vasto mundo vegetal animal y sensorial donde había reinado con corona de luciérnagas, cetro de junquillos y pantuflas de vendadora de mariscos.

Colette corregía, rompía sus cuartillas, volvía a rehacerlas guerreando en los campos de Maupassant y Villiers de L'Isle-Adam hasta conseguir decir lo apenas decible por improbable, improbable, difuso, entresufido y entresufido como, por ejemplo la joven recién casada, todavía sorprendida de despertar al lado de aquel desconocido, al que apenas hacía quince días no encontraba a su lado en su blanco lecho de muchacha, abre los ojos y mira asombrada la mano del marido que descansa sobre la almohada, delante de sus ojos, y a la luz incierta de la mañana la mano, el ligero vello que la cubre adquiere una vida propia, se afea, se deforma, tal vez enrojece un poco al crisparse involuntariamente sobre el embozo de la sábana; trae un gesto del viscoso subterráneo animal al que de algún modo pertenece también su dueño y señor. Es algo entre la alucinación y el cercioramiento, allá en el fondo de la conciencia femenina de la irremediable, fatal condición humana. Todo tan rápidamente como que ya es la mañana entera, ya se despierta el marido que, enamorado y amable, será el que trae al lecho el rico y apetecible desayuno y la mujer, sensible, se inclina y besa la mano que le ofrece la tostada recubierta de mermelada, iniciando así su disimulada, su servil doble vida de esclava y dueña.

¿No es una maravilla decir tanto con tan pocas palabras levemente, casi burguesamente dichas?

¿Y ese otro, "Gribiche", historia de las catacumbas de los teatros de music-hall que ella conoció con su cuerpo y su mente? Una vida irreal y a la vez práctica, que la dejaba absorta, siempre bajo cruda luz artificial, y así, cuando cuatro de esas muchachas, "artistas", tienen que reunirse a la luz verdadera del día, una tarde, para visitar a "Gribiche", soldado herido en la batalla del amor, las cuatro se miran como si se viesan por vez primera y descubren que ella, "Colettevilly", en la escena, tiene los ojos azules y no pardos, como hasta ese momento habían creído. "Los más hermosos ojos del mundo", como dijo Graham Greene después que los vio, octogenarios, en su sofá cama-escritorio, bajo la luz azul de su lámpara encendida día y noche, en esa habitación de su piso del Palais Royal, que hace unos meses me llevó a ver, conmovida y con los ojos llenos de lágrimas por Ramón Mariquitta Valle Inclán.

Eran ojos garzos, puntuados de oro, y hubo un tiempo que merecieron ser nombrados "presidentes" de un "club de ojos garzos". Cosas que suceden en París.

Por esos ojos Colette vió y vió. Cada uno de sus cuentos es una mirada penetrante, o tierna, o irónica, o risueña, o humorística, o meramente testimonial. Y son cuentos que uno quiere y hasta puede volverlos a contar como vividos por uno, tan hechos están de la trama de nuestros sentidos, nuestros humores, nuestro paladar nuestra nostalgia.

Pero sólo hablaré antes de terminar de "El señor Mauricio", que al acercarse a los cuarenta y tantos, ya con un poco de barriga, es nombrado algo políticamente importante, creo que medio ministro, y necesita una secretaria más. Se presentan dos postulantes: una soberbia y joven, que es casi seguro que se quedará con la vacante. La otra, una solterona de su distrito, se acuerda, y le recuerda, cuando él era joven y bajaba por la calle tal montando en un caracoleante caballo y todas las bellas de la calle —las honestas y las otras— se asomaban a sus balcones para verle pasar; y la marchita señorita le va diciendo los nombres olvidados de aquellas que la admiraban y el señor Mauricio revive su juventud pujante, la brisa de aquellos atardeceres... y la vieja mecanógrafa se queda con el puesto.

(De "ARRIBA")

Herbert C. Hoover, 30 años de ex-Presidente de los Estados Unidos

Fue el único Presidente cuáquero de Norteamérica, hijo de un herrero e ingeniero a los 23 años

Le sigue en antigüedad como ex-Presidente U.S.A. el irascible John Adams, que se negó a asistir a la toma de posesión de su sucesor, Jefferson, y vivió 25 años más para reflexionar sobre su descortesía

Por JOSE G. DE FERNANDO

La vida del ex presidente Hoover se extingue lentamente en muy parecidas circunstancias a la de Su Santidad Juan XXIII: Unas hemorragias gastro-intestinales debilitan su organismo y la ciencia moderna se muestra impotente para atajar el mal de este anciano de 88 años de edad —nació el 10 de agosto de 1874, en West Branch Estado de Iowa, Herbert C. Hoover, presidente de los Estados Unidos de América del Norte de 1929 a 1933, tiene una personalidad humana más interesante que política. Se cuenta de él que, cuando Mr. Truman dejó la Casa Blanca para dar paso al general Eisenhower, se mostró contento de no ser el único ex Presidente de Norteamérica vivo. "Creo que deberíamos formar un club de ex presidentes", dijo Hoover. A lo que Truman le contestó: "Magnífico. Usted sería el Presidente y yo el secretario". A este utópico club de ex presidentes, sugerido en un rasgo de humor, se hubiera incorporado ocho años después Eisenhower.

LA RELIGION DE LOS PRESIDENTES NORTEAMERICANOS

Herbert Hoover fue el único presidente cuáquero de los 35 que registra la historia de los Estados Unidos. Un mosaico de religiones abarca las creencias de los hombres que pasaron por la Casa Blanca desde George Washington, en 1789. Fueron bautistas Harding y Truman; Congregacionalistas, Coolidge; Episcopalianos, George Washington, James Madison, James Monroe, William H. Harrison, John Tyler, Zachary Taylor, Franklin Pierce, Alan Arthur y Franklin Delano Roosevelt; Discípulos de Cristo: Abraam Garfield; Metodistas: James K. Polk; Johnson, Ulysses S. Grant y Mackinley; Iglesia Reformada Holandesa: Van Buren y Theodoro Roosevelt; Presbiterianos; Jackson, Buchanan, Cleveland, Benjamin Harrison, Wilson y Eisenhower; Unitaristas: John Adams, John Quincy Adams, Fillmore y Taft; Masones libres; Washington, Jefferson, Madison, Monroe, Jackson, Polk, Buchanan, Johnson, Garfield, Mackinley, Theodoro Roosevelt, Taft Harding, Franklin Delano Roosevelt y Truman, Jefferson asistía a los oficios unitaristas, pero no confesó nunca su religión e idénticas circunstancias se dieron en cuanto a los oficios presbiterianos con el Presidente Lincoln y con los metodistas con el presidente Hayes. El actual Presidente Kennedy, es el primer católico que ocupa la Casa Blanca de Washington en la historia presidencial de los Estados Unidos, después de casi dos siglos de acostumbrada elección de no católicos.

HERBERT HOOVER, EL HOMBRE "SELF-MADE MAN"

Hoover pertenece a esa clase de hombres que en Estados Unidos denominan "hechos a sí mismos" hijo segundo de una familia de cuáqueros que emigraron a Estados Unidos, desde Inglaterra, en el siglo XVIII. A los 17 años ingresó en la Universidad de Stanford, de Palo Alto, California de donde salió hecho todo un ingeniero titulado en 1895. Pero antes de esta circunstancia hemos de tener en cuenta que Herbert Hoover se quedó huérfano de padre y madre a los 9 años; que se ganó la vida a tan temprana edad como campesino y como ordenanza de oficina, mientras estudiaba para conseguir su ingreso en la Universidad. Durante las vacaciones veraniegas de estudiante, trabaja en las minas de California.

En aquella época contrae el tifus y está a la muerte, de la que es salvado por su profesor de Geología, que adelanta todo el dinero necesario para los cuidados del joven enfermo. Ya con su título de ingeniero en el bolsillo, se presenta Hoover en las oficinas de un famoso ingeniero de San Francisco, de origen francés, Louis Jannin, quien le emplea con ciertas reservas al principio y a quien se confía plenamente al poco tiempo haciéndole su hombre de confianza.

DE INGENIERO EN AUSTRALIA, CHINA Y BIRMANIA, A MINISTRO DEL GOBIERNO NORTEAMERICANO

Un buen día piden a Jannin un ingeniero menor de 35 años para dirigir unas minas en Australia. Jannin envía un ingeniero de 23 años: Herbert Hoover. De Australia pasa a China y es nombrado consejero industrial del Gobierno de Imperio. Trabaja en minas de Manchuria y Mongolia. La revolución de los Boxers le sorprende en Tien-Tsin, donde organiza barricadas y abastecimientos. Los Urales, el Turkestan y Birmania son otros jaulones de su capacidad creadora y directora de obras de ingeniería y llega a tener a sus órdenes 124.000 trabajadores.

En 1914, la Primera Guerra Mundial le sorprende en Europa, con otros 200.000 turistas norteamericanos que, sin dinero y sin crédito no saben como regresar a su patria, Herbert Hoover es el hombre que organiza la repatriación.

Al entrar en el conflicto Norteamérica, el presidente Wilson le encarga de dirigir el departamento de suministro de víveres. En 1921, el presidente Harding le nombra Secretario de Comercio. Al año siguiente, Hoover preside la Comisión encargada de remediar el hambre y la miseria que la revolución comunista ha sumido a su país, la Rusia soviética y quince millones de seres humanos son salvados de la muerte.

HOOVER, PRESIDENTE U. S. A.

En las elecciones presidenciales norteamericanas de 1928 Herbert Hoover es el candidato republicano frente al católico Al Smith, de los demócratas, para suceder a Calvin Coolidge. Tras su victoria electoral, muy reñida, Hoover toma posesión de la Casa Blanca en 1929, en plena euforia de prosperidad y abundancia norteamericanas.

Sólo unos meses más tarde se breviene la crisis económica mundial que hace tambalear los cimientos de Wall Street y derrumba el imperio financiero norteamericano. Herbert Hoover realiza esfuerzos sobrehumanos para contener la catástrofe, para mitigarla, pero su equipo de gobernantes no supo o no pudo reaccionar con la rapidez y eficacia que la gravedad



EL EX PRESIDENTE DE LOS EE. UU. HERBERT C. HOOVER, EN UN GESTO CARACTERISTICO EN UN ACTO POLITICO CELEBRADO EN EL HOTEL WALDORF ASTORIA DE NUEVA YORK. — (Foto CIFRA)

de las circunstancias requieran y se echó encima la inmediata campaña electoral presidencial, en la que los demócratas presentaban al parálisis Franklin Delano Roosevelt, político dinámico y renovador. Hoover fue derrotado, quizá innecesariamente, pero su carrera política había terminado. A los 54 años era ya "ex presidente" de los Estados Unidos.

LA BONDAD Y LA HUMILDAD DE HOOVER

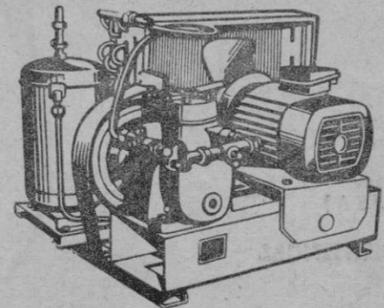
Es curioso comparar la salida de la Casa Blanca de los dos ex presidentes que más tiempo vivieron después de su mandato: John Adams y Herbert Hoover. John Adams fue uno de los presidentes que encajaron su derrota electoral de peor talante: se marchó de la Casa Blanca la noche anterior de la llegada de su sucesor, el presidente Jefferson, a cuya toma de posesión no asistió como es protocolario en la política norteamericana. Adams vivió después 25 años más para reflexionar sobre su descaído a la tradición y su soberbia y murió a los 90 años. Herbert Hoover, en cambio, bondadoso y humilde no sólo asistió a la toma de posesión de Franklin Delano Roosevelt, sino que rompió también con la tradición de esperar al nuevo presidente en el vestíbulo de la Casa Blanca, bajando él las escaleras para abrazar a su sucesor impedido por la poliomieltis.

(Especial de Agencia EFE para "BALEARES")

COMPRESORES FRIGORIFICOS AUTOMATICOS

PARA F 12, F 22 y METILO

De 290 f/h a 18.000 f/h



NUEVOS MODELOS
NUEVOS PRECIOS
ENTREGA INMEDIATA

SOCIEDAD IBERICA
DE CONSTRUCCIONES ELECTRICAS
Zurbano, 14 Tel. 224 65 64 MADRID

San Francisco, 1 Tel. 1070

LOS FIELES AMIGOS DEL

Club Saint Tropez

con la llegada del verano y utilizando la magnífica nueva carretera, pueden disfrutar de su ambiente favorito en las más bonitas terrazas junto al mar, con la orquesta

«LOS DE SAINT TROPEZ»

Hoy, 24 págs.